

# La Tribuna

## de Ciudad Real

DIARIO INDEPENDIENTE

Miércoles  
21  
Octubre 1998

Año IX - Nº 2.887  
125 Ptas.

Controlado por 

El alcalde lo anunció en las Jornadas sobre el IX Centenario del Císter

## Gil-Ortega impulsará un Museo dedicado a las Órdenes Militares

El alcalde de Ciudad Real, Francisco Gil-Ortega, adquirió ayer, públicamente, en la inauguración de las jornadas sobre "El Císter y las Órdenes Militares", el compromiso formal de crear un museo para albergar toda la riqueza de las Órdenes Militares. Para ello pidió la colaboración del presidente del Real Consejo, Don Carlos de Borbón, presente en este acto.

El Duque de Calabria, manifestó su satisfacción por la celebración de este acontecimiento, que se prolongará durante las próximas semanas en Ciudad Real, pero evitó pronunciarse sobre la petición realizada por el alcalde ciudadrealense que vio como el presidente del Real Consejo de las Órdenes Militares finalizaba su intervención en el acto inaugural sin hacerse eco de las palabras pronunciadas con anterioridad por Gil-Ortega.

(Pág. 3)



El duque de Calabria y el alcalde contemplan algunas de las piezas de la exposición de las Órdenes Militares. T. F.

### El paro en la provincia se sitúa en el 20,32% de la población activa, según la EPA

La provincia de Ciudad Real registra una tasa de paro del 20,32 por ciento de la población activa, según los datos de la EPA (Encuesta de Población Activa), dados a conocer ayer, y referidos al período de junio a agosto. En el país, el paro se sitúa en el 18,64 por ciento.

(Págs. 9 y 41)

### El Servicio de Atención a la Familia contará con personal femenino en 1999

(Pág. 5)

### Un hombre se autoinculpa de los crímenes de 5 mujeres en Castellón

(Pág. 44)

### AGRICULTURA

#### Los ministros de Agricultura de la UE, en contra de la cofinanciación de la PAC

(Pág. 39)

### Aznar: "El Gobierno podría no tener que decidir sobre Pinochet"

El presidente del Gobierno, José María Aznar, apuntó ayer «que a lo mejor el Gobierno ni se tiene que pronunciar» sobre la extradición del general chileno Augusto Pinochet, en re-

ferencia al resultado de los recursos del fiscal contra la orden del juez español Baltasar Garzón.

(Pág. 34)

### Los equipos españoles cosecharon ayer buenos resultados en Europa

Los equipos españoles salieron bien parados en la ida de los dieciseisavos de la UEFA. Sólo el Celta perdió en su campo ante el Aston Vila (0-1). El Valencia empató sin goles en Liverpool

y el Betis igualó a un gol en Holanda. El Atlético de Madrid venció 4-2 en Sofía, y la Real Sociedad ganó 3-2 en Moscú.

(Pág. 51)

## Todo en Pavimentos y Azulejos

Ahora, le REGALAMOS 1m<sup>2</sup> de pavimento o azulejos por cada 5m<sup>2</sup> de compra.

PROMOCIÓN ESPECIAL DE CERÁMICA, SOLO HASTA EL 5 DE DICIEMBRE

mármoles - barros - porcelánicos - rústicos - gresite...

# Cabanes

Ctra. de Carrión, 4  
CIUDAD REAL

ABIERTO  
SABADOS TARDE

**HORARIO DE TRENES**

(CADIZ) SEVILLA - (MALAGA) CORDOBA - PUERTOLLANO - CIUDAD REAL - MADRID

Info-Referencia	LANZ. LMXJV	LANZ. LMXJVS	AVE LMXVSD	LANZ. LMXVSD	AVE LMXVSD	TALGO LMXVSD	LANZ. LMXVSD	LANZ. LMXVSD	TALGO LMXVSD	LANZ. LMXVSD	AVE LMXVSD	LANZ. LMXVSD	TALGO LMXVSD	TALGO LMXVSD	TALGO LMXVSD	(H)AVE LMXVSD	LANZ. VSD	LANZ. (I)
MADRID	7'40	8'25	9,30	9,55	11'30	13,02	13,40	16'40	17'20	18'25	18'30	20'40	21'10	21'10	22'10	22'30	22'40	23'40
CIUDAD REAL	6'47	7'32	8'38	9'02	10'38	11,59	12,47	15'47	16'18	17'32	17,38	19'47	20'09	20'09	21'11	21'38	21'47	22'47
PUERTOLLANO	6'30	7'15	8'24	8'45	10'24	11,42	12'30	15'30	16'01	17'15	17'24	19'30	19'52	19'52	21'24	21'30	22'30	
CORDOBA	AVE	AVE	7'43	AVE	9'43	10,50	AVE	AVE	15'12	AVE	16'43	AVE	19'03	19'03	20'08	20'43	AVE	AVE
SEVILLA	AVE	AVE	7'00	AVE	9'00	9,43	AVE	AVE	AVE	AVE	16'00	AVE	17'57	AVE	20'00	AVE	AVE	AVE
HUELVA	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	16'55	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE
MALAGA	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	13'00	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	17'55	AVE	AVE	AVE
CADIZ	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	8'00	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	16'25	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE

(1) Circula los días 12-10-98 / 2-11-98 / 8-12-98 / 4-4-99.  
 (2) De Lunes a Jueves precio de Lanzadera entre Puertollano-Ciudad Real-Madrid.

**TIENDA INMOBILIARIA**  
**Pisos, locales, naves. VENTA Y ALQUILER**

**LA MEJOR OPCION**

Información facilitada por:  
**CEI Inmobiliaria**  
 CIUDAD REAL: C/ María Cristina, 1 - 1º - Telf.: 25 56 44  
 PUERTOLLANO: Pº San Gregorio, 53 - Telf.: 41 00 78

MADRID - CIUDAD REAL - PUERTOLLANO - CORDOBA (MALAGA) - SEVILLA (CADIZ)

Info-Referencia	LANZ. LMXJV	(H)AVE LMXVSD	AVE LMXVSD	LANZ. LMXVSD	TALGO LMXVSD	TALGO LMXVSD	TALGO LMXVSD	TALGO LMXVSD	LANZ. LMXVSD	LANZ. LMXVSD	AVE LMXVSD	TALGO LMXVSD	LANZ. LMXVSD	TALGO LMXVSD	TALGO LMXVSD	(H)AVE LMXVSD	LANZ. VSD	LANZ. (I)
MADRID	7'05	7'30	9'00	9'15	09'30	10'05	10'05	12'35	13'30	15'30	16'00	16'05	17'30	18'30	19'30	20'00	22'15	
CIUDAD REAL	7,56	8'20	9'50	10'06	10'30	11'06	11'06	13'35	14'21	16'21	16'50	17'06	18'21	19'30	20'21	20'50	23'06	
PUERTOLLANO	8,10	8'34	10'04	10'25	10'46	11'23	11'23	13'51	14'40	16'40	17'04	17'23	18'40	19'46	20'40	21'04	23'25	
CORDOBA	AVE	AVE	9'18	10'48	AVE	11'33	12'12	12'12	14'38	AVE	17'48	18'11	AVE	20'33	AVE	21'48	AVE	AVE
SEVILLA	AVE	AVE	10'00	11'30	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	18'30	19'26	AVE	AVE	AVE	22'30	AVE	AVE
HUELVA	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE
MALAGA	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	13'50	AVE	AVE	17'00	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE
CADIZ	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	14'55	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE

(1) Precios de Lanzadera los Sábados y Domingos en el trayecto Madrid-Ciudad Real-Puertollano.

**HORARIO DE AUTOBUSES**

AGUDO: 18,00  
 ALBACETE (de lunes a sábados no festivos): 15,00  
 ALBALADEJO: 13,00 - 17,00  
 ALMADEN: 11,00 - 12,15 - 15,00 - 18,00  
 ALCAZAR: 09,30 - 14,00  
 ALDEA DEL REY: 13,20  
 ALMAGRO: \*07,00 - \*12,30 - 13,00 - \*14,00 - 17,00 - \*19,00  
 ALMODOVAR: 11,00 - 13,30 - 15,00 - 19,00  
 ARGAM. CVA.: 08,30 - 11,00 - 13,30 - 15,00 - 16,45 - 19,30  
 AZUAGA: 11,00  
 BARCELONA (L-S): 21,45 (DOMINGOS): 19,30  
 CABEZA BUEY: 12,15  
 CHILLON: 11,00 - 12,15  
 CORDOBA: 11,00  
 DAIMIEL: 07,00 - 09,30 - 11,00 - 14,00  
 EL CRISTO: 13,00  
 FUENTE EL FRESNO: \*08,00 - 09,30 - 11,00 - 14,00 - 18,30 - 19,00  
 HERENCIA: 09,30 - 14,00  
 HORCAJO: \*15,30 (Sábados 14,00)  
 INFANTES: 13,00 - 17,00  
 JAEN (de lunes a viernes no festivos): 09,20  
 LOS CORTIJO: 14,30  
 LA SOLANA (de lunes a viernes): 13,30 - 15,00 - 18,30

LA SOLANA (sábados): 15,00  
 MADRID: 07,00 - 09,30 - 11,00 - 14,00 - 16,30 (doming y fiestas) 09,00 - 18,00  
 MANZANARES: 13,00 - 14,00 - 17,00  
 MALAGON: \*08,00 - 09,30 - \*11,00 - \*13,00 - 14,00 - \*14,30 - \*18,30 - 19,00  
 NAVALPINO: \*15,30 (Sábados 14,00)  
 PEDRO MUÑOZ: 09,30 - 14,00  
 PIEDRABUENA: \*11,00 - \*13,00 - \*15,30 - 18,00 - \*19,15  
 PORZUNA: 13,00 (Sábados 14,00) - 15,30 - 19,15  
 POZOBLANCO: 11,00  
 ALDEA DEL REY-CALZADA: 11,15  
 GRANATULA-CALZADA: 18,15  
 GRANATULA-VISO-ALMURADIEL: 19,15  
 PUERTOLLANO: 08,30 - 11,00 - \*13,30 - 15,00 - 19,30  
 PUERTOLLANO-VALDEPEÑAS: 07,30 - 14,00  
 SOCUELLAMOS: 14,00  
 SACERUELA: 14,45  
 TOLEDO: \*08,00  
 TOMELLOSO: \*13,00 - 14,00 - \*17,00  
 TORRENEVA: \*14,00  
 VALENCIA: 09,30  
 VILLARTA: 14,00 - \*18,30  
 VILLARRUBIA: 09,30 - \*11,00 - 14,00 - 19,00  
 VALDEPEÑAS: \*07,00 - \*12,30 - 13,00 - 17,00 - \*19,00

(\*) Sábados no circula.



**HORARIOS TRENES REGIONALES**

(1) Circula laborales. No circula 27, 28-II y 1-4-97.  
 (2) Circula laborales. Hasta Linares de Lunes a Jueves y hasta Jaén los viernes.  
 (3) No circula los sábados.

**El tiempo en la capital**

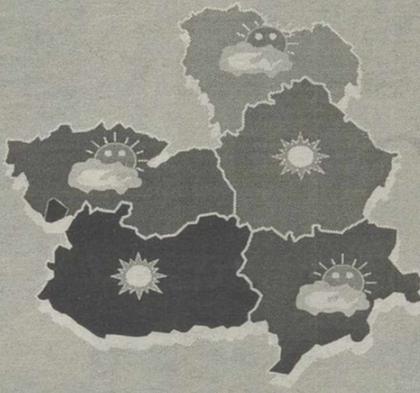


PRESION: 713,2 mm.  
 ESTADO DEL CIELO: Poco nuboso.  
 DIRECCION Y VELOCIDAD DEL VIENTO: Flojo, del Sureste.  
 MAXIMA: 17,8°  
 MINIMA: 4,4°  
 HUMEDAD: 52 %  
 EVAPORACION: 2,6 mm.  
 \*Datos recogidos hasta las 8 de la tarde de ayer

**El pluviómetro**

Datos del año hidrológico actual  
 Septiembre 1998: 22,4 l/m².  
 Octubre 1998: 11 l/m².  
 Total año hidrológico: 33,4 l/m².  
 Total año hidrológico anterior: 523,7 l/m².  
 Media 1930 - 1990: 426,7 l/año.  
 Año más lluvioso: 1968-69 con 719,4 l/m².  
 Año más seco: 1994-95 con 196,4 l/m².  
 \*AÑO HIDROLÓGICO desde el 1 de septiembre hasta el 31 de agosto de del año siguiente.

**El Tiempo en la región**



**MONTAJES ELECTRICOS CRESCENCIO PEREZ**  
**INSTALACIONES ELECTRICAS DE ALTA Y BAJA TENSION SIN COMPETENCIA EN PRECIO Y CALIDAD**  
 C/ Los Cocheros, 15 - Teléfono: 81-43-21 - CARRION DE CVA. (Ciudad Real)  
 Ctra. Carrión, Nave 82 - Teléfonos: 23-27-37/23-27-38 - CIUDAD REAL

**BOÑOLOTO**

2	3	15	6
15	9	25	12
22	19	34	23
23	22	36	31
44	30	38	34
49	42	40	47
R C	R C	R C	R C
1 01	1 27	5 14	8 11
14/10/98	16/10/98	19/10/98	20/10/98

**PRIMITIVA**

17	5
20	17
32	22
36	27
39	29
48	41
R C	R C
9 21	3 09
15/10/98	17/10/98

**CUPON DE LA ONCE**

Martes	13	34.180
Miércoles	14	77.652
Jueves	15	25.058
Viernes	16	70.187
Lunes	19	88.848

**ONCE**  
 n.º premiado ayer  
**89.891**

DATOS FACILITADOS POR LA AGENCIA EFE, SUJETOS A COMPROBACION EN LISTA OFICIAL

**FARMACIAS**

**CIUDAD REAL**  
 DIURNA: JOAQUIN HERNANDEZ. Gral. Aguilera, 8.  
 24 HORAS: R. BURGOS. Calatrava, 40.  
**ALCAZAR DE SAN JUAN**  
 J. PERUCHO. Goya, 18.  
**ALMADEN**  
 A. Mª VILLANUEVA. A. Muñoz, 40.  
**CAMPO DE CRIPTANA**  
 Mª JOSE NEIRA. M. Manzanares, 12.  
**DAIMIEL**  
 HNOS. CRUZ. Mártires, 2.  
**LA SOLANA**  
 A. OCAÑA. E. Nieto, 34.  
**MANZANARES**  
 S. RODRIGUEZ. Empedrada, 28.  
**SOCUELLAMOS**  
 A. Mª GARCIA. C. Sotelo, 12.  
**TOMELLOSO**  
 24 HORAS: C. RODRIGUEZ. D. Victor, 71.  
 APOYO: L. MENCHEN. Socuellamos, 6.  
**VALDEPEÑAS:**  
 I. GOMEZ. Seis de junio, 32.

**CINES**

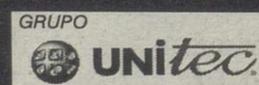
**CIUDAD REAL**  
**CINES CASTILLO**  
 Sala 1: 6, 8,20 y 10,40 "BLADE"  
 Sala 2: 6, 8,20 y 10,40 "UN ROMANCE MUY PELIGROSO"  
 Sala 3: 7,45 "SALVAR AL SOLDADO RYAN"  
 Sala 3: 6 y 10,45 "HALLOWEN-H-20"  
**MARIA CRISTINA**  
 Sala 1: 5,30 "PEQUEÑOS GUERREROS"  
 Sala 1: 7,55 y 10,45 "LOS MISERABLES"  
 Sala 2: 6 y 9,30 "EL HOMBRE QUE SUSURRABA A LOS CABALLOS"  
 Sala 3: 5, 7,55 y 10,45 "EL NEGOCIADOR"  
**VALDEPEÑAS**  
 CINE PARQUE  
 NO HAY FUNCION  
**LA SOLANA**  
 CINE CERVANTES  
 VER CARTELER  
**TOMELLOSO**  
 CINE TORRES  
 VER CARTELER

**NACIMIENTOS, MATRIMONIOS Y DEFUNCIONES**

**NACIMIENTOS:** Enrique Caminero Cámara, hijo de Manuel Luis y Mª del Pilar. Enrique Reyes González, hijo de Enrique y Rosa Mª.  
**MATRIMONIOS:** Jose Miguel Grande Cubero y Juana Murillo Sánchez.  
**DEFUNCIONES:** Alejo Galán Pavón, de 80 años.

**SANTORAL DE HOY:** Ursula, Asterio, Hilarión, Zótico y Dasio.

**EN TECNOFON TENEMOS TODO EN TELEFONIA MOVIL**



C/ Libertad, 47 - Tel.: (926) 23 09 00  
 Fax: (926) 22 06 12 - 13004 CIUDAD REAL



**REFRAN DE HOY**

Lo que uno desecha, otro lo ruega  
 "Enseña que lo que para uno es inútil y despreciable, es útil para otros"

"Satisfecho" por cumplir con "esta vieja deuda", el comisario de la exposición insistió en la necesidad de "recuperar la memoria histórica sobre la que se sustenta La Mancha"



La Tribuna

# CIUDAD REAL



El comisario de la exposición durante la presentación de la misma.



RUEDA Gran cantidad de personas se apresuraron a ver la exposición en el Palacio Episcopal. RUEDA

Según dijo en la inauguración de las jornadas sobre el IX Centenario del Císter que presidió el duque de Calabria

## Gil-Ortega impulsará un Museo dedicado a las Ordenes Militares

El alcalde de Ciudad Real, Francisco Gil-Ortega, adquirió ayer, públicamente, "el compromiso formal de sentar las bases para adaptar un edificio que sirva para albergar toda la riqueza de las Ordenes Militares", para lo cual pidió la colaboración del presidente del Real Consejo, Don Carlos de Borbón que asistió a la inauguración de las jornadas sobre "El Císter y las Ordenes Militares".

### Y. DE LA PUENTE

El duque de Calabria, manifestó su satisfacción por la celebración de este acontecimiento, que se prolongará durante las próximas semanas, pero evitó pronunciarse sobre la petición realizada por el primer edil ciudadrealeno que vio como el presidente del Real Consejo de las Ordenes Militares finalizaba su intervención agradeciendo la sensibilidad manifestada por todas las instituciones que han colaborado en este proyecto, sin hacerse eco de las palabras del alcalde.

Francisco Gil-Ortega alabó también esta iniciativa "que contribuye a rescatar nuestra historia como fuente inagotable de cultura, con la importancia crucial de las Ordenes Militares que marcaron el devenir histórico, en lo social, la economía y la religión, de este territorio".

Por su parte, el obispo de Ciudad Real, Rafael Torija de la Fuente, aseguró sentirse orgulloso de que la exposición, integrada por importantes fondos cedidos en buena parte por las Ordenes Militares, se celebre en el patio del Palacio Episcopal, sede

del Priorato de las Ordenes Militares "porque estábamos en deuda con ellas", señaló.

Durante su intervención, recordó la historia de esta provincia, íntimamente relacionada con el Císter, desde la Reconquista, con el abad cisterciense San Raimundo de Fitero, fundador de la Orden de Calatrava, en el castillo de su mismo nombre, en las proximidades de Carrión.

### Mantener viva la llama de la cultura manchega

El comisario de la exposición destacó el esfuerzo realizado "para montar esta muestra de que la cultura de La Mancha y de Ciudad Real sigue viva y seguiremos haciendo cosas para que esta antorcha de la cultura manchega no se apague".

"Satisfecho" por cumplir con lo que calificó como "esta vieja deuda", el comisario de la exposición insistió en la necesidad de "recuperar la memoria histórica sobre la que se sustenta La Mancha".

La exposición muestra, a través de objetos, la historia de la Orden de Calatrava, de Santiago, de Alcántara y Montesa. Al lado de un retrato de grandes di-



El duque de Calabria pasa junto a un retrato de la Familia Real durante el recorrido por la muestra.

RUEDA

mensionos del rey de España, Don Juan Carlos, puede verse otro similar de don Juan, Conde de Barcelona, su padre, retratado como decano presidente del Real Consejo de Ordenes.

Diego de Velázquez, distinguido como Caballero de Santiago, la casaca de Gran Maestre de Alfonso XII, cubiertos, y libros son algunos de los objetos que podrán contemplarse durante octubre y noviembre, así como

los restos del Portapaz de Uclés y la imagen restaurada de la Virgen de los Mártires, las piezas más destacadas procedentes de la provincia.

### Conjugar pasado y presente

Antonio Linaje Conde, profesor de Historia del Derecho de la Universidad San Pablo-CEU, con una conferencia sobre "Nueve siglos del Císter" fue el en-

cargado de abrir el ciclo de siete conferencias que concluirán el próximo 24 de noviembre.

Este primer conferenciante profundizó sobre la huella dejada por la Regla de San Benito y su máxima "ora et labora" que, a su juicio "conjuga en armonía la vocación espiritual con una perfecta integración en la sociedad", y que proclama unos valores del pasado, "adaptables a la realidad".



Jose María Cabanes.



Juan Carlos Galiana.

*Ambas asociaciones califican de positivo su primer contacto*

## Galiana apuesta por integrar a AJE en la Confederación

### Y. DE LA PUENTE

El presidente del Club de Jóvenes Empresarios de Ciudad Real, Juan Carlos Galiana manifestó ayer su interés por conseguir que las dos asociaciones de jóvenes empresarios que hay en la provincia se integren y coordinen dentro de la Confederación de Empresarios "porque es la única forma de que tengamos una presencia real y operativa" porque, a su juicio, "la Confederación es el lazo de unión que nos puede permitir llevar a cabo el desarrollo de nuestro tejido empresarial".

Galiana, que realizó estas declaraciones tras mantener una reunión y una comida de trabajo con el presidente de AJE (Asociación de Jóvenes Empresarios), Jose María Cabanes, aseguró sentirse esperanzado con

el futuro de las conversaciones iniciadas ayer entre ambos, en las que esperar limar las diferencias que, hasta ahora, les han mantenido separados.

Jose María Cabanes, por su parte, se mostró satisfecho con el resultado de esta reunión "en la que tengo que reconocer que ha sido más alentadora que las anteriores y hemos avanzado

bastante". En este sentido, indicó estar dispuesto a "poner todos los medios a nuestro alcance para que el movimiento de jóvenes empresarios sea único". Aunque ninguno de los dos quiso concretar los temas tratados, ambos coincidieron en que habrá próximas reuniones, en las que esperan avances cualitativos.

El presidente de AJE, Jose María Cabanes, dijo estar dispuesto a "poner todos los medios a nuestro alcance para que el movimiento de jóvenes empresarios sea único"

## Arthur Andersen hará el estudio para modificar la gestión del diario Lanza

### La Tribuna

La empresa Arthur Andersen será la encargada de realizar el estudio técnico para conocer la situación de la Fundación Pública diario Lanza, y asesorar sobre la financiación y modificación del actual sistema de gestión.

Según pudo saber LA TRIBUNA, la Comisión de Valoración formada para la adjudicación de esta fase, se decidió por esta empresa después de analizar, en profundidad, las

dos únicas ofertas presentadas para este fin y valorar aspectos que van desde la experiencia aportada por cada una de las empresas consultoras, hasta los plazos propuestos o la oferta económica.

Dado que el plazo para la concesión de esta auditoría concluye el próximo día 27, lo más probable es que la Diputación Provincial de Ciudad Real decida convocar un pleno para esa fecha, de manera que este punto pueda ser aprobado a tiempo para proceder a formalizar la adjudicación.

## Ciudad Real producirá unos 400.000 kilos de miel este año

### La Tribuna

La producción de miel en la provincia de Ciudad Real rondará este año los 400.000 kilos, prácticamente la misma cantidad que el año pasado, con un rendimiento de 14 a 15 kilos por colmena y un precio que ha oscilado entre 240 y 250 pesetas el kilo.

Según informaron fuentes de la Asociación Provincial de Apicultores, la campaña, que se preveía muy buena por la abundancia de lluvias en primavera, finalmente no lo ha sido tanto a causa de las heladas tempranas. Sin embargo, la miel obtenida ha sido de gran calidad, ya que la rápida floración del romero hizo que las abejas produjeran mucha cantidad de miel de esta planta sin mezcla de otras.

Los apicultores trashumantes, que van cambiando de lugar en busca de nuevas floraciones, continuarán la campaña todavía unos días más, aunque con rendimientos un 50 por ciento inferiores o incluso más que los años anteriores.

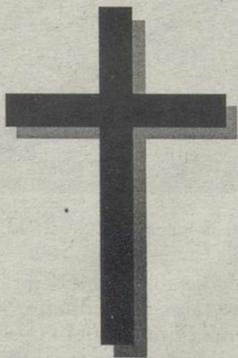
La asociación considera que la apicultura, que en casi todos los casos es un ingreso complementario para el agricultor o el



Miel.

ganadero, sufrirá las consecuencias de la política del Gobierno regional, que ha decidido endurecer las condiciones para acceder a las primas que pagan por colmena.

Para la Asociación Provincial de Agricultores estas nuevas exigencias sólo favorecen a los grandes apicultores que, con más de mil colmenas, pueden vivir casi exclusivamente de esta explotación, lo que supone apenas media docena en la provincia.



## Doña CONCEPCION HERRERA CRESPO

Falleció en Ciudad Real, el día 20 de octubre de 1998, a los 84 años de edad.

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

D.E.P.

Su esposo, Juan Delgado Romero; hermana política, Josefina Céspedes León; sobrinas, Concepción, María José, María Dolores y Cristina Herrera Céspedes, sobrinos políticos y demás familia

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Y tienen el sentimiento de participar tan sensible pérdida e invitar a sus amistades al sepelio, que tendrá lugar HOY, día 21 de octubre, a las cinco y media de la tarde en la Parroquia Ntra. Sra. de Gracia de Fernancaballero, quedándoles muy agradecidos.

Casa doliente: TANATORIO CIUDAD REAL, Sala 4

*El comisario y la subdelegada destacaron el buen funcionamiento del servicio de atención a la mujer*

# Bustillo: el SAFA contará con personal femenino, previsiblemente, en el 99

Y. DE LA PUENTE

La Comisaría Provincial de Ciudad Real contará, previsiblemente, el próximo año con personal femenino dentro del SAFA (Servicio de Atención a la Familia), que se encarga de atender, entre otros, los casos de malos tratos en el seno familiar. Así lo anunció ayer el comisario jefe provincial, Carlos Bustillo y la subdelegada del Gobierno, Mercedes Cuéllar, quien manifestó su confianza en poder presentar esta novedad en breve.

Bustillo salió de esta manera al paso de las críticas realizadas hace unos días por el SUP (Sindicato Unificado de Policía) sobre la escasa operatividad del servicio de atención a la mujer.

El comisario insistió en que este servicio, encuadrado dentro de la sección provincial de Policía Judicial, atiende tanto delitos sexuales como de malos tratos y cometidos en el entorno familiar, además de ocuparse de la atención al menor, tanto si es víctima como infractor y, a partir de ahora, lo hará también de las personas de la tercera edad y los disminuidos psíquicos y físicos "porque son los más vulnerables".

"Lo que ocurre es que la incidencia de estos delitos en Ciudad Real no es tanta como para que el inspector que está al frente del mismo y los cuatro policías que lo integran se ocupen exclusivamente de estos casos", indicó Bustillo, quien concretó que este equipo "está, en todo momento, localizable". El responsable de la Comisaría Provincial hizo estas declaraciones en la presentación de seis nuevos vehículos que forman parte de la primera fase de la dotación de nuevos efectivos materiales que contribuirán a mejorar los medios del Cuerpo Nacional de la Policía en la provincia.



La subdelegada del Gobierno, Mercedes Cuéllar, y el comisario, Carlos Bustillo, pasan revista a los vehículos. RUEDA



La Policía Nacional cuenta con seis vehículos más en la provincia. RUEDA

*"Estamos muy esperanzados" en la búsqueda de Rosana*

Aunque sin aportar ningún dato que aporte novedades sobre la búsqueda de la joven valdepeñera, Rosana Maroto, desaparecida hace ya cuatro meses, la subdelegada del Gobierno, Mercedes Cuéllar, señaló que los responsables de la investigación "estamos muy esperanzados" porque, a su juicio, "la investigación sigue una línea perfecta, de gran profesionalidad y nos tenemos que dar el tiempo suficiente para que los hechos vayan sucediéndose".

"Cada vez que se hace el rastro de un pantano y no se encuentra su cuerpo, para mí es una gran satisfacción porque no lo hemos encontrado y puede seguir con vida", indicó Cuéllar quien añadió que, por el momento "no puedo hacer conjeturas sobre este tema porque, realmente, no tenemos ningún dato para poder afirmar una cosa u otra".

Por su parte, el comisario provincial, Carlos Bustillo -que explicó que la investigación se realiza de forma coordinada entre Valdepeñas, Ciudad Real y Madrid-, insistió en que "las labores de búsqueda e investigación no han cesado en ningún momento y por eso somos optimistas y vamos a intentar acabar con la incertidumbre que supone para la familia y los vecinos de Valdepeñas esta desaparición".

"La incidencia de estos delitos en Ciudad Real no es tanta como para que el inspector que está al frente del SAFA y los cuatro policías que lo integran se ocupen exclusivamente de estos casos"

## PLAN Airtel PROVINCIAL

LOS FINES DE SEMANA

# Hablarás y no pagarás

Centro Airtel Ciudad Real

C/ Toledo, 16. CIUDAD REAL

Con el Plan Provincial Airtel, en todas las llamadas que realices desde y hasta la misma provincia, tendrás un ahorro de hasta un 52%. Y además, ahora, treinta minutos gratis al mes en tus llamadas provinciales durante el fin de semana. La mayor oferta de servicios y atención especializada al cliente y el mejor servicio post-venta sólo lo encontrará en el Centro Airtel. Ven ya a Airtel.

Promoción válida al darse de alta en el Plan Provincial del 7/9/98 al 31/10/98 según condiciones generales. \*En ptas./min. y horario normal sobre tarifas Airtel Plan Personal.

Airtel LLEVAMOS LA VOZ



El acto de presentación fue presidido por el director general de Caja Rural.



RUEDA La exposición permanecerá abierta hasta el próximo día 27 de este mes.

RUEDA

*La capital ha sido la ciudad elegida para presentar por primera vez esta muestra en España*

# La exposición "La España Salvaje" enseña a los niños a cuidar la naturaleza

Ana MARTÍN

El Pabellón ferial de Ciudad Real acoge desde ayer la exposición fotográfica "La España Salvaje" presentada por primera vez en España. Esta muestra organizada por Caja Rural y la Editorial Planeta, supone, en palabras del representante de la Editorial Planeta, Luis Coloma la culminación de un proyecto que comenzó hace tres años en la serie televisiva presentada por el Príncipe de Asturias, Felipe de Borbón.

La exposición se divide en seis grandes sectores de los seis grandes habitats de la naturaleza española: Bosques mediterráneos, bosques del norte, zonas húmedas, la alta montaña, costas, islas y mares y estepas, páramos y medios humanizados. Se trata de un mural con el mapa de España en relieve que permite situar los últimos refugios de la fauna del país a través de imágenes de alta calidad fotográfica que estará expuesta hasta el próximo martes día 27.

La finalidad de esta muestra fotográfica organizada por Caja Rural es dar a conocer a los más pequeños de la provincia los parques naturales de España y la fauna que habita en ellos. En grupos de unos cuarenta niños pasarán por esta exposición lo que supondrá un total de dos mil niños procedentes de toda la geografía provincial.

El director general de la entidad financiera en Ciudad Real, Miguel Ángel Calama explicó que el objetivo de esta exposición es divulgar la naturaleza de la geografía española, "ya que hay momentos en los que a la entidad es vista como algo que destruye el medio ambiente y es todo lo contrario". En este sentido,



Durante todo el día diferentes colegios visitaron la exposición.

RUEDA

Caja Rural entiende que debe ir entroncándose con los niños, el medio ambiente, con las cosas de futuro.

Tanto el concejal de Infancia y Juventud del Ayuntamiento de Ciudad Real, Enrique Belda como el concejal de Educación, Licio Moreno manifestaron su satisfacción por este tipo de iniciativas -con una finalidad didáctica- que fomenta la conservación de la naturaleza y el desarrollo sostenible en los más pequeños.

Ambos representantes de la corporación municipal se ofrecieron a la entidad financiera para colaborar en cualquier otro tipo de actividad educativa que redunde en beneficio de los niños y jóvenes.

Por su parte, el teniente alcalde de la institución consistorial, Vicente Gallego señaló que iniciativas como éstas contribuyen

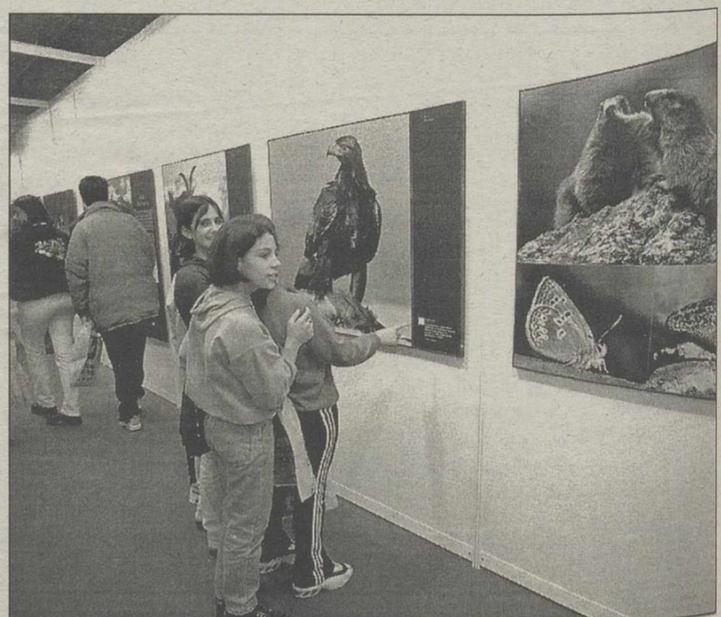
a que los pequeños entren en contacto con la fauna y los espacios naturales de España, en contacto con la España Salvaje.

España es un auténtico paraíso. Una de las últimas reservas de especies animales y vegetales ya desaparecidas en el resto del continente europeo. Una España diferente, bella, misteriosa y salvaje que muestra esta exposición a través de la que el espectador conoce los dominios del tiburón, en las profundidades marinas, hasta las cumbres donde reinan las grandes rapaces. Con estas palabras presenta la editorial Planeta esta exposición fotográfica y de elementos multimedia que recorren los diferentes ecosistemas de la geografía española y sus animales más representativos "La España Salvaje" está constituida por veinte volúmenes.



La muestra fomenta la conservación del medio ambiente entre los niños.

R.V



Los niños son los verdaderos protagonistas de la exposición fotográfica.

R.V

*Esperará a conocer las distintas candidaturas, de las que no formará parte*

# Triviño no apoyará a nadie, por ahora, para sustituir a Ferrer Salat

**Conchi SÁNCHEZ**

El presidente de la Cámara de Comercio de Ciudad Real, Juan Antonio León Triviño, no tomará, por el momento, ninguna posición respecto a la elección del nuevo presidente del Consejo Superior de Cámaras de Comercio de España, un cargo que ocupaba Carlos Ferrer Salat hasta su muerte, acaecida el pasado domingo.

Tal y como aseguraron a este periódico fuentes de la Corporación cameral ciudadrealeña, habrá que esperar unos días para ver cuáles son las cámaras que presentan sus candidaturas, dejando claro que la ciudadrealeña no se postulará, aunque sí apoyará «a la que mejor defienda los intereses de los empresarios del país».

Fuentes del Consejo Superior de Cámaras de Comercio señalaron a este periódico que el plazo para presentar candidaturas se extiende hasta la propia celebración del Pleno, cuya fecha tope se ha establecido en el 5 de noviembre.

Para poder optar a la presidencia, cada candidato deberá contar con el apoyo de diez corporaciones del país.

Durante el citado Pleno se elegirá, en primer lugar, a uno de los vocales notables que faltan para completar los ocho que, junto a los presidentes de las 85



Juan Antonio León Triviño, presidente de la Cámara de Comercio de Ciudad Real.

RUEDA

cámaras, componen la Corporación.

Una vez superado este trámite, se conocerán oficialmente las candidaturas, a las que habría que votar posteriormente.

Para la elección de la nueva cabeza visible del Consejo, podría ser decisiva la Asamblea de Cámaras del Centro de España

que tendrá lugar en Murcia durante los últimos días de este mes, justo antes de la finalización del plazo de 15 días previsto para la elección.

Las cámaras que se perfilan como posibles candidatas son las de Madrid -presidida por Juan Fernández-Mato, presidente de la Cámara de Comercio de Ma-

drid y de la Asamblea de Cámaras del Centro de España -, Barcelona, Valencia y Zaragoza, aunque no hay que descartar las posibilidades de cualquiera de los ocho vocales, personalidades notables con un importante peso específico en el mundo económico y empresarial español.

## Los ciudadrealeños podrán invertir en el polígono de Albacete

**La Tribuna**

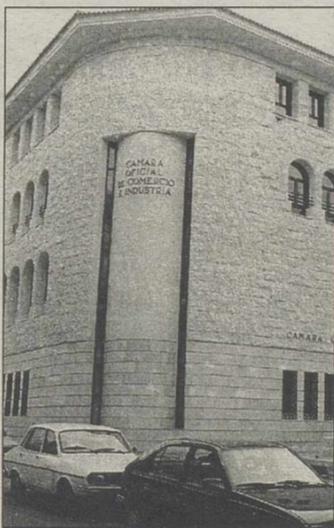
La Asociación de Empresarios del Polígono Industrial «Campollano» de Albacete presentarán el próximo viernes, a las ocho y media de la tarde, y en la Cámara de Comercio e Industria de Ciudad Real, el Parque Empresarial «Campollano».

Según una nota de prensa, el acto pretende estrechar lazos entre el tejido empresarial de la ciudad de Albacete, representado por dicha asociación, y las empresas que constituyen los avances inversores de la ciudad y la provincia de Ciudad Real.

La iniciativa privada ha propuesto la presentación, en diez ciudades españolas, del Parque Empresarial Campollano de Albacete, entre las que se encuentra Ciudad Real como representante del sur de la Comunidad de Castilla-La Mancha.

Para el presidente de ADECA, José Luis García Navarro «el Parque Empresarial «Campollano» cuenta con características que favorecen la implantación de las empresas foráneas que buscan la expansión hacia nuevos territorios». La presentación quiere incidir también, según su presidente, «en la necesidad de proponer un Albacete, en su condición de ciudad, con amplias ventajas de comunicación, ofrecer los servicios y la infraestructura con que cuentan las empresas que ya se han instalado en nuestra ciudad, así como crear lazos de unión en el desarrollo de Castilla-La Mancha en el panorama que nos empuja hacia el reto europeo».

La proyección del Parque Empresarial trata de crear conciencia «del contexto comercial y las garantías respecto a las vías de comunicación necesarias para



La presentación será en la Cámara.

el desarrollo de las empresas de «Campollano», cosa que, según García Navarro, «nos hace ex-

pandir la oferta de inversión avalada por un desarrollo futuro, donde ofrecemos la creación de un Parque Empresarial con todos los servicios necesarios para hacer, de los terrenos donde se asienta nuestro polígono industrial, una ciudad de servicios, regida por la implantación de nuevas tecnologías, que aumenta la calidad y la cantidad de las empresas que constituyen el tejido de «Campollano». «Queremos seguir creciendo», afirmó.

La filosofía del proyecto de presentación del Parque Empresarial, que llevará sus ideas a otras siete ciudades españolas (contamos ya con actos de presentación en Toledo, Cuenca y Sevilla), es, según el presidente de ADECA, «dar a conocer una ciudad como Albacete, que cuenta ya con la mayor concentración empresarial de la región».

## Una mesa de expertos analizará hoy en el CEEI el Plan de Innovación regional

**La Tribuna**

Más de una veintena de expertos de Castilla-La Mancha se dan cita hoy en el Centro Europeo de Empresas e Innovación (CEEI) de Ciudad Real, para participar en una mesa de trabajo como parte de los servicios de apoyo al Plan Regional de Innovación de Castilla-La Mancha (PRICAMAN).

El director general de Desarrollo Industrial de la Consejería de Industria de la Junta de Comunidades, José Méndez Álvarez presidirá esta mesa de trabajo, que dará comienzo a las 10 horas con unas palabras del presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Ciudad Real y del CEEI, Juan Antonio León Triviño.

En esta mesa participarán representantes de los Centros Tecnológicos de la región (madera, calzado, confección), de varias Cámaras de Comercio, CLIPEs, CEEIs, centros de diseño, Universidad de Castilla-La Mancha, Diputaciones, Ayuntamientos y técnicos del Plan Regional de Innovación de Castilla-La Mancha.

La Mesa de trabajo dará comienzo a las 10 horas con unas palabras de apertura, pasando después a estudiar las experiencias de cada participante y en análisis de los organismos y servicios de apoyo a la innovación, haciéndose un balance de la situación regional.

La jornada se prolongará durante toda la mañana con un análisis de los servicios y organismos necesarios para el desarrollo de un Sistema Regional de Innovación y el papel de los principales agentes.

## La Diputación aprobó 270 millones en certificaciones de obras

**La Tribuna**

La Comisión de Gobierno de la Diputación de Ciudad Real, reunida en su sesión habitual de los martes, aprobó certificaciones de obras por importe de 270 millones de pesetas, correspondientes a construcción de planta de compostaje en Ciudad Real. También se arreglarán las carreteras CR-P-7021 a Las Povedillas, de la CR-P-6031 de Membrilla a la CM-3109 y se ensanchará y reforzará del firme de la CR-P-2032 de Manzanares a Arenas de San Juan; pavimentaciones y aceras en los municipios de Poblete y Villanueva de los Infantes; red de alcantarillado en Retuerta del Bullaque y proyecto de ejecución de piscina en la finca Galiana.



Un momento en la rueda de prensa celebrada ayer.

RUEDA

*En un festival que tendrá lugar mañana en el Quijano*

## "El Perchel" recauda fondos para África

**Manoli RUIZ**

La Asociación de Vecinos del Barrio de Santiago «El Perchel» organiza el festival que se celebra mañana a las 20 horas en el Teatro Municipal Quijano, cuya recaudación será destinada a un comedor infantil en Togo -África-. Esta iniciativa, que surgió a requerimiento de SOLMAN, fue aceptada por esta asociación con la disposición de colaborar con países necesitados. Así lo manifestó su presidente, Félix Barrera, en rueda de prensa ayer. El representante de SOLMAN, Lucio García Leal, explicó en la

misma que este proyecto se inició en 1996, cuando un grupo de religiosas españolas que trabajan allí solicitó ayuda para la construcción de un centro para niños. La Junta aportó un total de 9 millones para financiarlo, pero el centro, que acoge 360 niños, dejó de dar comidas este verano por falta de fondos. Fue entonces, según Lucio García, cuando la ONG asumió el compromiso temporal de financiar los alimentos. Según los datos facilitados por SOLMAN, dar de comer a 120 niños durante un año costaría un millón de pesetas. Lucio García aseguró que para el próximo año han conseguido ya

varios canales de ayuda que cubren esta cantidad, incluyendo los fondos del festival. A lo largo de éste se realizarán tres sorteos: un Jamón, donado por Eroski; un estuche de vinos, regalo de Angel Patiño, Pandorgo '98, y un décimo de lotería que aporta SOLMAN. Para finalizar, Félix Barrera agradeció la colaboración de las entidades e instituciones colaboradoras, lamentando que la Concejalía de Bienestar Social, en esta ocasión, no atendiera su petición de participación con la compra de 50 entradas que, finalmente, la asociación va a regalar a centros de discapacitados.

### EVOLUCIÓN COMPARADA DE SINIESTRALIDAD LABORAL PROVINCIA DE CIUDAD REAL Enero-junio 1998



TOTAL ACCIDENTES CENTRO DE TRABAJO	AÑO 1998	AÑO 1997	Diferencia	Incremen. 98/97
Con baja	3.217	2.911	306	10,51%
Sin baja	2.774	1.991	783	39,33%
In itinere	151	145	6	4,14%
Enferm. Profesional	18	14	4	28,57%
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>6.160</b>	<b>5.061</b>	<b>1.099</b>	<b>21,72%</b>

## CC.OO da a conocer el proyecto de ley que pretende "combatir" la subcontratación

**Silvia DÍEZ MAYANS**

"En el sector de la construcción las subcontratas son el germen de todos los males". Con estas palabras resumió ayer el responsable del sector de la construcción de CC.OO en la región, José Sánchez de los Hilos, el objetivo del proyecto de ley presentado en el mes de julio por dicho sindicato.

Según declaró José Sánchez, uno de los principales males de la construcción, el elevado nivel de siniestralidad, se deriva de las subcontratas. "Se está creando un entramado de empresas -afirma- que está generando una cadena de subcontratas. La consecuencia es que, a la hora de buscar responsables en el caso de que haya habido accidentes laborales o irregularidades, es muy difícil porque todos están

diluidos"

El responsable de la construcción de CC.OO recordó que, en lo que va de año, el número de accidentes leves ha aumentado considerablemente en la provincia y, por todo ello, el sindicato ha tomado la iniciativa presentando un proyecto de ley que establece las condiciones mínimas "que toda empresa -tanto del sector público como privado- ha de cumplir a la hora de realizar una subcontrata". Entre otras cosas, dicha iniciativa impide la subcontratación en cadena permitiendo tan sólo una por unidad de obra.

Finalmente, José Sánchez señaló que, aunque el Ministerio de Trabajo ha mostrado su conformidad con las intenciones del proyecto, "todavía tenemos que recoger las firmas necesarias y ver qué pasa".

## Edicto

DOÑA PILAR ASTRAY CHACON, MAGISTRADA JUEZ TITULAR DEL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA E INSTRUCCION NUMERO CUATRO DE CIUDAD REAL.

HAGO SABER: Que en este Juzgado se sigue expediente de dominio a instancia de DON ANTONIO BUITRAGO MALAGON Y DOÑA JOSEFINA NAVARRO SANCHEZ, sobre reanudación del tracto sucesivo interrumpido de la siguiente finca: "URBANA- VEINTICUATRO- VIVIENDA A SEGUNDA, señalada con el nº 1, de esta planta segunda del edificio en esta ciudad, Plaza del Generalísimo, 19, hoy llamada Plaza Mayor, 6, se compone de 6 habitaciones más servicios con dos cuartos de baño, terraza, patio descubierta visitable y vestíbulo de entrada- Tiene una superficie útil de 177,30 m2, y construida del 186,68 m2, y linda entrando a la vivienda, por la derecha con la Plaza Mayor, antes llamada del Generalísimo, a la que tiene vistas y con Angeles Colorado Chacón, por la izquierda con patio interior número del edificio donde da su terraza, Espalda o fondo de Tomasa Ruiz y patio interior del edificio no visitable y frente con la citada Angeles Colorado Chacón, teniendo acceso por la escalera A; piso sobre locales comerciales números 1 y 2; descritos a las letras A-1ª y B-1ª de la primera planta y su techo corresponde al suelo de la vivienda que se describe con el nº 1 de la letra A-3ª del edificio."

INSCRIPCION: en el Registro de la Propiedad de Ciudad Real por la inscripción 1ª de la finca 38.668 al folio 35 del tomo 1.498 del archivo libro 694 de este Ayuntamiento a favor de la Entidad Mercantil "PROMOCION Y GESTION DE EMPRESAS, S.A. en anagrama PROGESA" y es de fecha 8 de noviembre de 1998.

Por propuesta de providencia de esta fecha se ha admitido a trámite el expediente, al haberse cumplido los requisitos legales, habiéndose acordado citar por medio de edictos a las personas ignoradas a quienes pudiera perjudicar la inscripción pretendida, con el fin de que dentro de los diez días siguientes, puedan comparecer en este Juzgado, para alegar lo que a su derecho convenga.

DADO EN CIUDAD REAL A NUEVE DE OCTUBRE DE MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y OCHO.

EL SECRETARIO JUDICIAL

## El Curso de Técnicas de Trabajo finaliza el próximo viernes

**La Tribuna**

El curso de Técnicas de Trabajo en Equipo y Dirección de Reuniones, organizado e impartido por Acciones Integradas de Desarrollo, a través de un programa de formación para profesionales de la intervención social, finalizará el próximo viernes, 23 de octubre.

Esta iniciativa, financiada por la consejería de Bienestar Social de la Junta de Comunidades de Castilla La Mancha, a lo largo de sesenta horas de duración, ha tenido como objetivo el aprendizaje y puesta en práctica de las técnicas y habilidades útiles para el trabajo en grupo y en equipo, así como la dirección de reuniones desde la perspectiva del Trabajo Social y en base a metodología teórica-práctica. En el mismo, se trabaja con un grupo reducido de alumnos, principalmente diplomados en Trabajo

Social y Magisterio, así como Licenciados en Psicología y Pedagogía. Como complemento a esta actividad formativa, Acciones Integradas de Desarrollo tiene previsto desarrollar en Ciudad Real otro curso, para formar a agentes especializados en inserción sociolaboral, que tendrá lugar entre los días 9 y 27 del próximo mes de noviembre. El objetivo de esta iniciativa de formación consiste en ofrecer a los alumnos una metodología práctica para realizar orientación sociolaboral y promoción de

autoempleo. El curso, con 80 horas de duración, va destinado a los diplomados en Trabajo Social y licenciados en Derecho, Psicología, Económicas y Empresariales.

Los interesados podrán inscribirse o solicitar información llamando al teléfono 926-231433 en horario de mañana y tarde o dirigiéndose personalmente al Centro de Información de Empleo (Infoempleo) de Ciudad Real (Callejón de los Huertos, número 7), sólo por las mañanas.

El próximo mes de noviembre se inicia otro programa para formar agentes especializados en inserción sociolaboral

*De junio a agosto el número de desempleados en Castilla-La Mancha se redujo en cien personas*

# La EPA sitúa la tasa de paro en la provincia de Ciudad Real en el 20,32%

## La Tribuna

La provincia de Ciudad Real registra una tasa de paro del 20,32 por ciento de la población activa, según los datos de la EPA (Encuesta de Población Activa), dados a conocer ayer, y referidos al periodo que va de junio a agosto.

Con esta tasa de desempleo, el número de parados se sitúa en 34.500 frente a los 24.908 que, según el Ministerio de Trabajo, aparecían como inscritos en las oficinas del Inem el pasado mes de agosto que suponían una tasa de paro del 14,69 por ciento.

Los datos de la EPA vuelven a poner de manifiesto que el paro afecta más a las mujeres que a los hombres ya que, de los 34.500 parados de la provincia, 15.000 eran varones y 19.500 mujeres.

El paro bajó entre los meses de junio y agosto en 100 personas en Castilla-La Mancha, con lo que el número total de desempleados se situó en 106.000 en la región, el 16,31 por ciento de la población activa.

Según la Encuesta de Población Activa (EPA) difundida por el Instituto Nacional de Estadística, esta rebaja del paro en Castilla-La Mancha se produce pese al descenso del número de ocupados (-1.300 personas), ya que al tiempo se redujo la población activa en 1.400 personas.

De esta forma, el número de ocupados en esta comunidad

autónoma es de 543.900 personas, mientras que la población activa está en 649.900 personas.

Entre junio de 1997 y el mismo mes del presente año se han creado en Castilla-La Mancha 27.500 empleos, el paro bajó en 12.300 personas y la población activa aumentó 15.300 personas.

De acuerdo con los datos de la Encuesta de Población Activa, en el conjunto de España el desempleo descendió entre junio y agosto en 18.100 personas en relación con el periodo mayo-julio, lo que situó el total de parados en 3.041.900, el 18,64 por ciento de la población activa.

Por sectores económicos, el número de parados aumentó en la Agricultura y entre las personas que buscan su primer empleo, aunque la evolución interanual del paro es favorable para todos los sectores, destacando la Construcción (un 23,20 por ciento menos de parados que hace un año) y la Industria (un 20,69 por ciento).

Destaca el aumento que se produjo en los contratos temporales, subiendo la tasa de temporalidad hasta situarse en el 33,3 por ciento, lo que supone que uno de cada tres personas que lograron un contrato, éste tenía con carácter temporal.

Del crecimiento de 30.800 asalariados, la mayoría (25.700) se produce entre los asalariados con contrato temporal.



El número de desempleados descendió en Castilla-La Mancha, según la EPA.

La EPA cifra el número de parados en 34.500 frente a los 24.908 que, según el Ministerio de Trabajo, aparecían como inscritos en las oficinas del Inem el pasado mes de agosto y que suponían una tasa de paro del 14,69 por ciento

# Una mujer resultó intoxicada por humo en uno de los dos incendios declarados ayer

## Oliva CARRETERO

En apenas dos horas se declararon dos incendios en sendos domicilios de la capital, en los que una mujer joven resultó intoxicada por inhalación de humo. Según Emergencia, los fuegos no llegaron a propagarse a viviendas colindantes pues fueron controlados a tiempo.

El primer incendio se originó sobre las 12 de la mañana en la cocina del tercer piso situado en el número 7 del Grupo Santa Catalina, enfrente del propio parque de bomberos.

Dos vehículos y ocho bomberos se desplazaron al lugar, que sofocaron las llamas en media hora. Por precaución, evacuaron a los vecinos de la vivienda durante unos minutos. En este primer incendio solo se produjeron daños materiales.



En este primer incendio se evacuó a los vecinos por precaución. RUEDA

El segundo fuego comenzó sobre las 13,20 horas en un segundo piso del número 7 de la calle Lope de Vega esquina a Camilo

José Cela. Una mujer, de nacionalidad colombiana L.M.S.C. que se encontraba en el interior del piso, pidió auxilio desde el bal-



En este incendio una mujer resultó intoxicada por inhalación de humo. T.F.

cón una vez que, al parecer, no pudo sofocar el incendio. La joven fue atendida por la UVI de intoxicación por humo. En este

incendio participaron 3 vehículos, 7 bomberos y el jefe del parque. También participaron agentes de la policía nacional y local.

La Tribuna gráfica



**No les queda más remedio**

Viendo la cantidad de coches que aparcan en este terreno ubicado junto a la Estación de Renfe AVE de la capital, no estaría mal pensar en construir un aparcamiento en esta zona. Como no les queda otro remedio, los ciudadrealeños han optado por este improvisado aparcamiento para estacionar sus vehículos como muestra la fotografía de T.FERNÁNDEZ.

**Señales más elevadas**

Para evitar que la vegetación que rodea la Puerta de Toledo dificulte la visibilidad de las señales de Tráfico, el Ayuntamiento de Ciudad Real ha procedido a elevarlas, como puede apreciarse en la fotografía de T. FERNÁNDEZ. Con esta modificación, los conductores pueden ver, con claridad, todas las indicaciones que se encuentran en este punto, uno de los que más tráfico registra de la ciudad.



**¡Qué pena!**

Aún hay zonas de la capital que están abandonadas a su propia suerte. Este es el caso de esta zona situada en el barrio del Pilar donde como muestra la fotografía de T.FERNÁNDEZ sólo crece la hierba y se llena a veces de porquería. ¿No podría el Ayuntamiento hacer algo por cambiar el deplorable aspecto que presenta esta zona con la que se encuentran todos los que llegan a Ciudad Real en tren?



**El queso manchego llegará al espacio a bordo del "Discovery"**

El queso manchego viajará al espacio con el primer astronauta español, Pedro Duque, que se llevará al espacio un queso manchego, con el que dijo que pretende "alegrar las cenas" de algunos de los nueve días que permanecerá en el espacio a bordo de la nave «Discovery». Lo que no se puede negar es que el astronauta español tiene muy buen gusto y conoce los buenos alimentos.

**Preparando EXPOSER**



La Feria del Hogar, Ocio y servicios (EXPOSER) que abre sus puertas el próximo viernes ya ha comenzado a tomar forma en el pabellón ferial de Ciudad Real. Un grupo de profesionales trabaja para que el montaje de los ochenta stands estén listos para la inauguración de esta feria provincial y regional dirigida a dar a reforzar la presencia de las empresas de los diferentes sectores. RUEDA

*Este establecimiento está ubicado en la capital ciudadrealense desde el año 43*

## "Carnes y Embutidos Villaseñor", mérito al Comercio de Alimentación

La Tribuna

La empresa familiar «Carnes y Embutidos Villaseñor» ha sido premiada al Mérito en el Comercio de Alimentación por la Federación de Comercio de Ciudad Real. Antonio Villaseñor, uno de los nueve hermanos que viven de este negocio, recordó que fue su padre quien en 1943 creó esta empresa dedicada al mundo de la carnicería.

El establecimiento, añadió, siempre ha estado ubicado en Ciudad Real, «somos de aquí y aquí siempre estaremos, con este establecimiento de la calle Calatrava, el del mercado, Pío XII y el almacén que contamos».

Antonio Villaseñor manifestó que desde los once años la práctica totalidad de los hermanos comenzaron a trabajar en el negocio familiar; y como he mencionado anteriormente el estar y ser de Ciudad Real y amar esta tierra nos ha hecho grandes; podíamos haber ganado más dinero en su día si nos hubiéramos trasladado, pero preferimos quedarnos con nuestra gente».

Con relación a la situación actual que atraviesa el sector dijo que pasa por un buen momento, «hemos ido a más tanto nosotros como los clientes».

En este sentido, agregó, que la mentalidad del ama de casa ha evolucionado, «al ama de casa de los años 50 no le hubiera gustado los platos precocinados,



Antonio Villaseñor, uno de los propietarios del negocio.

preparados; los tiempos han cambiado y las exigencias del día a día son otras, por lo que el producto que se ofrece también es distinto».

A pesar de ello, «nuestra empresa nunca dejará la calidad y buena preparación de los productos; ahí radica la diferencia».

Las grandes superficies, para

Villaseñor, «han supuesto un daño importante a nuestros negocios de alimentación, pero también los clientes y consumidores conocer perfectamente la profesionalidad del especialista, el trato personal y más garantías de manipulación en el trato y cariño a la carne, por ejemplo».

Además, se refirió a la concesión de este galardón, «que creo que premia una labor de muchos años, de profesionales que, además, apostamos por estar asociados a nuestra Confederación de Empresarios y que servirá de estímulo y de motivación para seguir el camino iniciado hace bastantes años».

## En el sector pastelero, el premio recae en "Casas" de Miguelturra

La Tribuna

La «Pastelería Casas» de Miguelturra está dirigida por cuatro hermanos: Sacramento, Carlos, Fabián y José Manuel, «que desde pequeños hemos estado en este negocio que era de nuestro padre», subrayaron.

El padre constituyó esta empresa dedicada al mundo de la pastelería hace 45 años en la actual Plaza de la Constitución de Miguelturra; él aprendió su oficio en Barcelona, donde trabajaba en otro sector y desde entonces continúa el establecimiento abierto en una calle cercana a éste. En el año 1982 es cuando los cuatro hijos prosiguen la línea de su padre «y desde entonces hasta la fecha siempre apostando por la calidad y los productos naturales».

Nuestro mundo, agregaron, es la pastelería tradicional y

artesanal, «para que sea consumida día a día; nosotros no realizamos productos con conservantes o similares». Este establecimiento que cuenta también con un obrador tiene dirigida sus principales ventas en el pueblo y Ciudad Real, «pero son muchos los visitantes que nos conocen de años y consumen nuestros productos de calidad».

Con relación a su sector dijeron que atraviesa por una situación similar al resto con una gran presión fiscal y pocas ayudas, «pero lo mejor que tenemos nosotros es la publicidad del boca a boca; el boca a boca hace que seamos conocidos».

Preguntados sobre la influencia de las grandes superficies, manifestaron que «ha afectado mucho al negocio; el público busca muchas veces la comodidad y no la calidad, por lo que realizan sus compras en un mis-



Los premiados, junto al establecimiento.

mo centro y al de siempre no ven; a nosotros nos ha supuesto perder clientes; sobre todo, de Ciudad Real».

Los hermanos Casas también son propietarios del Salón-Res-

taurante «Casas», sito en la misma localidad. Por último destacaron que «cualquier apoyo al pequeño comercio siempre es bueno, es un reconocimiento a muchos años de traba-

## Solicitan profesores voluntarios para atender a niños enfermos

La Tribuna

Save the Children precisa voluntarios para atender a niños enfermos de entre 4 y 17 años que sufren algún tipo de dolencia física y no pueden ir regularmente al colegio por su estado, consejo médico o por los tratamientos que reciben. En un comunicado de prensa, la asociación solicita que estos voluntarios se necesitan tanto en la capital como en la provincia.

Los profesores voluntarios que deseen participar en este programa deben ser diplomados en Magisterio, psicólogos, pedagogos o, en general, licenciados que dispongan de un mínimo de cuatro horas semanales, en horario de mañana o tarde, para atender a estos niños en sus casas. En este sentido, demandan preferiblemente, con experiencia. Los interesados pueden contactar con Save the Children llamando al siguiente teléfono: 91-513 05 00.

Save the Children desarrolla este programa totalmente gratuito para los beneficiarios, desde 1995, conjuntamente con UNICEF y la colaboración del Ministerio de Educación y Cultura y de Trabajo y Asuntos Sociales.

"Nuestro objetivo: mejorar la calidad de vida de estos niños y niñas y evitar que pierdan su ritmo de aprendizaje o sufran fracaso escolar", señala el comunicado de prensa.

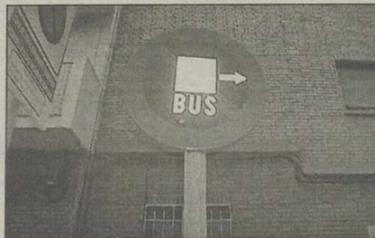
Los voluntarios acuden al domicilio de los menores para impartir clases, ayudar a los alumnos para que recuperen o desarrollen hábitos de estudio y apoyarlos con juegos y ejercicios.

Save the Children recibe demandas de familias, aulas hospitalarias, servicios sociales, colegios y otras instituciones. Asimismo, estudian las necesidades de cada niño o niña, valoramos los aspectos educativos, sociales, psicológicos y médicos y seleccionan de su bolsa de voluntariado al profesor con el perfil más adecuado para posibilitar una atención individualizada.

Save the Children forma a los voluntarios adscritos al programa mediante cursos y seminarios. Desde 1995 han atendido a 580 niños y niñas. Durante el curso 1997/98 fueron 285 niños.

En la actualidad, disponen de una bolsa de más de 600 voluntarios que prestan su colaboración en tres comunidades autónomas: Castilla La Mancha, Castilla y León y Madrid.

La nota de prensa, además explica, que el programa incluye a niños y niñas con carencias económicas, sociales y culturales que pueden afectar a su bienestar psicológico y social. Los niños atendidos tienen entre 4 y 17 años y pueden sufrir aislamiento social, conflictividad familiar o condiciones culturales desfavorables.



Los alcaldes de Puertollano, Hinojosa, Mestanza, Cabezarrubias y Brazatortas se reunieron el lunes a las diez de la mañana con empresarios del transporte de viajeros

*El lunes se reunieron los alcaldes de la comarca y los empresarios del sector*

## Acuerdo tácito sobre paradas en Gran Capitán y Vía Crucis

*El pasado lunes, horas antes de que el alcalde de Puertollano se reuniera con los taxistas por el conflicto de las paradas de autobuses, se desarrolló otro encuentro previo en el que estuvieron presentes los primeros ediles de cinco localidades de la comarca y dos empresarios dedicados al transporte interurbano por carretera.*

**Paco ACERO**

Como resultado de esta reunión convocada de manera urgente, todas las partes llegaron al acuerdo tácito de establecer para los autobuses que vengan de municipios ubicados al sur de Puertollano, paradas en la Plaza de Vía Crucis y en la calle Gran Capitán, antes del cruce con la calle Goya. La condición, siempre con la premisa de que estas paradas tengan fines humanitarios, es que los autobuses utilizarán la primera parada en Vía Crucis para dejar a los viajeros y la segunda, en Gran Capitán, para tomarlos de regreso a sus poblaciones.

Según ha podido saber este diario, el pacto al que se llegó en esta reunión, que al parecer no se quería que trascendiera a la opinión pública, está supeditado a otro encuentro con responsables en la materia del gobierno regional.

Los pormenores de la reunión



Ayer mismo fueron pintadas las líneas que delimitan la parada de la Plaza de Vía Crucis.

P.A.

del lunes fueron dados a conocer por el alcalde ayer martes en la junta de portavoces. Según indicó Agustín Pérez Motilla, del grupo municipal de IU, el primer edil indicó que junto a él y a los empresarios estuvieron en el encuentro los alcaldes de Brazatortas, Cabezarrubias, Hinojosa y Mestanza.

Pérez Motilla, que dijo que su grupo está a favor de los intere-

ses de los ciudadanos "sean o no de Puertollano", (es decir, que IU apoya la creación de paradas urbanas), indicó que el alcalde se mostró sorprendido con la actitud de los taxistas. Y es que, según adelantó ayer LA TRIBUNA, el colectivo decidió mantener sus medidas de protesta.

Por otro lado, este diario ha podido confirmar que al margen de la reunión del lunes, los em-

presarios dedicados al transporte de viajeros por carretera están llevando a cabo una serie de gestiones alternativas, con el fin de asegurar la parada de los autobuses en la población. A su favor cuentan, al parecer, con las firmas que en diferentes poblaciones de la comarca se están recogiendo de los vecinos para apoyar la petición de paradas en Puertollano.



Hasta los centros comerciales.

### El grupo mixto propone que los autobuses lleguen a la Industria Escaparate

**Juan Carlos LORITE**

El grupo Mixto del Ayuntamiento de Puertollano registró ayer una propuesta encaminada a la reorganización del tráfico en la entrada a la ciudad por la Nacional 420.

En concreto, este grupo municipal propone, según su portavoz, Paula Fernández, que los autobuses urbanos faciliten desde enero el acceso de los ciudadanos de Puertollano a los centros comerciales que se construyen en el Sector II.

La prolongación de las líneas para llevar a los centros comerciales, dice, se enmarca dentro de la estrategia de ordenación del tráfico con la nueva rotonda que se pretende construir frente al Estadio Municipal y la que ya se encuentra en servicio.

Según Fernández, la intención de su grupo es abrir el debate en torno a este asunto para que sea considerado por los responsables de las empresas de autobuses, de la Estación de Autobuses y grupos municipales.

## Valdenebro culpa a Bono de provocar que C-LM reciba menos dinero en 1999

**P. ACERO**

José Bono es, en opinión de la presidenta local del Partido Popular, Marién Valdenebro, el gran artífice de que el proyecto sobre los Presupuestos Generales del Estado para 1999 deje menos dinero en Castilla-La Mancha que en el presente año. Valdenebro, que ha salido al paso de las declaraciones hechas por políticos del PSOE el pasado lunes, ha referido que el presi-

dente regional ha posibilitado este recorte al negarse a firmar con el Ejecutivo central el Acuerdo de Financiación de las Comunidades Autónomas, documento merced al cual se planifican las partidas que han de llegar de los Presupuestos nacionales a las diferentes autonomías.

En opinión de la también portavoz del grupo municipal popular, "Bono ha preferido atacar al PP a costa de congelar las cuantías que corresponderían a nues-

tra región y así lo único que va a conseguir va a ser perjudicar a todos los ciudadanos". Según sus datos, el hecho de no firmar el acuerdo referido va a suponer que las cantidades que reciba Castilla-La Mancha se incrementarán únicamente según lo haga el IPC este año.

Bajo esta premisa, Valdenebro considera una incoherencia que el PSOE "utilice el argumento de la autovía cuando ellos han estado vendiendo el

proyecto durante cuatro años y ha sido el PP el que lo ha hecho realidad". A su modo de ver los socialistas buscan crear confusión, "pero ellos nunca presentaron el proyecto y arremeten ahora que llegan las elecciones". El mismo análisis hace Marién Valdenebro cuando se le pregunta por la cuestión de la variante Norte, es decir, que ha sido su partido el que ha presentado el proyecto.

Sobre las palabras del alcal-

de sobre la necesidad de estas infraestructuras para asegurar el desarrollo de Puertollano, la presidenta local del PP se pregunta "qué hicieron los socialistas durante doce años para apostar por nuestro desarrollo, si ellos no presentaron los proyectos de la autovía y la variante".

Para Valdenebro el compromiso inversor del Ejecutivo central con Puertollano se refleja en "los 18.000 millones del Míner, siendo ésta la primera vez que un gobierno de la nación deja aquí una cuantía así".

## Firma invitada

## Flaca memoria



ANTONIO GUERRA

Nadie, entre los muchos dictadores que todavía por el mundo son, despierta tanta antipatía como Augusto Pinochet, el de la capa, los floreros y las incursiones a las estrategias sanguinarias para imponer sus criterios políticos. Pero la grandeza de la Ley está en la independencia de su aplicación y en una misma actitud del justificable para todos en el escrupuloso seguimiento de los códigos.

Lleva razón el presidente chileno Eduardo Frey en recordar la mala memoria de la justicia española, durante la Transición, a la hora de aplicar la justicia al no menos genocidio de la guerra civil española, que se saldó con un millón de muertos y tuvo una cruenta continuidad hasta pocos meses antes de morir el dictador con la ejecución por fusilamiento de cinco jóvenes anarquistas. No es válido el argumento que ayer editorializaba el diario «El País» en el sentido de que «Franco murió en el poder».

Esto no exime de culpa a los que amparándose en el dictador español fueron responsables subsidiarios de sus crímenes. Sin embargo, los jueces-estrellas como Garzón, que ya ejercían durante la Transición, no actuaron contra este genocidio español que incurrió en mayores delitos —cualitativa y cuantitativamente— contra los Derechos Humanos que los perpetrados en Chile, con

ser éstos numerosos y dignos de ser juzgados. Hágase justicia, pero a todos los dictadores y sus respectivos «equipos» por igual. Lo contrario supone recluirse en esa fórmula, egoísta y cómoda, del refrán castellano que proclama: «Justicia, Señor, pero por mi casa no». La detención de Pinochet encierra un aspecto más interesante: El brete en el que sitúa a José María Aznar y su Gobierno a la hora de interpretar «las distintas singularidades», según palabras del presidente español, con que cada país puede interpretar sus diferentes procesos de transición política. En 1994, cuando Pinochet visitó el Reino Unido, bajo un gobierno conservador, fue recibido con todos los honores y boato, y Baltasar Garzón ya era una figura en el estrellato judicial. ¿Por qué no actuó entonces con la misma escrupulosidad que lo ha hecho ahora?. Tal vez porque en estos días se celebra el 50 aniversario de la Carta de los Derechos Humanos y quiere conmemorarlo con una cacería de alto copete.

Sin embargo, no habría que haber ido tan lejos. Serrano Súñer, negociador con los nazis como ministro de Asuntos Exteriores de Franco, vive apaciblemente en Madrid, y León Degrelle, jefe del nacionalsocialismo belga, vivió hasta sus últimos días en nuestro país, sin que nadie le molestara, y durante la España democrática. ¿Flaca memoria o mucha hipocresía en el lucimiento, señor Garzón?.

## Frases del Día

**AUGUSTO PINOCHET**  
senador vitalicio por Chile: «Yo no entré a este país como un bandido.»

**ARNALDO OTEGI**  
candidato a Lehendakari: «ETA no aceptará un trueque de presos por el cese de las armas.»

**SILVIO BERLUSCONI**  
líder de la oposición en Italia: «El nuevo gobierno es abusivo, clandestino e inconstitucional.»

**CARLOS ITURGAIZ**  
presidente del PP del País Vasco: «Con una banda terrorista, no hay nada que negociar.»

**FIDEL CASTRO**  
presidente de Cuba: «Llamé caballerito a Aznar sin ánimo de ofender.»



**JOSE LUIS GARCIA**  
director de cine: «El cine debe su existencia a TVE.»

**BENJAMÍN NETANYAHU**  
presidente del gobierno israelí: «La autoridad nacional Palestina no está haciendo nada para terminar con los actos terroristas.»



**JOAQUÍN ALMUNIA**  
secretario general del PSOE: «Si se dan las condiciones necesarias la sociedad sabrá ser generosa.»

## Firma invitada

## Demencial

CARMEN FERRERAS

Si las cadenas de televisión norteamericanas se disputan la presencia de Mónica Jodinsky, por algo más que un puñado de dólares, concretamente Ophra Winger le ofrece 180 millones, cómo nos puede extrañar que el cerebritito de turno de alguna televisión patria se le haya ocurrido hacer lo propio con el violador del Ensanche. El asunto está

en la calle. A quien fuere se le ha debido ir la lengua un poco más allá de los límites permitidos.

El personal, con razón, está que trina. Sólo faltaba eso, que criminales y violadores obtuvieran beneficios del producto de su delito. El asunto generaría un proceso de imitación malsano e interesado.

## Crónica personal



PILAR CERNUDA

Indudablemente han cambiado mucho las cosas respecto a Cuba desde que Aznar se hizo cargo de la Presidencia del Gobierno.

Han quedado atrás declaraciones como la que hizo Aznar al lado del presidente Al Gore, expresando su comprensión con la Ley Helms Burton, como quedaron atrás algunas de las propuestas que presentó España ante la Unión Europea; como han quedado definitivamente atrás iniciativas como la creación de la Fundación Hispano Cubana, que tenía a Mas Canosa, ya fallecido, entre sus principales promotores.

Ha quedado atrás afirmaciones desafortunadas presidenciales, como la que hizo cuando le preguntaron por la fecha en la que el Rey visitaría oficialmente Cuba y respondió que «cuanto toque»; o el empeño en que esa importante visita real se realizase finalmente haciéndola coincidir con la Cumbre Iberoamericana que se celebrará en La Habana en octubre del 99. Pasados casi dos años desde aquellos he-

chos, en las cumbres europeas ya no está presente el problema de Cuba, los Reyes viajarán oficialmente a Cuba varios meses antes de la cumbre y Aznar ha mantenido fluidas conversaciones con Fidel Castro en la cumbre de Oporto y en Madrid. Conversaciones además amistosas, en las que incluso hubo guiños de complacencia. Aznar ha hecho borrón y cuenta nueva en su política respecto a Cuba.

Hay que reconocer que no fue el único que cometió errores graves en la política diplomática entre los dos países, Fidel puso mucho de su parte para envenenar el clima; no hay que olvidar que retiró el placer al embajador español, José Coderch, después de haberlo concedido.

Pero también habría que recordar las circunstancias que llevaron a Castro a tomar esa decisión absolutamente reprochable, cuando Aznar apadrinaba la Fundación y recibía como a un buen amigo a Mas Canosa, un hombre cuyo principal objetivo en la vida parecía ser derrumbar a Castro

a cualquier precio y por el método que fuera. En el nuevo clima tiene mucho que ver el trabajo lento pero firme realizado por el ministro Abel Matutes, que ha puesto todo su empeño en acercarse en primer lugar a su colega Robaina y, después, en crear el ambiente propicio que facilitara un encuentro sereno entre Fidel Castro y José María Aznar.

Los dos presidentes llegaron a Oporto con el camino prácticamente recorrido entre ellos, pues los dos ministros habían limado asperezas y tendido puentes. Aznar por otra parte dio luz verde a la visita real, que va a ser fundamental para las relaciones bilaterales, y dejó de lado comentarios públicos sobre ese importante viaje que ni sentaban bien en Cuba ni, seguro, tampoco sentaban bien en La Zarzuela.

Las fotografías del Rey y Castro en Oporto, y de Aznar y Castro en Oporto, indican que las relaciones hispano-cubanas ya no son un problema. Y en eso, todos salimos ganando.

## Mejora de relaciones



Payo echó en falta «una obra señera» de Bono durante sus 15 años de mandato, en los que el Gobierno regional ha gastado más de tres billones de pesetas

Según el Grupo Popular, que presentará una enmienda a la totalidad

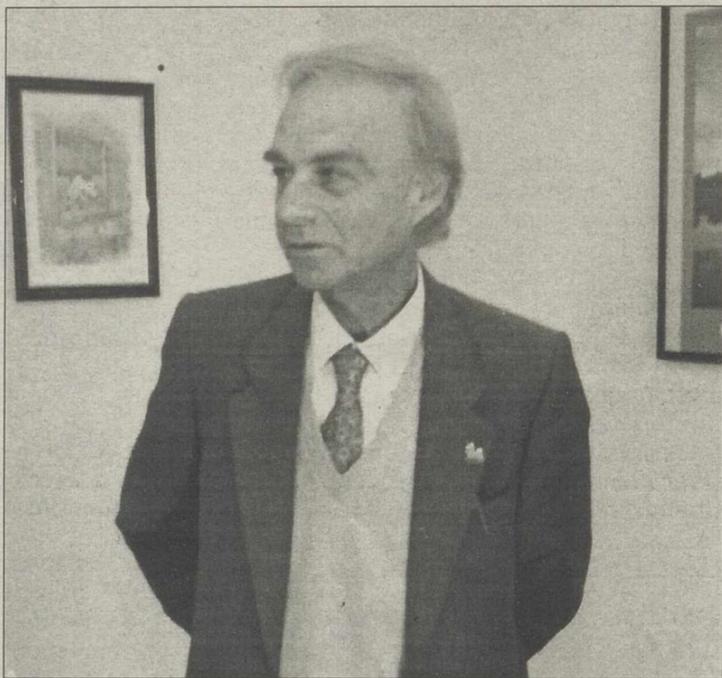
## El gobierno regional sólo busca votos con los Presupuestos del 99

El Grupo Popular en las Cortes de Castilla-La Mancha presentará una enmienda a la totalidad a los Presupuestos Regionales para 1999, ya que, a su juicio, son «marcadamente electoralistas» y sólo buscan «conseguir votos en las próximas elecciones autonómicas».

Virgilio NAVARRO

Así lo dijo ayer en rueda de prensa el portavoz del Grupo Popular en las Cortes regionales, Gonzalo Payo, quien agregó que los Presupuestos de Castilla-La Mancha elaborados por el Gabinete de José Bono para 1999 son «los peores de la Legislatura, por aquello de la reincidencia y por no tratar de corregir errores».

Payo relató que en los Presupuestos para el próximo año se incrementarán las transferencias de capital y las subvenciones a asociaciones culturales y deportivas, al cooperativismo y a determinados colectivos relacionados con la Universidad con el objetivo de que «el dinero se traduzca en votos». «El Gobierno regional reduce las inversiones reales y aumenta las transferencias de capital en forma de dádivas, como si fueran los Reyes Magos, que eso es lo que les gusta», dijo este portavoz, quien criticó especialmente la rebaja en inversiones a largo plazo como carreteras y obras hidráulicas.



Payo expuso las razones de la enmienda a la totalidad al Presupuesto. RUEDA

Payo relató que en los Presupuestos se incrementarán las subvenciones a asociaciones, con el objetivo de que «el dinero se traduzca en votos»

Payo hizo referencia también a los 70.000 millones (63.000 millones del Fondo de Cooperación Municipal y 7.000 millones de la empresa Gestión de Infraestructuras) que, a juicio del PP, no deberían figurar en los Presupuestos, ya que desequilibran

todos los porcentajes y convierten el documento presupuestario en algo «ficticio».

Por todo ello, añadió, «tenemos razones sobradas para presentar esta enmienda a la totalidad», en la que se solicita la devolución del texto presupuesta-

rio al Ejecutivo regional. Asimismo, Payo echó en falta «una obra señera» de Bono durante sus 15 años de mandato, en los que el Gobierno regional ha gastado más de tres billones de pesetas, y citó como ejemplo de este tipo de actuaciones la construcción de infraestructuras transversales en la región, que ahora no existen.

Por su parte, el responsable económico del PP, Pedro Peral, aportó las razones económicas del rechazo a los Presupuestos de 1999 y señaló, entre otras cosas, que las consejerías tradicionalmente inversoras como Obras Públicas, Agricultura o Educación y Cultura crecen por debajo de la media del Presupuesto. Peral señaló también que en estos Presupuestos el Gobierno regional «se olvida» de la necesidad de realizar estudios para conocer cómo afectará a los fondos que Castilla-La Mancha recibe de Europa la incorporación de nuevos países a la UE. El diputado del PP indicó que, además, el Gobierno regional sigue sin aceptar el nuevo modelo de financiación autonómica, basado en el IRPF, y que ya en 1997 ha hecho perder a la región unos 987 millones de pesetas.

El Proyecto de Ley de Presupuestos elaborado por el Gobierno regional para 1999 prevé unos gastos de más de 424.000 millones de pesetas, lo que supone un crecimiento del 5,15 por ciento sobre los 403.000 millones presupuestados para 1998.

ICAM considera que el Presupuesto debe aumentar la dotación del Acuerdo de Empleo

Efe - Toledo

Dotar con presupuesto suficiente el Acuerdo Regional por el Empleo y corregir la creciente privatización de la gestión de servicios públicos en el área de Bienestar Social son los principales aspectos que ICAM y CCOO consideran que deben mejorar los presupuestos regionales para 1999. El secretario regional de CCOO, Juan Antonio Mata, y el diputado de Izquierda de Castilla-La Mancha, José Molina, mantuvieron ayer una reunión en la que analizaron los presupuestos para el año próximo. Mata y Molina coincidieron en que, a pesar de que son moderadamente expansivos respecto a los del ejercicio anterior, el proyecto de ley de presupuestos debería incluir mejoras en diversos aspectos.

Respecto a la dotación para el Acuerdo Regional por el Empleo, señalaron que habría que desglosar las diferentes partidas y prever un incremento mayor en algunas de ellas con el fin de que ningún programa «se quede corto por falta de previsión». En política social, manifestaron su preocupación por la privatización de determinados servicios, lo que a su juicio supone renunciar a la gestión pública en favor del sector privado.

Bono: Aznar debe demostrar, por el caso Pinochet, que le pesa más el centro que la derecha

Efe - Toledo

El presidente de la Junta de Castilla-La Mancha, José Bono, manifestó ayer que José María Aznar «tiene una magnífica ocasión para demostrar que le pesa más el centro que la derecha o incluso, que la extrema derecha», en relación con la extradición del general chileno Augusto Pinochet. «Es verdad que la detención complica la situación de intereses españoles, pero es que nuestro interés no es otro que el de la paz y la libertad», declaró Bono a Onda Cero, según un comunicado emitido por esta cadena. El presidente de la Junta de Castilla-La Mancha añadió que «gentes como Pinochet no pueden pasarse por el planeta como si fueran personas respetables», e insistió en que «el Gobierno debería facilitar la defensa de los derechos humanos, aunque eso cree problemas para España».

## Autorizan un convenio para adelantar las subvenciones a las pymes de la región

V.N.Z. - Toledo

El Consejo de Gobierno de Castilla-La Mancha ha dado hoy el visto bueno a la firma de tres convenios de colaboración entre la Consejería de Industria y tres entidades financieras para desarrollar un programa de anticipo de las subvenciones concedidas a las «pymes» de la región, por valor de 1.500 millones de pesetas. Las entidades con las que se suscribirán los

convenios son la Caja de Castilla-La Mancha, el Banco Español de Crédito y el Banco de Santander, que podrán anticipar 500 millones de pesetas en cada caso, según informa la Oficina del Portavoz en una nota de prensa.

Una vez autorizado el anticipo por parte de Industria, la entidad financiera se compromete a poner a disposición de la empresa solicitante el importe íntegro de la subvención en un plazo máximo de siete días. El tipo de

interés de los créditos que soportan la concesión de los anticipos será fijo para todo el período de vigencia del crédito y se marca como referencia el MIBOR medio para operaciones a un año, con un margen añadido de 0,10 puntos porcentuales.

Por otra parte, el Consejo de Gobierno acordó una inversión de algo más de 57 millones de pesetas para la supresión de barreras arquitectónicas en las estaciones de autobuses de la

región. También en Obras Públicas, se acordó destinar 60 millones de pesetas para disponer de asistencia técnica para la redacción del II Plan Director de Transportes de Castilla-La Mancha. En materia de Agricultura y Medio Ambiente, el Consejo de Gobierno aprobó el acuerdo por el que se designan a los representantes de la Junta en los patronatos y en la Comisión Mixta de Gestión de Las Tablas de Daimiel y de Cabañeros.

Según el informe del sistema informático realizado por dos peritos metrólogos

# Confirmada la manipulación de surtidores en gasolineras de la región

L.B. - Madrid

Dos peritos metrólogos ratificaron ayer ante el Juzgado de Instrucción número 45 de Madrid su informe en el que detectaron manipulaciones en cerca de cincuenta placas electrónicas de otros tantos surtidores de gasolina, correspondientes a estaciones de servicio del grupo Villanueva.

Diez de las gasolineras investigadas están en Castilla-La Mancha, seis en Toledo y cuatro en Albacete, 26 se encuentran en Madrid, mientras que cinco están en Murcia, una en Burgos y otra en Castellón.

Los técnicos del Centro Español de Metrología, Antonio Puyolo y Miguel Neida, ratificaron su informe durante una comparecencia, que se prolongó apenas media hora, ante el juez que investiga un supuesto fraude en el suministro de combustible en gasolineras de ese grupo, tras una denuncia de la Fiscalía de Madrid.

El informe ratificado ayer, referido al sistema informático, se añade al ya realizado sobre el sistema mecánico, ratificado a su vez por sus autores, uno de los cuales era un perito de la Escuela Superior de Ingenieros Industriales.

En aquel informe se detectó una «alteración de impulsos» por la que la cantidad de combustible suministrada era inferior a la



Los hechos del supuesto fraude fueron denunciados por trabajadores.

que registraban los surtidores, aunque en ninguna de las gasolineras llegó a encontrarse el mecanismo completo.

La investigación sobre el sistema informático de los surtidores comenzó después de detectarse en una de las gasolineras

en su día clausuradas un circuito informático, sobre el que el juez ordenó también una investigación.

Los hechos con los que comenzó esta investigación judicial fueron denunciados a la Organización de Consumidores y

Usuarios (OCU) y ante la Asamblea de Madrid por los hermanos Oscar y Jesús Bugliot, quienes detectaron el fraude en la gasolinera en la que trabajaban, ubicada en el municipio madrileño de Majadahonda.

Los ex empleados, que declararon como testigos en el Juzgado en abril, consideran que las manipulaciones de los surtidores suponían un fraude para los consumidores de hasta un siete por ciento del combustible, con un promedio de un 2,5 por ciento, lo que según sus estimaciones podría suponer hasta 4.000 millones de pesetas en la facturación anual del grupo en todo el territorio nacional.

Según explicaron, detectaron el fraude cuando todavía trabajaban en esa gasolinera, a nombre de José Revuelta, y que cuando obtuvieron la confirmación de boca de sus compañeros, éstos les emplazaron a no decir nada, además de asegurar que cuentan con pruebas, ya que tienen copias de libros de contabilidad en los que constan facturaciones superiores al combustible que han servido.

Dos ex empleados de una gasolinera que denunciaron el supuesto fraude en el sistema informático consideran que las manipulaciones de los surtidores suponían hasta 4.000 millones de pesetas en la facturación anual del grupo Villanueva

## Madrid cree que las críticas de Castilla-La Mancha sobre el AVE no tienen sentido

Efe - Madrid

El consejero de Obras Públicas y Urbanismo de la Comunidad de Madrid, Luis Eduardo Cortés, respondió a las críticas realizadas por el Gobierno de Castilla-La Mancha al proyecto del AVE a Valencia al señalar que «negarse a que pase por una ciudad importante de su región como es Albacete no tiene sentido». «El tema financiero que era el problema que planteaba Castilla-La Mancha ya está solucionado» destacó el consejero, quien reconoció que el proyecto sólo puede existir con el acuerdo de esta Comunidad porque tiene que discurrir por el suelo de su región.

En este sentido Cortés aseguró estar «convencido de que al final Castilla-La Mancha apoyará y se sumará al proyecto», y destacó las «ventajas en

ahorro de tiempo que supondrá este trayecto». En cuanto a la calificación de electoralista, indicó que «cualquier proyecto que se anuncie ahora será calificado de electoralista, pero los hay que merecen la pena como este».

Por su parte, los portavoces de la oposición en la Asamblea de Madrid -PSOE e IU- se manifestaron ayer en contra de que la Comunidad de Madrid contribuya a la financiación del futuro tren de alta velocidad Madrid-Valencia, por considerar que la obra es competencia de la Administración central. Para el portavoz del PSOE, Jaime Lissavetzky, el acuerdo entre Ruiz-Gallardón y Zaplana «es la típica foto electoral», dijo, y añadió que «los 100.000 millones que aportará la Comunidad se podrían emplear en solucionar otros problemas».

## El desempleo juvenil en la región está 17 puntos por encima de la media europea

J.L. - Madrid/Toledo

El desempleo juvenil en Castilla-La Mancha se sitúa en torno al 37,8 por ciento, 17 puntos por encima de la media europea y dos por debajo de la nacional, según los últimos datos regionales de la Oficina Estadística de las Comunidades Europeas (Eurostat). Según estos datos, referidos a abril de 1997, el desempleo juvenil aumentó en esta fecha dos puntos respecto al mismo mes de 1996, aunque estos niveles se sitúan por debajo de la media resultante en el conjunto del país.

En el resto de España, el desempleo juvenil en Asturias y Andalucía, además de en Ceuta y Melilla, es superior al cincuenta por ciento. La media de paro juvenil en la UE fue del 20,9 por ciento, lo que supone un leve descenso respecto a 1996, cuan-

do el desempleo era del 21,6 por ciento.

En el conjunto de España durante el año pasado fue del 39,8 por ciento, por lo que se redujo en algo más de dos puntos en comparación con el 96 (42,3 por ciento), aunque todavía es el país con la mayor tasa de paro juvenil, por delante de Italia (33,6), Finlandia (32,8) y Grecia (31,0).

El estudio destaca las diferencias regionales que existen en España respecto al paro juvenil, que supera el 50 por ciento en Andalucía, Asturias, Ceuta y Melilla, frente a los porcentajes del 26,5 que registraron Baleares y La Rioja. En Ceuta y Melilla se alcanza un 58,4 por ciento, una de las tasas más elevadas de toda la UE y sólo superada por tres regiones italianas: Sicilia, Calabria y Campania.

## Noticias breves

**Cristóbal Montoro participará en unas jornadas sobre el euro en Albacete**

El secretario de Estado de Economía, Cristóbal Montoro, participará el próximo viernes en Albacete en unas jornadas sobre «El Euro, nuestra mejor empresa», organizada por la Confederación de Empresarios de la provincia.

Montoro pronunciará una de las cuatro conferencias programadas para el día 23 con el título «Consecuencias de la introducción del euro para la economía española».

**Expositores de Castilla-La Mancha participarán en la Feria Intur de Valladolid**

La Feria del Turismo Interior (INTUR), que se celebrará en Valladolid del 26 al 29 de noviembre y en la que este año por primera vez participa Castilla-La Mancha, incrementará en un 30 por ciento la superficie de exposición respecto al certamen celebrado el año pasado, al incorporar el pabellón número 1 de la Feria de Muestras.

**La Asociación para el Estudio y Mejora de los Salmónidos, a favor del Alto Tajo como Parque Natural**

La Asociación para el Estudio y Mejora de los Salmónidos, galardonada con el Premio Nacional de Medio Ambiente 1998, se declara abiertamente a favor de la declaración inmediata de la zona del Alto Tajo y sus alrededores como Parque Natural.

AEMS considera que otras zonas rurales deprimidas del país han conocido un desarrollo económico inusual gracias al turismo rural y que en el Alto Tajo, la trucha puede ser uno de los reclamos de este tipo de turismo, "en grave peligro ante la puerta que el actual PORN deja abierta a la construcción de más minicentrales hidroeléctricas". Esto, afirman en nota de prensa, supondría la canalización, entubamiento y desviación de las aguas de uno de los parajes mejor conservados de Castilla-La Mancha.

**La Federación de Comercio de Albacete está satisfecha con la Ley del Comercio Minorista**

La junta directiva de la Federación de Comercio de Albacete valoró de forma positiva la Ley del Comercio Minorista de Castilla-La Mancha, a la vez que considera que «con esta normativa nos ponemos en el grupo de cabeza de las comunidades autónomas».



"Se ha creado un vehículo para que cada día sepamos, en nuestros respectivos países, lo que está ocurriendo"

*El rector de la UCLM inauguró ayer el aula de estudios de cultura cubana "Nicolás Guillén"*

# Arroyo: la solidaridad con Cuba nos ha inspirado para crear esta cátedra

La Universidad regional inauguró ayer una nueva cátedra sobre cultura cubana que, bajo el nombre de Nicolás Guillén, pretende estrechar lazos entre ambas culturas. Al acto asistieron, entre otros, el rector de la UCLM, Luis Arroyo, el nieto del llamado Poeta Nacional de Cuba, Nicolás Hernández Guillén y el vicepresidente primero de las Cortes regionales, Eugenio Sánchez García.

**Silvia Díez Mayans**

El Aula Magna de la Facultad de Letras fue el escenario que escogió ayer la Universidad de Castilla-la Mancha para inaugurar la Cátedra de Cultura Cubana "Nicolás Guillén".

Numerosas personalidades académicas y políticas se reunieron junto a otros tantos jóvenes universitarios interesados en presenciar la creación de la primera y única cátedra de este tipo en Castilla-la Mancha. Se trata de un aula de estudios que impulsará la investigación y el estudio sobre la cultura cubana: conferencias, investigaciones, y todo tipo de actos que puedan colaborar a estrechar un poco más los lazos que la unen con España.

Para el rector de la Universidad, Luis Arroyo, "la conjunción de la historia hispánica y de la solidaridad con el presente y el futuro de Cuba es lo que ha inspirado a esta universidad a tener

estos convenios de colaboración". Así, el rector declaró que lo que la UCLM pretende es "crear una base permanente de colaboración más allá de las ciencias experimentales en el ámbito cultural, de la historia, de la literatura y de la geografía con Cuba, que es el país de toda América más cercano para España y que tiene un encanto especial".

**La cátedra, un vehículo de conexión e información**

Por su parte, el nieto del poeta cubano que ha dado nombre a dicha cátedra, Nicolás Hernández Guillén, apuntó que "se ha creado un vehículo para que cada día sepamos, en nuestros respectivos países, lo que está ocurriendo". Para Hernández Guillén "hay muchas cosas que unen a estas dos culturas y todo eso hay que cuidarlo, y lo cierto es que para el pueblo cubano España es algo



El acto se celebró en el Aula Magna de Letras.

RUEDA

muy familiar".

Por otro lado, Luis Arroyo se refirió a la Asamblea General que la Conferencia de Rectores de las Universidades Españolas (CRUE) ha celebrado estos días en Sevilla y aseguró sentirse muy satisfecho por el hecho de que el presidente del Consejo Social de la UCLM, Francisco Luzón, haya sido el elegido para dirigirse a la CRUE. Sin embargo, Arroyo añadió que "aunque eso me gusta, a veces me hace creer que nos aprecian más fuera que dentro de nuestra región".

Finalmente, Luis Arroyo se refirió también al desarrollo del inicio de curso de las diferentes titulaciones que la Universidad regional ha inaugurado este año y apuntó que "la Universidad de C-LM está en el principio de su madurez y gracias a la colaboración de todos asentaremos esa madurez a lo largo de estos próximos cinco años".

## "Los acuerdos con los sindicatos se llevarán a cabo"

Luis Arroyo aseguró ayer, tras la exigencia de CC.OO y UGT para que la Gerencia cumpla con los acuerdos tomados en julio respecto al personal de la institución académica, que "se cumplirá todo lo acordado" añadiendo que "lo fundamental ahora es que los funcionarios están siendo informados de todo y, por lo tanto, pueden preguntar y manifestar todas sus inquietudes. Eso es lo importante, que se lleven a cabo los deseos asumidos por UGT, CC.OO y la propia Universidad, y no que se cumpla el calendario".

# Dos convenios permitirán realizar prácticas en la Residencia de Mayores y en Ambulancias UTE

**La Tribuna**

El Vicerrector de Ordenación Académica de la UCLM, D. Miguel Ángel Collado firmó ayer por la mañana dos convenios de colaboración, uno con la Delegada Provincial de Bienestar Social, Isabel Quintanilla, y el otro con el gerente de Ambulancias UTE, José Meco.

En ambos se establecen la realización de prácticas docentes e investigadoras para alumnos y profesores de la Escuela Universitaria de Enfermería del campus de Ciudad Real.

En el convenio marco de colaboración entre la citada Delegación y la UCLM, a través de la Residencia Asistida de Mayores, se establece que la dedica-

ción mínima, así como el programa y las actividades de prácticas que desarrollará el alumno será establecida por la Escuela de Enfermería en coordinación con los responsables de Enfermería del Centro.

Las actividades de docencia y de investigación que la Escuela lleve a cabo en la Residencia y viceversa, requerirán un acuerdo mutuo a efectos de utilización de datos e instalaciones y los resultados obtenidos estarán a disposición de ambas partes.

Respecto al convenio suscrito con Ambulancias UTE de Ciudad Real, éste también permitirá que alumnos de Enfermería realicen prácticas en la empresa, así como que los profesionales sanitarios de UTE utilicen los

equipos de los que dispone la Escuela. En ningún caso la realización de prácticas por parte del alumno supone vínculo laboral alguno.

Ambos convenios establecen la creación de una Comisión de Seguimiento del Convenio que estará formada, en el primer caso, por el Director de Enfermería de la Residencia Asistida de mayores dependiente de la Delegación de Bienestar Social, la Directora de la Escuela de Enfermería, un profesor de las Áreas de conocimiento involucradas y un alumno elegido entre los que realicen las prácticas.

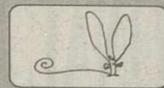
La otra Comisión la constituirán el Director Médico y una Enfermera de UTE junto a los representantes de la UCLM.



Ambos convenios se firmaron ayer por la mañana.

RUEDA

# Universidad



*En abril podría comenzar la remodelación del viejo edificio*

## Magisterio podría ampliarse hasta contar con 6.000 metros cuadrados

Silvia DÍEZ MAYANS

El edificio de la Escuela Universitaria de Magisterio podría ver resueltos sus problemas de espacio a partir de abril, momento en el que la Universidad regional ha previsto comenzar la ampliación y reforma de las infraestructuras que, para el mes de septiembre, podrían alcanzar hasta los 6.000 metros cuadrados.

Así lo señaló ayer el vicerrector de Centros e Infraestructuras, Antonio de Lucas, durante la inauguración del curso académico 98/99. De Lucas afirmó que se ha previsto que los presupuestos de 1999 contemplen una partida destinada a la rehabilitación de este centro, aunque, según señaló, "todavía no hay una cantidad fijada".

De esta manera, la Universidad regional pretende "poner al día el edificio" y, para ello, remodelará el Salón de Actos, reservará la primera planta para los servicios administrativos, construirá un acceso "lo más directo posible hacia el Polideportivo", destinará un espacio a despachos y dejará que las aulas ocupen la totalidad de

la planta superior.

Toda una reforma que, según Antonio de Lucas, supone "un lujo" que podría permitir a los aproximadamente 700 alumnos del centro disponer de más de diez metros cuadrados cada uno.

Con esta reforma, la Universidad lo que pretende es, según las palabras del vicerrector de Centros, "apostar por ofrecer a los estudiantes ciudadrealeños la calidad suficiente como para que no tengan que salir a otros campus universitarios y, además, animar a los de fuera a que realicen sus estudios aquí".

Por otra parte, el vicerrector del Campus de Ciudad Real, Antonio Otero, recordó a los presentes que, a partir de este momento, contarán con una atención continua tanto por parte de los docentes, como del personal laboral y añadió que van a instalarse "en uno de los centros más antiguos del campus que, aunque tienen algunos problemas, se van a solucionar con una remodelación del mismo".

El director del centro, Emilio Nieto, dio la bienvenida a los recién llegados y resaltó la importancia de su formación ya que "vosotros vais a ser los futuros investigadores de la acción edu-



De izquierda a derecha, De Lucas, Nieto y Otero.

T. FERNÁNDEZ

cativa, los que vais a renovar el aula y los que vais a enseñar a pensar a las próximas generaciones".

Se ha previsto que los presupuestos de 1999 contemplen una partida destinada a la rehabilitación de este centro

## El Auditorio de Cuenca acoge el concierto de inauguración del curso académico

La Tribuna

El Vicerrectorado de Extensión Universitaria de Cuenca ha programado para hoy a las 20:30 horas, en el Teatro Auditorio de la capital conense, un concierto de inauguración del presente curso académico en el que se interpretarán obras de Vivaldi, Bach, Bottesini y Grieg.

Las entradas para este concierto, organizado por la Universidad de Castilla-La Mancha, han estado a la disposición del público hasta el pasado 18 de octubre en las propias taquillas del Auditorio.

Junto a esta actividad cultural, se han programado la obra de teatro "Otelo", de Shakespeare, que será interpretada el nueve de octubre, a las 20:30 horas también en el Teatro Auditorio, y un concierto de Navidad para el mes de diciembre.

Por otra parte el Salón de Grados de la Facultad de Ciencias Sociales de Cuenca acogerá esta tarde a las 19 horas la conferencia El sistema empresarial cubano, que estará dividida en tres grandes bloques: El entorno, El sistema empresarial y La estrategia: ¿Hacia dónde vamos?. Esta conferencia correrá a cargo de la profesora Inés M. Gil Morrel, de la Universidad de La Habana.

## La UNED prepara los actos conmemorativos de su XX Aniversario y abre el curso el día 6

José Luis MARTÍNEZ

agregó Galán.

El Centro Provincial Asociado a la UNED "Lorenzo Luzuriaga", con sede en Valdepeñas, conmemorará con diferentes actividades a lo largo del presente año sus primeros 20 años de funcionamiento, según indicó a LA TRIBUNA su director, Salvador Galán.

A lo largo del curso académico, que se inaugurará oficialmente el próximo día 6 de noviembre a partir de las siete y media de la tarde en el Auditorio Municipal de Valdepeñas, "tenemos pensado realizar diferentes actividades, aunque algunas de ellas están aún en el aire, como una exposición retrospectiva de fotografías que queremos realizar recopilando imágenes de los principales personales de la política, la cultura y del resto de los ámbitos que han pasado por el centro de la UNED",

### IV Simposio sobre Historia de la Mancha

Además, el director del Centro Provincial recibió con satisfacción recientemente la confirmación sobre la realización del "IV Simposio de Historia de Castilla-La Mancha: Derecho e Instituciones".

En otro orden de cosas, dentro de las actividades de Extensión Universitaria, se han programado un total de 16 cursos que se iniciarán a partir de la próxima semana, aunque, salvo dos, todos ellos han sufrido modificaciones en cuanto a la fecha de realización. En este sentido, sólo tienen confirmación los cursos de Educación Infantil y de Educación Física y Deportiva del Área de Formación Permanente, que se iniciarán los próximos días 27 y



El director de la UNED, Salvador Galán (centro), en imagen de archivo.

28 de octubre, respectivamente.

Además de estas jornadas formativas, que se desarrollarán

en la sede de Valdepeñas y en las subseces de Puertollano y Alcázar de San Juan, el Centro Provincial "Lorenzo Luzuriaga" ofrecerá todas las enseñanzas regladas que pueden cursarse actualmente en la UNED.

Así, podrán cursarse estudios en este centro de Derecho, de Económicas y Empresariales, pertenecientes al plan antiguo, así como de las carreras universitarias de Economía y Administración y Dirección de Empresas, adscritas al nuevo plan de estudios.

Además, podrán rellenarse matrículas en las facultades de Psicología, Ingeniería Industrial, Geografía e Historia, Filología, Filosofía, Ciencias de la Educación, Físicas, Químicas, Matemáticas, Políticas, Sociología, Informática de Gestión y de Sistemas y el curso de acceso de 25 años.



Aznar insistió en una actitud respetuosa «para no condicionar la posición ni de fiscales ni de jueces en un sentido o en otro»

*El presidente del Gobierno dijo que aún no se sabe que pasará con los recursos*

## "Es posible que el Gobierno no deba decidir sobre Pinochet"

*El presidente del Gobierno, José María Aznar, apuntó ayer «que a lo mejor el Gobierno ni se tiene que pronunciar» sobre la extradición del general chileno Augusto Pinochet, y acusó a la oposición de ser incoherente al respetar sólo las decisiones judiciales sobre delitos cometidos en el extranjero.*

**Efe-Madrid**

En una conferencia de prensa conjunta con el presidente panameño, Ernesto Pérez Balladores, Aznar reiteró el respeto del Ejecutivo español a las decisiones judiciales y se extendió en explicar por qué el Ejecutivo no debe tener otra posición.

«En función del final de los recursos, hasta es posible que esto no pueda llegar al Gobierno, a lo mejor el Gobierno ni se tiene que pronunciar», dijo Aznar.

El fiscal de la Audiencia Nacional Pedro Rubira pidió el lunes la anulación de la orden de detención dictada por el juez Baltasar Garzón contra Pinochet, quien está acusado de genocidio, terrorismo y torturas.

Aznar explicó que «queda por dilucidar si existe competencia o no para ocuparse de estos temas, y esa decisión adoptada por el fiscal de la Audiencia nacional que fue sometida posteriormente a refrendo y votación de la Junta de Fiscales del Tribunal Supremo».

«En este momento no sabemos qué va a pasar con los recursos» así que «no sabemos si el Gobierno se va a tener que pronunciar porque, en función del resultado de los recursos» hasta «es posible que no lleguen al Gobierno», concluyó.

Por eso, insistió en una actitud respetuosa «para no condicionar la posición ni de fiscales ni de jueces en un sentido o en otro» y aprovechó para precisar que no está preocupado por «los disparates» que puedan decir sobre este asunto en la oposición, pero sí deberían preocuparse quienes los dicen.

«Cuando uno ha hecho la política de respetar sólo lo que le conviene» en las resoluciones judiciales, «que encima no den lecciones a los demás, porque es poco coherente», por lo que insistió en evitar que esto se convierta en un debate de política interna.

Si se mantiene la actitud de descalificar, insultar, minusvalorar, condicionar, la acción de

los tribunales de justicia en España cuando juzgan delitos en España pero en cambio parece muy bien la actuación de jueces o de tribunales de Justicia cuando juzgan delitos cometidos en otros países».

Aún así, advirtió que él no tiene ninguna dificultad en hablar de «respeto a las libertades, al Estado de Derecho, la lucha contra las dictaduras, del juicio político o moral contra los dictadores allí donde estén y sean quienes sean», pero sugirió que la clase política se limite a respetar las decisiones de los jueces.

Además, en el caso de la detención de Pinochet, Aznar señaló que afecta a países distintos y a sensibilidades distintas y, tras recordar que «España no tiene cuentas con el pasado y respeta todas las democracias de Latinoamérica, las que hay y las que pudiera haber en el futuro» y, por supuesto, respeta «la democracia chilena».

Insistió en pedir que no se



Aznar y Ernesto Pérez se saludan antes de iniciar su entrevista.

EFE

convierta esto en un asunto político para «no dañar los sentimientos de democracias hermanas» y confió en que algunas personas «no caigan en determinadas tentaciones».

### Ministra de Justicia

La ministra de Justicia, Margarita Mariscal de Gante, dijo ayer que el Gobierno tiene que «dar cumplimiento a las peti-

ciones que efectúen los jueces y tribunales respecto a medios para poder cumplir la función que tienen encomendada». Aseguró que no le consta «en absoluto que el Gobierno tenga presiones diplomáticas de otros países» tras la detención del general Pinochet por orden de Garzón y que el Ejecutivo «no va a hacer dejación de ninguna de sus funciones» en relación con una posible extradición.

## García Castellón se inhibe a favor de Garzón en las desapariciones en Chile

**Efe-Madrid**

El juez Baltasar Garzón investigará las desapariciones durante los regímenes militares en Argentina y Chile tras la decisión adoptada ayer por su compañero Manuel García Castellón de inhibirse en su favor en relación con el segundo caso. Además, la Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional ha decidido ver la semana que viene en Pleno la cuestión para dilucidar si España es competente para investigar estos hechos y resolver los recursos del fiscal contra la jurisdicción de los jueces españoles.

La importancia de este asunto ha llevado a la Sala de lo Penal

a reunirse en Pleno para tomar esta decisión, cuando lo habitual es que sean los tres magistrados de la Sección a la que corresponde cada caso los que resuelvan este tipo de cuestiones.

El juez Manuel García Castellón ha dictado un auto en el que se inhibe en favor de Baltasar Garzón en la investigación de las desapariciones durante el régimen militar de Chile para su acumulación al sumario que el segundo sigue sobre las desapariciones en Argentina.

El auto anula la petición que García Castellón realizó para interrogar en Londres a Augusto Pinochet, detenido el fin de semana pasado en el Reino

Unido.

García Castellón toma esta decisión, que puede ser recurrida, tras estudiar el caso y comprobar que el juez Baltasar Garzón tuvo conocimiento anterior del asunto y que los hechos que investigaba tienen conexión con el delito de genocidio que Garzón imputa a Pinochet, detenido por orden de éste en Londres, en el marco de la «operación Cóndor».

### Investigaciones

Garzón, quien investiga desde 1996 las desapariciones ocurridas durante el régimen militar argentino, mantiene una parte separada del sumario principal

## El Gobierno chileno separa la inmunidad actual de Pinochet con la del pasado

**Paloma CABALLERO**

El Gobierno chileno separa claramente la defensa del senador que dice cuenta con la inmunidad que le confiere su pasaporte diplomático y la del dictador de los años setenta que debe defenderse a sí mismo.

Para evitar dudas, el embajador de Chile ante el Reino Unido, Mario Artaza, fué rotundo ayer, martes, al afirmar que «estamos tratando de resolver este problema amistosamente. Hay que distinguir muy claramente lo que está haciendo el Gobierno de Chile y el pasado».

«No estamos protegiendo al dictador de los años setenta - insistió - sino defendiendo la situación especial de un senador de un país en transición hacia a la democracia».

Por su parte, el director del Comité de Derechos Humanos de la Asociación de Leyes Internacionales, Michael Byers, manifestó también ayer que «el Gobierno británico ha sido bien aconsejado por sus abogados y debe aprovechar esta oportunidad para ayudar a llevar ante la justicia a uno de los dictadores más notorios del siglo XX».

En declaraciones a la prensa, el jefe de la misión diplomática chilena, quiso destacar que «lo que estamos diciendo es que esta detención no ayuda a una transición muy difícil que ha sido aplaudida en todo el mundo como modélica».

para realizar indagaciones sobre los hechos acaecidos dentro de esta operación, acuerdo entre regímenes latinoamericanos para llevar a cabo sus actividades de represión, entre ellos Chile.

En su auto, el magistrado señala que abrió las investigaciones el 5 de julio de 1996, cuando Garzón ya había iniciado sus actuaciones, ya que admitió a trámite una querrela por las desapariciones de Argentina el 10 de junio de ese año.

Por ello, García Castellón recuerda que, de acuerdo con la Ley de Enjuiciamiento Criminal, la instrucción por el delito de genocidio corresponde al Juzgado que inició las investigaciones en primer lugar.

Ambos mostraron su deseo de que los Reyes visiten Cuba durante el próximo año

# Aznar y Castro acuerdan mejorar las relaciones dentro de la discreción

Efe-Madrid

El presidente del Gobierno, José María Aznar, y el líder cubano, Fidel Castro, mantuvieron ayer una reunión de casi dos horas en la que ambos convinieron trabajar en la mejora de las relaciones hispano-cubanas «en un ambiente de discreción».

En este sentido, tanto Aznar como Castro mostraron su deseo -según fuentes oficiales españolas- de que los Reyes realicen un viaje oficial a Cuba durante 1999, año de celebración también de la IX Cumbre Iberoamericana de La Habana.

Además de la próxima cita iberoamericana y las consecuencias de la Cumbre de Oporto, el presidente del Gobierno y Fidel Castro hablaron de la detención en Londres del ex militar chileno Augusto Pinochet.

Castro comentó a Aznar que «no se debe convertir a Pinochet en un mártir», porque «su tiempo ha pasado» y aunque la detención del general chileno es «moralmente justa», resulta «legalmente cuestionable y supone una amenaza para la situación en Chile».

Por su parte, el jefe del Gobierno español le reiteró la posición española de «absoluto respeto» a las decisiones judiciales y le mostró la conveniencia de no trasladar al debate político esta situación.

Esta mañana, Fidel Castro



Fidel Castro y José María Aznar, ayer, durante su reunión en Madrid. EFE

dijo en Mérida que la detención del ex militar chileno es «una situación muy delicada, sobre la que conviene reflexionar», mientras que Aznar, en una rueda de prensa con el presidente panameño, Ernesto Pérez Balladares, apuntó que «a lo mejor el Gobierno no se tiene que pronunciar» sobre la extradición.

Las citadas fuentes informaron de que, durante el encuentro, Aznar y Castro disfrutaron en el Palacio de La Moncloa de «un ambiente relajado» para hablar sobre el futuro de las relaciones de España y Cuba «en

un tono positivo», de la misma manera que se produjo su encuentro en Oporto poco antes del comienzo de la Cumbre.

Precisamente, en la Cumbre de Oporto se dio un respaldo a la iniciativa española de aportar 5.600 millones de dólares destinados al Fondo Monetario Internacional (FMI) para paliar los efectos de la crisis financiera en los países iberoamericanos.

El presidente de Cuba, poco después de concluir su entrevista con Aznar, partió desde el aeropuerto de Barajas hacia La Habana.

Concluye así una breve visita de dos días a España tras la Cumbre Iberoamericana de Oporto, en la que se ha entrevistado con el presidente extremeño, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, ha visitado los monumentos romanos de Mérida y, finalmente, se ha entrevistado con José María Aznar.

## Segunda entrevista formal

Esta fue la segunda entrevista formal entre Aznar y Castro en menos de una semana, que el jefe del Gobierno español enmarcó en las «muchas y diferentes» que mantiene con el presidente cubano, en un «tono positivo» y para «hacer cosas» por las relaciones entre España y Cuba.

El presidente del Gobierno, José María Aznar, enmarcó su reunión de ayer con Fidel Castro en las «muchas y diferentes» que mantiene con el líder cubano, en un «tono positivo» y para «hacer cosas» por las relaciones entre España y Cuba.

José María Aznar explicó que el líder cubano pidió que se vieran «un rato» después de la visita de Castro a Extremadura, que hoy concluye.

«Y nos vamos a ver, no pasa nada; seguiremos hablando», señaló Aznar, para quien «nadie debe asombrarse» de la frecuencia de sus encuentros formales con Fidel Castro, dos en menos de una semana.

Aznar asegura que promoverá espacios de paz, pero espera las decisiones de ETA

Efe-Madrid

El presidente del Gobierno, José María Aznar, aseguró ayer que, como hasta ahora, «promoverá con determinación y sin ningún tipo de duda los escenarios que considere convenientes y eficaces para garantizar la paz» pero advirtió a ETA que «ya no es hora de gestos, sino de hablar claramente de decisiones».

«Hay que esperar decisiones» por parte de ETA en esta situación que puede desembocar en un proceso de paz, explicó Aznar, quien también destacó que «la decisión más importante», en estos momentos, «es la de los ciudadanos vascos» con su voto «por la integración y por alejarse de cualquier tentación excluyente o hegemónica».

El presidente del Gobierno indicó que de la misma manera que mira «con optimismo y esperanza» el resultado de los comicios vascos del próximo 25 de octubre, tiene «esperanzas y optimismo bien fundados en el futuro del País Vasco».

En todo caso -afirmó Aznar en una rueda de prensa con el presidente de Panamá, Ernesto Pérez Balladares- «las soluciones que se pongan encima de la mesa y el camino que se abra tiene que ser para todos y de integración y tiene una cita muy importante el próximo domingo».

José María Aznar aprovechó su comparecencia para pedir a los ciudadanos vascos «que voten y que apuesten con firmeza y por optimismo por la integración y por alejarse de cualquier tentación excluyente y hegemónica y, naturalmente, por que esos réditos o beneficios que el abandono de la violencia puede dar a la sociedad caiga sobre todos los ciudadanos vascos y españoles».

El jefe del Gobierno constató que «no hay novedades» sobre la política de presos del Gobierno, aunque añadió: «todos aquellos escenarios que yo pueda promover, desde el punto de vista de la eficacia, para el aseguramiento de la paz, lo haré con toda decisión».

## Negociaciones con ETA

El presidente no quiso comentar algunas informaciones publicadas sobre las negociaciones del Gobierno con ETA y reiteró: «Yo promoveré, como he hecho hasta ahora, los escenarios que considere convenientes y eficaces que garanticen el aseguramiento de la paz; lo haré con toda determinación y sin ningún tipo de dudas».

Por su parte, Ernesto Pérez Balladares mostró «todo el apoyo» de Panamá y su Gobierno para lograr la paz. «Ojalá se consolide la paz también España que es tan ansiada por nosotros», concluyó Balladares.

# Amedo y Domínguez podrían salir de la cárcel hoy o mañana, según su abogado

Efe-Madrid

El abogado Jorge Manrique, defensor de los ex policías José Amedo y Michel Domínguez, dijo ayer a Efe que sus defendidos podrían salir de la cárcel hoy miércoles o el jueves, tras la decisión del Tribunal Supremo de acumular sus condenas por el «caso Marey» y el llamado «caso Amedo».

Manrique explicó que los dos condenados seguían todavía en tercer grado penitenciario, aunque se les había suspendido el permiso de salida, por lo que no es necesario que Instituciones Penitenciarias los reclasifique para que salgan en libertad.

No obstante, fuentes de la Dirección General de Instituciones Penitenciarias aseguraron que Amedo y Domínguez ingresaron en el centro de internamiento «Victoria Kent» -antigua cárcel de Yaserías (Madrid)- en segundo grado y ahora la junta

de tratamiento del penal debe proponer su reclasificación para que puedan salir de la cárcel.

Jorge Manrique dijo a Efe que tiene la «convicción» de que Amedo y Domínguez saldrán hoy de la cárcel o el jueves, jornada en la que se reúne la junta de tratamiento.

La propuesta que adopte esta junta deberá ser aprobada por la Dirección General de Instituciones Penitenciarias.

Con la concesión del tercer grado penitenciario, Amedo y Domínguez podrían salir de la cárcel a diario para trabajar y regresarían a prisión a dormir de lunes a jueves; además tendrían libres los fines de semana y disfrutarían de permisos.

Amedo y Domínguez se encuentran presos desde el pasado 25 de septiembre en el centro de internamiento «Victoria Kent», la antigua cárcel de Yaserías (Madrid), en cumplimiento de la penas de nueve años

y medio y de dos años y cuatro meses, respectivamente, que les impuso el Supremo por el secuestro de Seguro Marey.

Su abogado, Jorge Manrique, pidió al tribunal la acumulación de estas penas a las de 108 años que en 1991 les impuso la Audiencia Nacional por los atentados de los GAL contra los bares «Batzoki» y «Consolation», con lo que podrían de nuevo recobrar la libertad. El fiscal apoyó esta medida.

Al haber cumplido el tiempo de pena necesario para obtener el grado penitenciario más favorable, Amedo y Domínguez podrían recobrar en parte el régimen especial que disfrutaban en los últimos años, ya que no iban a la cárcel ni a dormir porque estaban en tercer grado y tenían un permiso especial que les propició el juez Baltasar Garzón.

En el auto hecho público ayer, la sala que juzgó el «caso Marey»

resuelve que «procede acordar la acumulación de las condenas impuestas en las dos sentencias» dictadas contra ambos ex policías porque concurren los requisitos legales para ello.

Los magistrados argumentan, en línea con lo sostenido por el abogado defensor y el fiscal, que «los hechos enjuiciados» en cada caso «pudieron ser todos objeto, por las fechas de su comisión (años de 1986 y 1983) del mismo juicio oral y de la misma sentencia, teniendo en cuenta que las dos cuyas condenas que ahora se acumulan fueron dictadas en 1991 y 1998».

El tribunal dice que ha de respetarse el límite de cumplimiento de condena de 30 años que, con el anterior Código Penal, se fijó para la primera condena y que con arreglo a él ya habían cumplido la parte correspondiente de pena para poder obtener beneficios penitenciarios.



Margarita Robles, miembro del Foro.

En la "Declaración" hecha pública tras la tregua por los profesionales que lo integran

## El Foro de Madrid apuesta por el diálogo y el acercamiento de presos

**Efe-Madrid**

El Foro de Madrid por la Paz, compuesto por más de doscientos profesionales, intelectuales y artistas, hizo pública ayer la

«Declaración de Madrid» que, tras la tregua de ETA, apuesta por el diálogo sin exclusiones y por el acercamiento de presos como vías para conseguir la paz en el conflicto vasco.

Representantes de este Foro, como la magistrada de la Audiencia Nacional, Margarita Robles, el filósofo Javier Sábada o la catedrática de Filosofía Monseerrat Galcerán, leyeron en un acto

esta declaración que nace antes de las próximas elecciones vascas con el fin de animar a todos los partidos «a buscar una solución política al conflicto vasco».

Este foro está formado por los firmantes del «Manifiesto por una salida dialogada al conflicto vasco» difundido el pasado 26 de marzo y que apostaba por el diálogo para acabar con la violencia.

La Declaración de Madrid considera que la tregua de ETA abre un «momento histórico» que hay que aprovechar para lograr el fin de la violencia y que el acercamiento de presos a sus lugares de origen contribuiría «como factor de humanización y distensión» a avanzar en este proceso.

Los firmantes de esta declaración consideran que este conflicto es de naturaleza política y que sus vías de solución «deberían pasar por la profundización de la democracia mediante un proceso de diálogo sin exclusiones que respete la decisión soberana de la sociedad vasca sobre su modelo político futuro».

Añade que «al Estado español le corresponde reconocer y favorecer este proceso democrático, sin límites» y que «no debe ser entendido como contra-presolución política sino como solución democrática necesaria».

En la Declaración de Madrid se hace un llamamiento a toda la sociedad española «para que haga suya esta demanda de profundización democrática, así como a los partidos políticos y al Gobierno para que respondan a las expectativas de paz que se han abierto».

### Aparecen pintadas amenazantes contra un concejal del PP de Irún

**Efe-San Sebastián**

Varias pintadas amenazantes contra el concejal del PP de Irún Borja Semper aparecieron ayer en la plaza de Urdanibia de esta localidad guipuzcoana, confirmó a EFE el propio edil.

Semper, que también es candidato del PP al Parlamento Vasco por Guipúzcoa, manifestó que no le han sorprendido estas pintadas porque ya ha sido amenazado de esta forma en varias ocasiones.

«Desgraciadamente, aunque en teoría hay una tregua y la amenaza está aletargada, seguimos padeciendo el acoso del entorno radical, como se demostró también en Azpeitia», destacó el concejal.

# ...y punto



## José María García

A las 12 de la noche, "SUPERGARCIA" en la Cope. Fin de semana a las 11.



*Ibarretxe insistió en que si sale elegido consensuará una propuesta de paz*

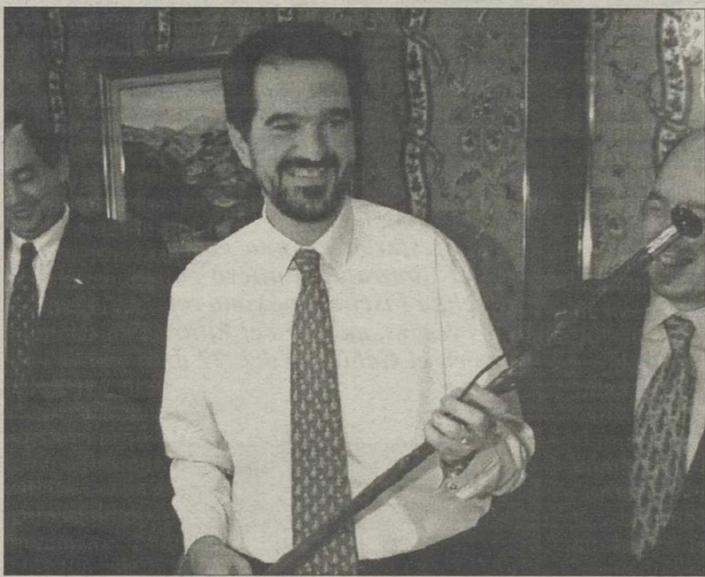
# Los candidatos a lehendakari perfilan los planes del día después

Efe-Bilbao

Los candidatos a Lehendakari de los partidos vascos perfilaron ayer, a falta de tres días para que termine la campaña electoral, algunos de sus planteamientos para «el día después» de los comicios y de cara a la gobernabilidad de Euskadi, aunque sin defender alianzas concretas.

Juan José Ibarretxe (PNV) insistió en que si es elegido convocará a todos los partidos para consensuar una propuesta de paz, mientras Nicolás Redondo (PSE-EE) opinó que tras el 25-O se podrá hacer «el mejor gobierno», y Carlos Iturza Garaikotzea (EA) consideró que habrá que hacer «juegos malabares» para formar el nuevo Ejecutivo de Vitoria, Javier Madrazo (IU) aseguró que el PSE-EE está «suplicando» al PNV entrar en el Gobierno, y Pablo Mosquera (UA) calificó de «traición» un hipotético pacto PP-PNV.

Mientras los candidatos tomaban posiciones, el todavía lehendakari, José Antonio Ardanza, presidió ayer en Vitoria la última reunión del Consejo de



Carlos Iturza Garaikotzea cumplió ayer 33 años.

EFE

Gobierno antes de las elecciones del próximo domingo, después de permanecer casi catorce años al frente del Ejecutivo vasco.

El candidato del PNV para suceder a Ardanza, Juan José Ibarretxe, aseguró que, si es elegido nuevo lehendakari, «convocaré a todos los partidos del Parlamento Vasco para consensuar con ellos un instrumento que permita alcanzar la paz». Ibarretxe sostuvo que el problema de la violencia en Euskadi deben resolverlo los ciudadanos vascos porque «es en la sociedad vasca donde van a nacer las decisiones y soluciones que

hemos de dar los partidos políticos».

Al hablar de las condiciones para formar nuevo gobierno, el candidato a Lehendakari por el PSE-EE, Nicolás Redondo, afirmó que no quiere «catequizar a los nacionalistas» para convencerles de las bondades de la Constitución y el Estatuto, «pero por lo menos -puntualizó- lo que podemos pedir a cualquier partido, también a los nacionalistas, es la aceptación de las reglas de juego democráticas».

Redondo estimó que, por primera vez, se podrá hacer «el mejor gobierno», ya que en las legislaturas pasadas y por «de-

masiado tiempo» se ha hecho «el único gobierno posible», mientras ahora, según las encuestas, habrá que «tener en cuenta también» los programas de los diferentes partidos.

El candidato a Lehendakari del PP, Carlos Iturza Garaikotzea, aseguró que tras las elecciones del domingo, «la gobernabilidad del País Vasco pasa por el respeto a los programas, a la Constitución y al Estatuto», al ser preguntado sobre un posible acuerdo de gobierno con el PNV.

Iturza Garaikotzea, quien ayer cumplió 33 años, subrayó que los vascos «no quieren gobiernos de retroceso, como los que han formado estos cuatro años el PNV y el PSE», mientras el ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja, dijo que no descartaría la posibilidad de un gobierno entre el PP y los socialistas, aunque señaló que «no es fácil que las urnas lo diseñen».

El cabeza de lista de EH por Guipúzcoa, Arnaldo Otegi, dijo que cualquiera que sea el resultado de las elecciones «no modificaría el criterio de ETA para mantener o no la tregua».

Otegi recordó que su formación no participará en el próximo Gobierno Vasco, pese a que sí aspira a gestionarlo cuando exista «una democracia sin límites» en Euskal Herria, y anunció que «colaborará institucionalmente» con los partidos que lo formen «si se pone al servicio de solucionar los problemas reales del país».

## Borrell transmite a los ministros su deseo de que las elecciones sean en el año 2000

Efe-Madrid

El candidato del PSOE a la Presidencia del Gobierno, José Borrell, transmitió ayer a varios miembros del Ejecutivo su deseo de que no se adelanten las elecciones generales y que éstas se celebren «cuando tocan», en la primavera del año 2000.

Borrell, en declaraciones al programa «La tarde» de la Cope, señaló que en el transcurso de un almuerzo -ofrecido ayer por el presidente del Gobierno al mandatario panameño, Ernesto Pérez Balladare, en La Moncloa- le ha transmitido a algunos ministros su impresión de que «no hay ninguna razón que los españoles puedan entender» para un posible adelanto electoral.

El dirigente socialista consideró que el Ejecutivo «no ha aprovechado bien» los años de bonanza económica, señaló que en esta época se han vendido todos los patrimonios públicos rentables, lo que calificó como «las joyas de la abuela», para «tapar agujeros fiscales» y advirtió de que «se le empiezan a ver las orejas al lobo» con la crisis económica internacional.

José Borrell abogó por que el PSOE «recupere la ilusión» perdida, en su opinión, no por la tarea del anterior Gobierno socialista, sino por «no ser capaces de controlar el uso del poder que hicieron algunos de los nuestros», lo que -dijo- hizo que el partido perdiese la confianza de los ciudadanos.

## Suspendida la declaración de Gil tras recusar al juez que investiga el fraude

Efe-Marbella

La declaración judicial del alcalde de la localidad malagueña de Marbella, Jesús Gil (GIL), imputado por supuestos fraude y malversación a raíz de una investigación de la Fiscalía Anticorrupción, fue suspendida ayer tras recusar al juez instructor de Marbella Santiago Torres.

Gil, junto a los otros dos imputados, ratificó ayer por escrito como prevé la ley esta recusación ante el juzgado de Instrucción número 7, del que es titular Torres y justificada en una supuesta revelación de datos del sumario a medios de comunicación pese a estar secreto.

El regidor marbellí anunció a los periodistas que ampliará datos sobre la recusación «por motivos nuevos y graves que han aparecido» sin precisar más detalles al respecto.

## El Gobierno dominicano informa a España de la desaparición de dos etarras

Efe-Santo Domingo

El Gobierno dominicano informó ayer oficialmente al español de la desaparición, desde el pasado domingo, de Belén González Peñalba y Angel Iturbe Abasolo, los dos miembros de ETA que desde 1989 permanecían custodiados en Santo Domingo.

Fuentes diplomáticas españolas explicaron ayer a Efe que las autoridades dominicanas informaron ayer al embajador de España en Santo Domingo, José Manuel López Barrón, de la desaparición de los dos etarras.

En la información transmitida al representante diplomático español, las autoridades dominicanas aseguraron que habían tomado medidas para localizar a los desaparecidos, señalaron las fuentes citadas.

En una nota del Departamento Nacional de Investigaciones (DNI) difundida ayer en Santo Domingo se indica que este departamento «cumple con el deber de informar que en horas de la noche del domingo fuimos alertados por nuestro personal de servicio sobre la ausencia de los miembros del grupo separatista vasco (ETA) Angel Iturbe Abasolo y María Belén González Peñalba».

La nota del DNI afirma que se encontraban «en nuestro país bajo circunstancias especiales (...) desde 1989 y formaban parte de (un grupo de) seis miembros que fueron recibidos por nuestro departamento». «Asimismo se informa -concluye la nota- que se están tomando todas las medidas a nuestro alcance para dar con el paradero de los mismos».

## Mariano Rubio niega la presunta gestión de Adolfo Suárez en favor de Banesto

Efe-Madrid

El ex Gobernador del Banco de España Mariano Rubio negó ayer la presunta gestión que hizo ante esta institución el ex presidente del Gobierno Adolfo Suárez en favor de Banesto, al asegurar que «nunca he tenido ninguna conversación con Suárez, ni siquiera en un encuentro casual».

Mariano Rubio compareció ayer como testigo en el caso Banesto para declarar sobre los 300 millones que el ex banquero Mario Conde afirma haber pagado al Centro Democrático y Social (CDS) como compensación por las gestiones que Suárez hizo ante el Banco de España.

En su declaración, ha calificado de «falsa» la presunta cena que celebró en su casa en

enero de 1989 junto con Suárez, Conde y el intermediario Antonio Navalón, y que viene recogida en uno de los libros del periodista Jesús Cacho «Duelo de Titanes. Asalto al Poder II».

«Esto es una patraña absoluta. Si Suárez hubiera tenido deseos de influir en favor de Banesto lo hubiera hecho sin necesidad de cena ni nada», ha asegurado contundente Mariano Rubio, quien ha mostrado su extrañeza por el hecho de que el abogado defensor de Arturo Romani haya presentado este libro como prueba.

Según la versión de Conde, la intervención de Suárez se hizo necesaria para solventar los problemas que el Banco de España veía en Banesto, tras el intento fallido de fusión con el Banco Central.



Los sectores empresariales alemanes y los partidos políticos que pasarán a la oposición criticaron con dureza los planes de gobierno contenidos en el acuerdo de coalición

*La coalición tiene como principal objetivo en los 4 años la lucha contra el paro*

# El SPD y los Verdes sellan su pacto para gobernar Alemania

La coalición sellada ayer, martes, entre socialdemócratas (SPD) y verdes, que por vez primera en Alemania bajo el mandato de Gerhard Schroeder gobernará en los próximos cuatro años, tiene como objetivos primordiales la lucha contra el paro, una mayor justicia social y la innovación

Efe-Bonn

«El objetivo más importante del Gobierno que yo presidiré será la reducción del desempleo masivo», dijo Schroeder, quien se refirió al preámbulo del Documento de 50 páginas que establece que para disminuir el paro «se movilizarán todas las fuerzas sociales para convocar un Pacto para el Trabajo.»

Esta iniciativa, que pretende reunir alrededor de una mesa de negociación al Gobierno, a la Patronal y los sindicatos, figura en el contrato-programa como uno de los instrumentos claves para buscar una salida al problema del paro, que en 1998 afectó a 4,4 millones de personas.

Fischer, que será también nuevo vicecanciller en la coalición, confirmó, por su parte, que «la capacidad para lograr la inversión de la tendencia en el mercado laboral será la medida por la que queremos y debemos juzgar el éxito del nuevo Gobierno».

Tras dos semanas de negociaciones, la cúpula de ambos partidos -SPD y Los Verdes- firmaron solemnemente el Tratado de coalición en un documento en el que establecen las líneas maestras de los acuerdos políti-

cos, económicos y sociales del programa gubernamental.

Schroeder subrayó «el buen espíritu y lealtad entre los socios», que presidió las conversaciones que lograron el acuerdo de gobierno «en un tiempo récord» y que nos hace «conscientes de la gran responsabilidad que tenemos respecto al encargo que los votantes nos hicieron el 27 de septiembre», dijo.

«Creo que este acuerdo es una base fiable para el trabajo en común durante los próximos años», añadió Fischer, quien también destacó el clima de diálogo con el SPD que ha presidido las negociaciones y ha favorecido el consenso.

El canciller electo señaló que el nuevo Gobierno de coalición se caracterizará por la introducción de «cambios sustanciales que sin ser revolucionarios» renovarán «las estructuras sociales para una mayor justicia social y una política más humana».

Para crear una sociedad más justa, el Contrato señala entre sus máximas prioridades una reforma fiscal que sirva para «una mayor justicia social y el refuerzo de la coyuntura interior y una mayor fuerza de las inversiones.»

económica. Así lo manifestaron en una conferencia de prensa tras la firma del Contrato, el nuevo canciller, en nombre del SPD, y Joschka Fischer, máximo representante de la Alianza 90/Los verdes, que será el futuro ministro de Asuntos Exteriores en el Gobierno del 27 de octubre.



La firma de la coalición de Gobierno tuvo lugar ayer.

EFE

## Críticas a la coalición

Los sectores empresariales alemanes y los partidos políticos que pasarán en la próxima legislatura a la oposición criticaron con dureza los planes de gobierno contenidos en el acuerdo de coalición firmado ayer, martes, por el Partido Socialdemócrata (SPD) y Alianza 90/Verdes. La reforma fiscal que emprenderá el Ejecutivo de Gerhard Schroeder y la ausencia en el gabinete del multimillonario Jost Stollman, que renunció a la cartera de Economía al constatar que algunas de sus competencias pasarían al departamento de Finanzas, que dirigirá Oskar Lafontaine, presidente del SPD, se situaron en el blanco de esas críticas.

## El Parlamento serbio aprueba una Ley de Censura

Efe-Belgrado

La coalición de socialistas y ultranacionalistas gobernante en Serbia aprobó ayer, martes, una Ley de Prensa que prohíbe la publicación de informaciones extranjeras «derrotistas» sobre la situación del país y amenaza con multas elevadas a los medios independientes que califica de «antipatrióticos».

Por 170 votos a favor, de los 179 diputados presentes en la sesión, el Parlamento aprobó la nueva ley, que la oposición moderada considera la «legali-

zación de la censura» con la que el régimen desea «esconder a sus ciudadanos las concesiones que ha tenido que hacer en el caso de Kosovo», región serbia de mayoría albanesa.

«Hemos propuesto esta ley en circunstancias especiales. Amenazada por ultimátums, coacciones y amenazas de ciertos países occidentales, Serbia tiene el deber de conservar su integridad y (...) de desarrollar los derechos humanos y, dentro de éstos, la libertad de prensa», argumentó el ministro serbio de Información, el ultranacionalista Alexander Vucic.

## D'Alema ultima el Gobierno italiano mientras los socialistas amenazan con romper el pacto

Juan LARA

En medio de frenéticas consultas para superar los vetos entrecruzados que están poniendo los partidos aliados a los candidatos a ministros, Massimo D'Alema ultima el primer gobierno italiano presidido por un ex comunista, que será presentado, presumiblemente, hoy, miércoles.

La preparación de la lista de ministros se le está haciendo cuesta arriba y puede costar, además, a la nueva mayoría creada entorno a D'Alema la pérdi-

da de un aliado: el pequeño grupo Socialistas Democráticos Italianos (SDI), que lidera Enrico Boselli, y que cuenta con nueve parlamentarios.

El SDI no ha firmado el acuerdo político-programático alcanzado por los nuevos aliados (la coalición progresista Olivo -de la que forma parte-, los comunistas de Armando Cossutta y el centrista Unión Democrática para la República (UDR), del ex presidente de la República Francesco Cossiga) alegando que D'Alema no ha reconocido a este grupo «igualdad de dignidad» respecto a los otros.

Boselli acusó a D'Alema de creer que el SDI no representa a partido alguno y de pensar que los socialistas son «un área política y cultural destinada a ser absorbida más tarde o más temprano por el partido del futuro presidente del Gobierno, el Democrático de Izquierdas. Detrás de las críticas de Boselli (cuyo grupo surgió tras la desaparición del viejo Partido Socialista de Bettino Craxi) se esconde la negativa del SDI al nombramiento del ex presidente socialista del gobierno Giuliano Amato como ministro.

## La presión de Clinton y la mediación del rey Hussein reavivan la cumbre

Elena MORENO

La intensa presión del presidente Bill Clinton sobre los protagonistas del proceso de paz en Oriente Medio y la presencia del rey Husein de Jordania en las negociaciones de ayer, han reabierto las puertas a la posibilidad de llegar a un acuerdo entre Israel y los palestinos.

Fuentes diplomáticas dijeron que «la atmósfera de hoy en la negociación ha mejorado, ya que ahora hay más optimismo sobre la posibilidad de llegar a algo en las próximas horas».

Clinton se unió ayer, martes, por quinta vez en seis días, a las reuniones de la plantación Wye (Maryland) con el primer ministro de Israel, Benjamin Netanyahu, y el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yaser Arafat, a quienes dos horas antes se les sumó el monarca jordano.

Estados Unidos confía en que los buenos oficios negociadores del rey de Jordania contribuyan a construir los puentes necesarios entre las dos delegaciones y que éstas lleguen a un acuerdo político en las próximas horas que despeje el camino hacia las negociaciones finales. Según fuentes diplomáticas consultadas, si las partes alcanzan un compromiso político del tipo que sea, se podría firmar mañana, jueves, en la Casa Blanca.

Para EEUU, Husein de Jordania «puede jugar un papel constructivo en las negociaciones de hoy», dijo Joe Lockhart, portavoz presidencial, que también informó de que la invitación formal a Wye vino de la secretaria de Estado, Madeleine Albright.

Unase a la gente con calor.

Unase al Calor Económico de Unión Fenosa  
**y tendrá toda la casa caliente por sólo 150 ptas\*. al día.**

\*Gasto medio diario en calefacción todo el año para una vivienda de 90 m<sup>2</sup>.

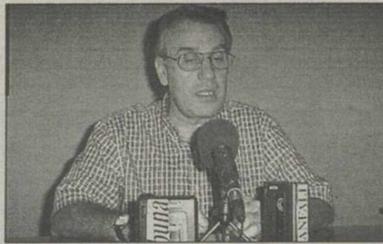


*Gente con calor.*

“Llámenos.”



UNION FENOSA



El alcalde de Valdepeñas recogió la propuesta de, en el caso de salir reelegido, crear una concejalía específica de Promoción Económica

*A través de diferentes principios de acuerdo en cuestiones referidas a Promoción Económica*

# Ayuntamiento y Feceval sentaron las bases de actuación en Promoción

*Ayuntamiento y FECEVAL sentaron, a lo largo de la reunión de trabajo del pasado lunes -a la que asistió el presidente provincial y regional de CEOE-CEPYME, Jesús Bárcenas-, unas líneas de actuación en Promoción Económica algo difusas, plasmadas en diferentes principios de acuerdo en determinadas cuestiones.*

**J. L. M./La Tribuna**

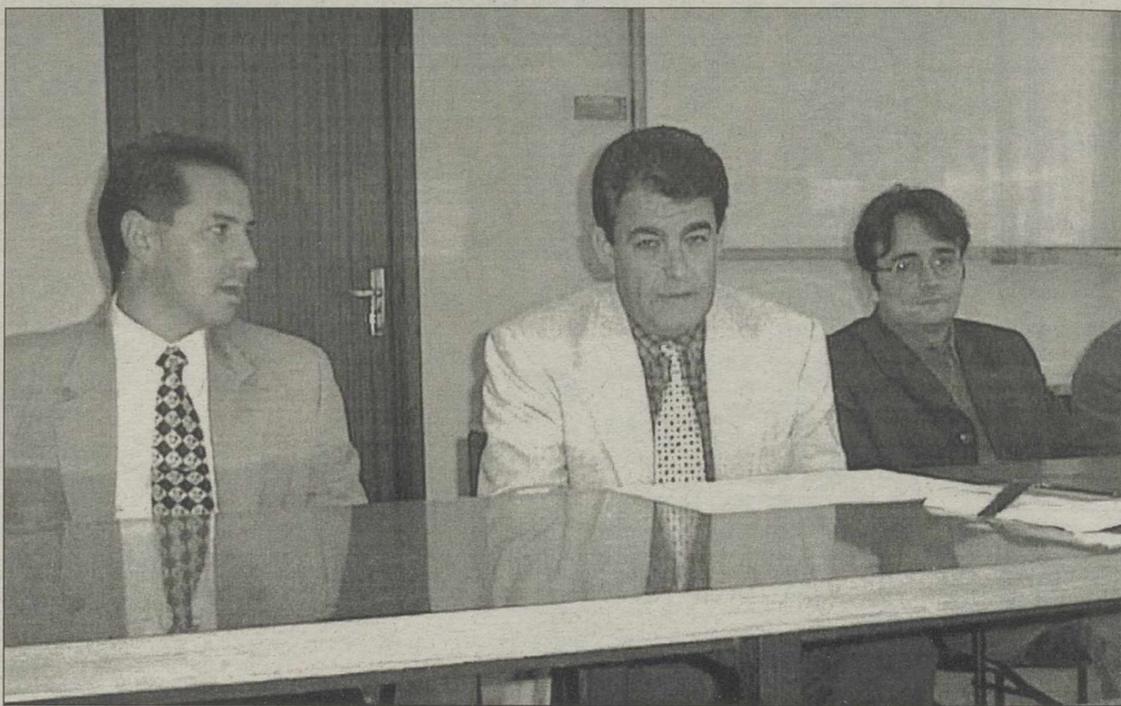
El alcalde de Valdepeñas, Victoriano González de la Aleja, el presidente de la Asociación Comarcal de Empresarios (FECEVAL), Ramón Bolaños, y el presidente provincial y regional de CEOE-CEPYME, Jesús Bárcenas, analizaron el pasado lunes por la tarde, en una dilatada reunión de trabajo, diferentes aspectos relacionados con la Promoción Económica de la localidad, llegándose en determinadas cuestiones a principios de acuerdo entre las dos partes, tal y como informa la citada asociación empresarial en nota de prensa.

Uno de los puntos en los que se llegó a un principio de acuerdo fue el de agilizar la puesta en marcha del polígono de servicios de Valdepeñas, que lleva paralizado más de 5 años y que ocupará una superficie de 1.900.000 metros cuadrados, desde la entrada a la localidad desde la carretera de Ciudad Real hacia la Autovía de Andalucía. En este sentido, el Ayuntamiento se compromete al "inicio inmediato de la primera fase", aspecto éste en el que ya se detuvo hace unos

meses la senadora socialista Francisca López Yébenes, que aseguró haberse traído bajo el brazo la promesa de los responsables del Ministerio de Fomento, institución competente en este caso, de que a lo largo de 1999 ya se destinaría una ayuda cercana a los 100 millones de pesetas para el arranque de este polígono, que supondrá una inversión final de unos 7.000 millones de pesetas, algo para lo que aún falta la expropiación de algunas parcelas.

Por su parte, el primer edil valdepeñero se comprometió a designar, en el caso de salir reelegido, en la próxima legislatura a un concejal específico para el área de Promoción Económica, responsabilidad que en estos momentos detenta él mismo, teniendo en consideración una de las viejas reivindicaciones de FECEVAL.

Mientras, el actual equipo de gobierno del Ayuntamiento de Valdepeñas se ha comprometido a poner en conocimiento de la organización empresarial todas y cada una de las ofertas de contratación municipal, algo que FECEVAL se encargará de distribuir entre sus empresas aso-



Ramón Bolaños (centro) estuvo acompañado en la reunión por el responsable de CEOE-CEPYME, Jesús Bárcenas.

ciadas.

Además, los representantes del tejido empresarial de la localidad se han asegurado el compromiso de reiniciar las conversaciones para la posible implantación de la Zona Azul en Valdepeñas; así como de incrementar la presencia policial en la vigilancia de los establecimientos comerciales y del mobiliario urbano.

Por último, en esta declaración de intenciones, el equipo de

gobierno se comprometió a recoger la basura los sábados al mediodía en los establecimientos comerciales en los que se vendan productos perecederos, medida que se iniciará tan pronto como el consistorio obtenga la relación de estos comercios de FECEVAL.

Por su parte, el alcalde de Valdepeñas, Victoriano González de la Aleja, en declaraciones a LA TRIBUNA, quiso destacar "el grado de cordialidad de la

reunión con los representantes económicos de la localidad, que es algo que se debería hacer con una mayor frecuencia, dado que siempre es positivo".

El primer edil matizó, no obstante, que "pese a que se han adoptado algunos acuerdos, esta reunión de trabajo era ante todo una toma de contacto, que nos permite reorientar nuestra política dando cumplimiento sobre algunas de las propuestas que nos han realizado".

## La Mesa del Agua revisó ayer las mejoras en infraestructuras

**J. L. MARTÍNEZ**

La Mesa del Agua, compuesta por los concejales Benito Sánchez Merlo, Jesús Gutiérrez y Fernando Prieto -de PSOE, Nueva Izquierda y Partido Popular, respectivamente- y representantes de la empresa concesionaria del servicio de agua potable en Valdepeñas, TEDESA, analizaron ayer el cumplimiento de las mejoras contempladas dentro del Plan Director, diseñado a principios de año de cara a mejorar el estado de las infraestructuras

relativas a la red de agua en la localidad.

Según indicó a LA TRIBUNA el portavoz municipal de Nueva Izquierda, Jesús Gutiérrez, "en la reunión hemos analizado las obras que estamos realizando en la calle Mediodía, así como el cambio en la red que está llevando a cabo la Diputación Provincial en la calle Seis de Junio".

Gutiérrez hizo mención, además, a la ratificación por parte de este órgano municipal del proyecto de ampliación de la planta potabilizadora del pantano de Fresnedas, que incluirá la

utilización de ozono en el tratamiento del agua y que es una obra que está presupuestada por la dirección general de Obras Hidráulicas de la Junta en 265 millones de pesetas".

Por su parte, el gerente de TEDESA, Angel Vidal, señaló a este diario que la sustitución de los finales de red está prácticamente concluida, salvo en los que desembocan en la calle Mediodía, que están siendo reemplazados.

Mientras, el concejal popular Fernando Prieto manifestó que "la valoración del cumplien-



Componentes de la Mesa del Agua, en una imagen de archivo.

to de los acuerdos es muy positiva, puesto que se van cumpliendo los plazos", extremo éste en el que coincidió con el titular de

Obras, Benito Sánchez Merlo, quien prefirió analizar con más precisión los datos de la reunión antes de hacer manifestaciones.

## Martínez de Carnero se reunió con los concejales del PP en la comarca

La Tribuna

El diputado provincial Rafael Martínez de Carnero se reunió en días pasados con los concejales del Partido Popular en la comarca de Valdepeñas, en un encuentro que tuvo lugar en el Ayuntamiento de Torrenueva, que preside el popular José Luis Plaza, según informa el Partido Popular a través de una nota de prensa remitida a nuestra redacción.

En esta reunión de trabajo, que se viene realizando con asiduidad, se trataron diferentes aspectos de la política local en los diferentes municipios con representación del PP, tanto en los ayuntamientos en los que es gobierno como en los que forma parte de la oposición.

Según el escrito, en el análisis que se hizo tras el encuentro se llegó a la conclusión de que los concejales populares realizan "un trabajo serio y honesto que tiene como único objetivo la atención de los habitantes de esta amplia zona de influencia comarcal.

### Trabajo de cara a las elecciones municipales

Además del debate sobre el Congreso Nacional del PP, se formó un equipo de trabajo de cara a detectar las carencias de las diferentes localidades pensando ya en las elecciones municipales y en la elaboración de un documento conjunto. Además se trató el escaso apoyo, según ellos, de la Junta al Consorcio Emergencia Ciudad Real.

*El camión informativo estará en la Plaza hasta mañana*

# Los colegios visitarán la unidad móvil del Cáncer

José Luis MARTÍNEZ

Desde ayer y hasta hoy miércoles, permanece en la Plaza de España de Valdepeñas una unidad móvil informativa de la Asociación Española Contra el Cáncer (AECC), que será visitada hasta hoy miércoles por los alumnos de los diferentes colegios de la localidad, que a través de diferentes paneles informativos y ordenadores interactivos podrán conocer los hábitos saludables en la alimentación que favorecen la prevención de esta enfermedad, según explicó a LA TRIBUNA la presidenta de la Junta Local de AECC, Pilar Gómez.

Evitar el consumo del tabaco, la protección frente al sol y el control del peso con una dieta equilibrada son algunos de los consejos prácticos que se dan dentro del camión son algunos de los objetivos básicos de esta campaña informativa, "donde cada uno se dirige a los paneles interactivos que quiera y que están diseñados especialmente para los niños, que son los que mejor manejan estos aparatos", añade Gómez.

En el acto de apertura oficial de este stand estuvieron presentes el alcalde de Valdepeñas, Victoriano González de la Aleja, el director del Hospital "Gutiérrez Ortega" de Valdepeñas, Miguel Ángel Baratas,



El alcalde junto a algunos miembros de la Junta Local de la AECC. J.L.M.

y diferentes componentes de la Gestora de la Junta Local de la Asociación Española Contra el Cáncer, así como el tesorero provincial, Antonio Mohino. Este último señaló a este diario que los tipos de cáncer más frecuentes en la actualidad son "el de mama, el de laringe y el de próstata, que son los que más se están combatiendo y en esta campaña se da una somera idea de lo que es cada uno de ellos".

Además de en Valdepeñas, el camión informativo visitará Manzanares, Daimiel, mientras que la campaña concluirá en

Ciudad Real con un curso sobre enfermería.

### La AECC tiene su sede en Servicios Sociales

Por su parte, Pilar Gómez confirmó que la asociación tiene ya su sede operativa en el centro de Servicios Sociales, mientras que la próxima actividad "podría ser una cena de hermandad para las próximas navidades y todo lo que sacáramos iría destinado como todas nuestras acciones para luchar contra el cáncer", añadió.

## Veracruz

\* Hace tan sólo seis días dábamos fe en estas líneas del lamentable aspecto en el que se encontraba el fondo de una de las pozas del río Jabalón, donde se buscaron posibles pistas sobre Rosana.

\* Curiosidades de la vida, después de que fuera algo que se llevaba solicitando desde hace meses, ahora se va a limpiar y reparar 7 kilómetros del cauce del Jabalón..

\* La política es así...

\* Así como que también, una semana más tarde desde que FECEVAL planteara en prensa soluciones para el área de Promoción Económica, la asociación empresarial ya tiene principios de acuerdo sobre su mesa.

## Nota aclaratoria

En la edición de ayer, decíamos en la información de ayer sobre el VIII Certamen Nacional de Dibujo "Gregorio Prieto", en la página 13, que la mención honorífica que obtuvo el joven Manuel David Bárcenas había sido la primera hasta el momento por un dibujante local en este certamen. Esto no es cierto, dado que el dibujante y pintor Joaquín Morales, adscrito al grupo "Mancha-10" ya ha logrado esta mención honorífica en 3 ocasiones.

# La CHG permite la limpieza del cauce del río Jabalón hacia Moral

J.L.M./La Tribuna

Los alcaldes de Valdepeñas, Victoriano González de la Aleja, y de Moral de Calatrava, Adolfo Salvador, llegaron ayer por la mañana a un acuerdo con Juan Almagro, representante de la Confederación Hidrográfica del Guadiana, Juan Almagro, para la limpieza inmediata del cauce del río Jabalón entre ambas localidades, desde la poza donde desemboca la estación depuradora de aguas residuales de Valdepeñas hasta completar un total de 7 kilómetros, al inicio del término municipal de Moral.

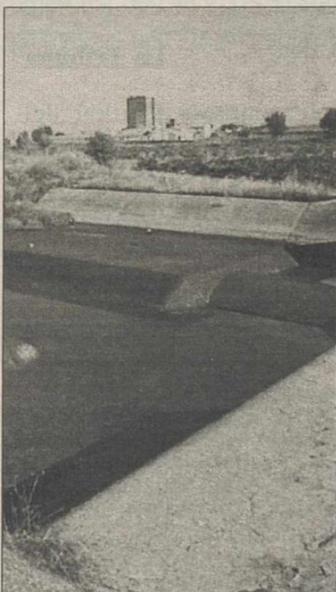
Según informa el Ayuntamiento en nota de prensa, este acuerdo ha llegado después de varios contactos entre instituciones al demandar los agricultores de la zona una solución para el estado del río.

El trabajo que ahora se va a

iniciar será una reparación básica del cauce, aunque ambos ayuntamientos han instado a la Confederación para que cuanto antes se proceda a una reparación integral, ahora que la ausencia de lluvias permite el trabajo.

Ambos alcaldes han solicitado a los agricultores el respeto por los márgenes y servidumbres, a la vez que han pedido su colaboración para que faciliten el acceso al río de las maquinarias de limpieza.

Esta decisión, que lleva siendo solicitada desde hace meses, podría haberse visto acelerada tras las tareas de búsqueda de la joven Rosana Maroto en una de las pozas la semana pasada. El drenaje de la misma dejó en evidencia la lamentable situación en la que se encontraba el fondo de la poza y ahora se empezará a limpiar en la poza más próxima a donde apareció la mochila de la joven, tarea que fue solici-



Una de las pozas del río Jabalón.

tada hace unos días desde el grupo de amigos y familiares de Rosana

# Baratas agradece el interés de UGT en las obras del hospital

J.L.MARTÍNEZ

El director gerente del Hospital Comarcal "Gutiérrez Ortega" de Valdepeñas, Miguel Ángel Baratas, agradeció, en declaraciones a LA TRIBUNA, "la importancia que tienen los representantes sindicales en que las obras de ampliación y reforma se inauguren cuanto antes, aunque no pueden atribuirme competencias en aspectos técnicos de la obra, ya que es algo que es algo sobre lo que tiene que responder un arquitecto".

Baratas de las Heras afirmó a este diario que "sí es cierto que hay que cambiar de sentido una puerta, algo que ya está subsanado; mientras que también se arreglará el suelo despegado en una de las salas, que es algo que se pegará de nuevo".

### Inauguración de las obras

Respecto a la prolongación de la obra y su estado actual, el

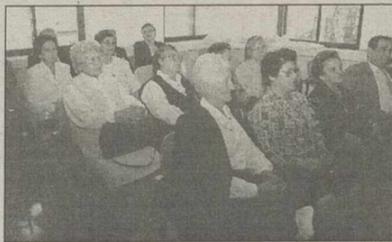
director gerente del citado centro hospitalario cree que "la finalización de obra estará lista lo antes posible, aunque es eso es algo que depende del propio ritmo de la obra y que, en todo caso, no estoy de acuerdo con UGT en que se deban demorar los trabajos, inaugurándose en una fecha que sea propicia en las próximas fechas".

Baratas se mostró muy satisfecho del desarrollo de las obras de acondicionamiento y reforma del Hospital, "gracias a la colaboración y participación del conjunto de los trabajadores del centro".

Por otra parte, el doctor Baratas indicó a este diario que "ya se han ocupado 12 camas dentro de la nueva unidad de hospitalización denominada Hospital de Semana, lo que nos convierte, de este modo, en pioneros en toda la región a la hora de llevar a cabo esta iniciativa", tal y como el director gerente.

# MANZANARES

La Tribuna



Otras actividades que el Consejo de Mayores ha iniciado este trimestre son cursos de mimbre y médula que se imparten dos días a la semana

*Destacan entre ellas dos viajes a Mallorca y un espectáculo de variedades*

## El Hogar de la Tercera Edad programa numerosas actividades

*El Consejo de Mayores del Hogar de la Tercera Edad de Manzanares ha preparado un completo programa de actividades para el cuarto trimestre del año, en el que por encima de todo destacan dos viajes a Mallorca y un gran espectáculo de variedades.*

**La Tribuna**

Los viajes se realizarán del 21 al 27 de octubre y del 24 al 21 de noviembre, y en cada uno de ellos participarán cincuenta pensionistas. El primero de los viajes tiene fijada su salida de hoy miércoles desde el Hogar de la Tercera Edad, donde un autobús llevarán a los participantes hasta el aeropuerto de Barajas, lugar en el que les espera una monitora para tomar el avión hasta la capital balear. Cada participante ha tenido que pagar 15.000 pesetas que incluyen los costes de viaje, cuatro excursiones y hotel con pensión completa.

El residente del Consejo de Mayores, Urbano Bravo, dice que en principio no estaban previstos estos dos viajes a Mallorca, ya que la Junta concedió uno el pasado mes a Matalascañas para otros cincuenta pensionistas que no hubieran participado antes en estos viajes. El Hogar

manzanareño pidió más plazas para otros viajes «ya que hay 3.800 socios con esas plazas era insuficiente».

Para el viaje que se realizará del 14 al 21 de noviembre ya están cubiertas todas las plazas e incluso hay varias parejas en reserva. Será de las mismas características al que empieza hoy. Otras actividades que el Consejo de Mayores ha iniciado este trimestre son cursos de mimbre y médula que se imparten dos días a la semana. Y también durante dos días se dan clase de baile de salón en el Centro de Mayores.

El espectáculo de variedades que en los últimos años viene organizado el Hogar en el Gran Teatro durante el cuarto y último trimestre de año, tendrá lugar en esta ocasión el miércoles 11 de noviembre a las ocho de la tarde. Los socios del Hogar podrán comprar sus entradas a 300 pesetas del 2 al 6 de este mes,



Los ancianos del Hogar de Manzanares disfrutarán de las actividades.

mientras que las entradas sobrantes se venderán en taquilla dos horas antes de la actuación. Esta tiene un presupuesto superior a

las 200.000 pesetas y consistirá en un variado repertorio en el que no faltará ni el baile ni la música española.

### La Policía Local detuvo "in fraganti" a una persona que intentaba robar un establecimiento

**La Tribuna**

Efectivos de la Policía Local de Manzanares detuvieron a las 0,30 horas del martes a una persona que responde a las iniciales F.B.R. de 31 años de edad y vecino de Jódar (Jaén) cuando fue sorprendido "in fraganti" al intentar forzar la puerta de entrada de un establecimiento comercial situado en la calle Carrilejos.

El individuo fue detenido y trasladado al cuartel de la Guardia Civil para realizar la instrucción de las diligencias correspondientes.

### Denuncias por daños en varios vehículos

Por otro lado, según informa la Policía Local de Manzanares, el pasado domingo fueron presentadas en la jefatura de la Policía Local varias denuncias por daños ocasionados en varios vehículos que se encontraban aparcados en las calles Menéndez Pelayo y adyacentes, que sufrieron pinchazos en sus ruedas.

Tras las correspondientes gestiones fueron los localizados los autores del daño, resultaron ser J.O.C. de 30 años de edad, y J.C.M., de 18 años de edad, vecinos de Manzanares, de quienes se dio cuenta a la autoridad judicial.

### Los costos de la campaña vitivinícola se han incrementado un 40 %

**La Tribuna**

De «mala y cara» ha calificado Alfonso Monsalve, gerente de Vinícola de Castilla, la campaña de recolección de la uva que ha tocado a su fin o está dando los últimos coletazos. Para Monsalve no hay explicación racional a un incremento de los costos de un cuarenta por ciento sobre el año anterior.

El gerente de Vinícola de Castilla no encuentra argumentos de manual que expliquen estos incrementos, ni por la cantidad de uva recogida, ni por la demanda de vino en puertos, ni por la calidad del producto que han dado las viñas en la presente campaña. Se trata de un comportamiento errático que los viejos del lugar resumen en un refrán ilógico pero que retrata bastante bien la situación «año de uva barata, vino caro;

año de uva cara, vino barato».

Monsalve, gerente de una empresa que busca la rentabilidad y quiere mantenerse en el mercado contra viento y marea, estima que situaciones como las de este año se explican solamente, aunque no descarta otros motivos, pensando que «le estamos haciendo el caldo gordo a otros», refiriéndose en concreto a denominaciones de origen de Madrid para arriba.

Sin dar nombres concretos, el gerente de Vinícola, recuerda que el cliente paga de buen grado más de mil pesetas por una botella de vino del norte con una calidad semejante a la de otros vinos de la Mancha, que valen la mitad en el mercado. Para Monsalve la situación no es muy inteligible, sobre todo si se tiene en cuenta que la calidad de la uva de estas latitudes es muy alta.

### La Feria del libro viejo y de ocasión estará hasta el día 1 en la Plaza del Gran Teatro

**La Tribuna**

La empresa familiar del madrileño Jesús Cejuela, especializada en montar ferias del libro itinerantes, ha instalado en la plaza del Gran Teatro de Manzanares dieciocho metros de casetas en las que el público tiene oportunidad de encontrar miles de volúmenes de libros viejos y de ocasión.

Después de más de quince años dedicándose a recorrer toda España con su feria del libro, Cejuela recalca por primera vez en Manzanares, «un pueblo muy vivo, con bastante cultura, que es digno de venir a él», según el responsable de la muestra.

Atendida por alguno de sus hijos y otros librerías asociados, esta feria ofrece todo tipo de temas en libros y enciclopedias. El curioso puede encontrar li-

teratura, filosofía, religión, toros, ciencia-ficción, ocultismo, curiosidades, o publicaciones muy diversas, entre las que destacan números de ABC de la primera mitad del siglo.

Cejudo prefiere denominar su actividad como feria del libro viejo y de ocasión «ya que no hay montañas de libros antiguos», aunque dispone de algunos ejemplares históricos del siglo XVIII para mostrar al público, ya que no están a la venta.

En la feria instalada en la plaza del Gran Teatro se puede comprar desde un libro de veinte duros a una colección enciclopédica que, aun estando a precio de ocasión, cuesta varios miles de pesetas. Esta muestra de libros viejos, con mayor número de casetas, estuvo previamente en Ciudad Real capital.

### 40 disminuidos físicos y psíquicos viajaron a Las Tablas

**La Tribuna**

Alrededor de cuarenta personas participaron el pasado fin de semana en un viaje excursión que realizó la Asociación de Familiares y Amigos de Disminuidos Físicos y Psíquicos de Manzanares (AFADI) a las Tablas de Daimiel.

Los excursionistas, divididos en grupos, pudieron escuchar las explicaciones de presidente de la Asociación Manzanareña del Medio Ambiente (AMMA), Vicente Parra, que también participó en el viaje.

La presidenta de AFADI, Juani Díaz Merino, valoró positivamente la excursión y dijo que se lo pasaron muy bien todos, participando en los juegos y aprendiendo sobre el medio ambiente y la fauna.

# La Cadena Plus Superdescuento

**AHORRO ESPECTACULAR EN SU COMPRA**

**La Cadena de Distribución PLUS SUPERDESCUENTO abre una nueva tienda MAÑANA, 22 DE OCTUBRE, en CIUDAD REAL, la segunda en esta ciudad.**



Interior nuevo Plus Superdescuento

Nueva tienda en:  
C/ Avenida Europa, esq. Ctra. Valdepeñas



Fachada principal del nuevo Plus Superdescuento



Zona de cajas

Los precios más baratos -garantizado por prestigiosos estudios de mercado-, la máxima calidad y un gran surtido de productos españoles son las ventajas más importantes a la hora de hacer la compra en PLUS SUPERDESCUENTO. El ahorro es espectacular; con el mismo volumen de compra que realizaría en otro establecimiento conseguirá aquí un ahorro de más de 250.000 pesetas al año.

## **PRODUCTOS ESPAÑOLES**

"Nuestro surtido de productos es completo, de manera que atendemos todas las necesidades de la familia" -comenta Jürgen Hotz, presidente de la Cadena-. "El 80 % de los artículos son españoles con marcas nacionales e internacionales pero producidas en España y reconocidas y demandadas por los consumidores. Además, traemos de fuera productos selectos que sabemos gustan a nuestros clientes y detrás de las marcas exclusivas están los mejores fabricantes que elaboran para PLUS SUPERDESCUENTO los mismos productos que se conocen habitualmente con otras marcas a través de la publicidad. De este modo, está garantizada la calidad mientras podemos ofrecer el mejor precio en todos los artículos". Esto es así en el amplio surtido de productos frescos, congelados, lácteos, frutas y verduras.

## **CALIDAD AVALADA POR LABORATORIOS INDEPENDIENTES**

La cadena PLUS SUPERDESCUENTO está respaldada por Laboratorios Independientes que controlan cada uno de sus productos, analizando su calidad para garantizar que llegue al consumidor en las mejores condiciones. La rápida rotación de los productos asegura también esta calidad puesto que ningún artículo permanece durante varios días en las estanterías de las tiendas sin ser adquirido. "Estamos tan convencidos de la calidad -continúa Jürgen Hotz- que admitimos la devolución de cualquier producto por cualquier motivo". Es fácil comprobar que en PLUS SUPERDESCUENTO los lácteos se retiran 7 días antes de que se produzca la fecha recomendada de consumición, lo que facilita la compra para varios días de una sola vez. La cadena es una defensora absoluta de las máximas ecológicas en los países en los que desarrolla su actividad.

## **TODOS NUESTROS PRECIOS SON COMO LAS OFERTAS DE LOS DEMAS.**

En esta nueva tienda de PLUS SUPERDESCUENTO dispone también de secciones de carnicería, charcutería, pollería, panadería y cafetería.  
Horario: de 9:30 a 21:00 horas ininterrumpidamente.

### **Supermercado PLUS SUPERDESCUENTO en c/ Luz, 1**



Zona de cajas



Fachada principal



Interior



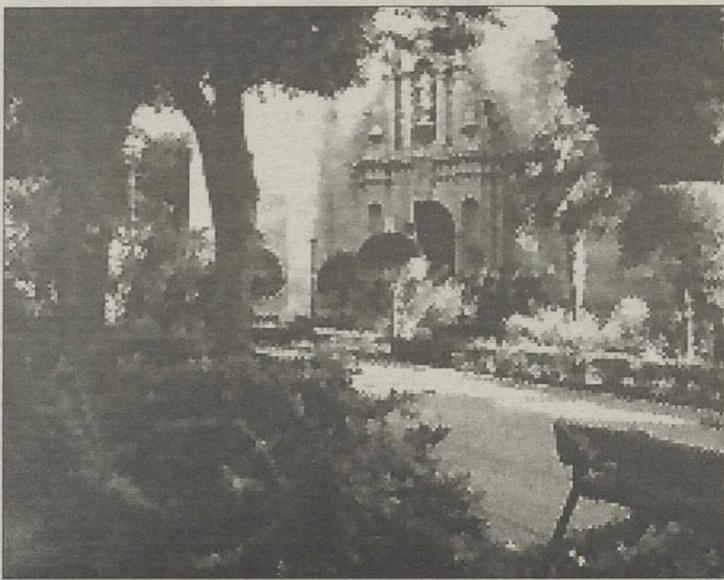
Ha comenzado la primera fase de remodelación de la plaza

# Las obras de San Pedro superan los 26 millones

La pasada semana dieron comienzo las obras de remodelación de la Plaza de San Pedro en Daimiel, que según manifestaciones del concejal de Servicio, Julián Sánchez-Valdepeñas, se van a llevar a cabo en dos fases, ya que se trata de una zona muy transitada por los peatones y dificultaría su tránsito realizarla al completo.

**La Tribuna**

La primera fase de remodelación se espera esté concluida para finales del mes de diciembre, para continuar con la segunda fase pasadas las fiestas de Navidad. En estos días se está procediendo a levantar unos 250 metros cuadrados del antiguo pavimento del entorno de la parroquia ya que se encontraba muy deteriorado. Del mismo modo los jardines serán sustituidos y se recuperará el antiguo pretil que databa de los años treinta y eliminado en los sesenta. Se trata de unos bancos corridos con un característico respaldo de



Plaza de San Pedro en Daimiel.

hierro fundido. Por otro lado también se restaurará el edificio de la antigua báscula municipal. La iluminación de la Plaza de San Pedro contará con las actuales farolas pero serán recicladas y sometidas a un proceso de limpieza. Según el concejal de Servicios, la zona que une las ca-

lles Prím, Manzanares y Ramón y Cajal, va a ser peatonalizada. El coste total de la remodelación de la Plaza de San Pedro supone veintiseis millones y medio de pesetas, de los cuales el sesenta por ciento será subvencionado por distintas administraciones.

El coste de las obras de la Plaza de San Pedro supone 26 millones y medio de pesetas, de los que el 60 por ciento será subvencionado por distintas administraciones

Con el objetivo de prevenir las drogas

# La Escuela de Salud inicia sus talleres

**La Tribuna**

Nuevos talleres y una amplia variedad de actividades es lo que ofrece este año el Ayuntamiento de Daimiel para los niños y niñas de la Comunidad Escuela de Salud.

El programa «Escuela de Salud», que viene funcionando desde el año 1993 en Daimiel, está dirigido a niños y niñas de entre diez y catorce años con el objetivo prioritario de la prevención inespecífica del consumo de drogas legales, como el alcohol y el tabaco.

De igual manera, se pretende la educación de los niños en hábitos de vida saludable y mejorar su salud individual y colectiva a través de costumbres en el uso del tiempo libre. Este proyecto cuenta con la colaboración de la Junta de Comunidades.

**Tres talleres nuevos**

Todos los talleres y actividades que se van a llevar a cabo se enmarcan dentro de una serie de subprogramas encaminados a la motivación, la cultura, los deportes y la naturaleza.

Como novedad, este año se

incluyen tres nuevos talleres, de los seis que se imparten. Los niños podrán realizar un periódico y aprender las técnicas básicas del periodismo, así como jugar a reporteros, a la vez que aprenden lo que es un medio de comunicación. También podrán cocinar sus platos favoritos y descubrir cuáles son las técnicas más adecuadas para conseguir el éxito en el estudio.

Igualmente, tal y como viene ocurriendo en los últimos años, los alumnos de la Comunidad Escuela de Salud, podrán poner en práctica sus dotes teatrales y de danza, sin olvidar la importancia que tiene el taller de naturaleza y técnicas al aire libre, que también cuenta con bastante aceptación.

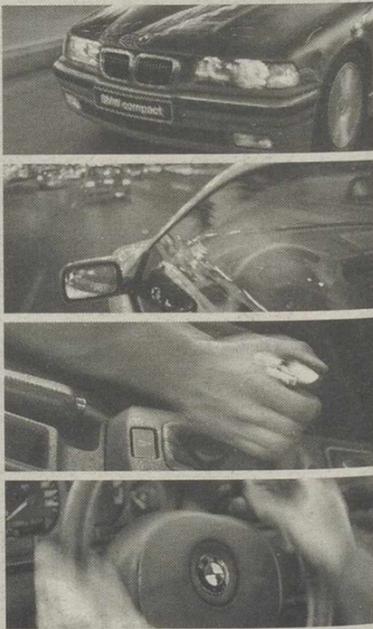
Según una de las animadoras socioculturales del Ayuntamiento, Ana Romero, este año se va a duplicar el número de alumnos, con respecto al anterior.

El plazo de inscripción finaliza el próximo 28 de octubre.

Para mayor información, los interesados pueden dirigirse al Departamento de Comunicación - Ayuntamiento de Daimiel o al teléfono 926260632 - Travesía de Molinos 8 - 13250 Daimiel (Ciudad Real).



Tenemos una prueba para demostrarte por qué un Compact no se comparte.



BMW Compact provoca tu lado más egoísta. Si no te han dejado un Compact, ahora tienes la oportunidad de probarlo en nuestras instalaciones. Esta es la prueba que estabas esperando. Entenderás perfectamente por qué un Compact no se comparte. BMW Compact desde 2.949.000 ptas.

J. Mª Jiménez, S.L.  
Ctra. de Carrión, Km. 313  
Tel. 23 24 33  
Ciudad Real



**La Tribuna**  
de Ciudad Real

**MERCADO DE VEHICULOS DE OCASION**

**HISPANOMOCION, S.A.**

Modelo	Año
PEUGEOT 306 Autom. 5p. F/E	97
PEUGEOT 106 SKETCH 5p	97
PEUGEOT 205 MITO 5p. A/A	97
PEUGEOT 306 Descapotable F/E	96
RENAULT CLIO 17 S	92
ROVER 214 Si	93
VW GOLF D	90
RENAULT 21 2.0 TURBO	92

Y OTROS 50 VEHICULOS MAS QUE TENEMOS EN STOCK  
VEHICULOS TOTALMENTE REVISADOS Y GARANTIZADOS

PREGUNTAR SR. FRANCISCO PEREZ - Telf.: 989 42 53 61



**HISPANOMOCION, S.A. (MOSA)**  
CONCESIONARIO PEUGEOT  
Ronda de Toledo, 23 - Telf.: 22 17 00 - 04  
CIUDAD REAL

**OPEL TECNIMOVIL**

**LAS OCASIONES DE OPEL** **Tecnimóvil, S.A.**

Coches totalmente revisados y garantizados con financiación a su medida

MODELO	OPCIONES	AÑO	PRECIO
NISSAN SERENA 2000 SGX	D/A/A, D/A, E/E, 58.000 KM. Muy nuevo	94	1.550.000
ZX 1900 AVANTAGE TD	A/A, E/E, C/C, Pint. metalizada, pocos km.	96	1.550.000
ZX 1900 AVANTAGE BREAK TD	A/A, E/E, C/C, Pint. metalizada, pocos km.	96	1.550.000
XANTIA 1800	A/A, E/E, C/C	95	1.400.000
PEUGEOT 405 1900	C/C, E/E, D/A, CLIMATIZADOR	90	525.000
OPEL VECTRA 1600		89	425.000
SEAT IBIZA 1500	A/A, E/E, C/C	92	595.000
RENAULT 21 1700	A/A, E/E, C/C	89	400.000
CITROEN AX GT	C/C, E/E	89	350.000
FIAT UNO DIESEL		93	500.000
FORD COURIER DIESEL		93	595.000
SEAT MALAGA 1500	C/C, E/E	89	180.000

"ATREVETE", VEN A VISITARNOS, TENEMOS UN STOCK CON MAS DE 40 VEHICULOS

CIUDAD REAL: Ctra. de Carrión, km. 242 - Telfs.: (926) 23 04 08 - 23 26 16 Fax: (926) 23 25 78

ARGAMASILLA DE CVA.: Pol. Ind. El Cabezuelo s/n - Telfs.: (926) 47 75 00 - 46 00 03

**AUTO SPORT, S.L.**

**MARCA**

- NISSAN GR Año 92
- OPEL MONTEREY 3.1 D. Año 95. Negro diamante
- LAND ROVER DISCOVERY. Año 96 verde. Full equip. TDI
- RANGE ROVER Turbo diesel A/A
- NISSAN PATROL TOP LINE CORTO. Full Equip.
- BMW 525 TDS. Blanco año 94. Full Equip
- OPEL OMEGA 2.5 TD. Azul marino. Año 94. Full Equip
- MERCEDES 300 D. Azul marino. A/A
- MERCEDES 300 D. Blanco
- VOLKSWAGEN GOLF 1.6 D. Blanco
- FIAT UNO Turbo I.E. Blanco. Full Equip
- CITROEN C15 RD CLUB
- CITROEN AX ROJO
- SEAT MARBELLA. Azul. Año 92
- RENAULT EXPRESS 1.1 año 92

**GRANDES OFERTAS**

**Auto SPORT, S.L.** C/ Beato Juan de Avila, 15  
MALAGON  
IMPORTACION DE VEHICULOS Tfn./Fax: 80 11 59

**TALLERES RIVAS**

**CHAPA Y PINTURA DEL AUTOMOVIL  
Y VEHICULO INDUSTRIAL**

Rotulación, Imagen Corporativa y  
Diseños especiales. Estudiamos su  
necesidad y proponemos la solución  
más adecuada con nuestra  
herramienta más eficaz:



**COMPETENCIA Y PROFESIONALIDAD**

**NUESTRA UNICA EXIGENCIA ES SU COMPLETA SATISFACCION**

Ctra. de Valdepeñas, 9 - Telf.: (926) 22 13 31  
CIUDAD REAL

**Todos estos coches tienen 5 ventajas de serie.**

- Revisión exhaustiva del vehículo.
- Prueba del vehículo sin compromiso.
- Financiación a su medida.
- Y hasta 30 meses de garantía.
- Si en 5 días ó 1.000 km. no está conforme con su compra, le devolvemos su dinero.

**RENAULT**  
*Ocasión*



*tu nuevo coche*

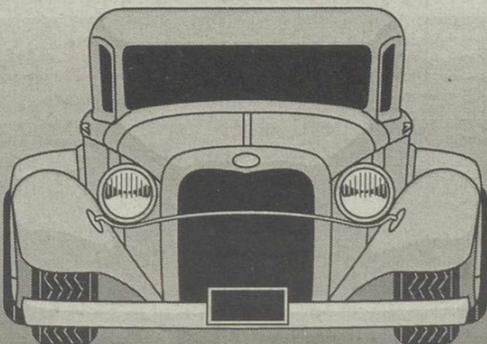
MODELO	AÑO	OPCIONES	PRECIO	MODELO	AÑO	OPCIONES	PRECIO
SAFRANE 2.0 RT	97	DA, EE, AA, AIR, CC	2.700.000	RENAULT 19 GTD	93	Diesel, AA, DA	775.000
LAGUNA 2.0 RT	97	DA, EE, AA, AIR, CC	2.150.000	CLIO RL	94	4 puertas	750.000
CLIO	98	Varios modelos	1.300.000	EXPRESS 1.9	96	Diesel (6 unidades)	895.000
SCENIC 1.6 ALICE	97	DA, EE, AA, AIR, CC	2.050.000	FORD SIERRA 2.0	90	CC, EE, AA	575.000
MEGANE CLASSIC	98	DA, EE, AA, AIR, CC	1.750.000	CITROEN BX TGS	92	CC, EE, AA, DA	600.000

Concesionario RENAULT  
**BALTASAR RUIZ, S.L.**

Carretera de Carrión, km. 242  
Pol. Industrial Nave 27  
Tel. 926 227 350  
CIUDAD REAL



**RENAULT**  
EL PLACER  
DE VIVIRLOS





González recordó que «todos los acuerdos urbanísticos llevados a Pleno han sido aprobados por unanimidad, a pesar de la ausencia de algún concejal de la Corporación

*Así lo manifestaron el alcalde de la localidad y el concejal de Urbanismo, Luis Moreno*

# Urbanismo ha cumplido el programa electoral, según Ramón González

Ramón González, alcalde de la ciudad, y Luis Moreno, portavoz y concejal de urbanismo del Ayuntamiento de Tomelloso, anunciaron en rueda de prensa que el programa electoral en materia de urbanismo se encuentra prácticamente cumplido. Únicamente un punto relativo a la estética en las fachadas está pendiente de realizar, por lo que le resto de puntos incluidos en el programa se encuentran finalizados o en trámites de ejecución.

## La Tribuna

Ramón González explicó que el desarrollo de los puntos de programa se había basado en la búsqueda de una serenidad social, tomando el pulso a la comunidad tomellosera y conociendo realmente las necesidades y los deseos de la misma.

De esa manera, los ediles populares salían al paso de unas acusaciones del grupo municipal de IU en las que acusaban de inmovilidad al área de urbanismo.

En este sentido, González lamentó «que en algún momento haya acusaciones que no hayan sido adecuadas» y recordó que «todos los acuerdos urbanísticos llevados a Pleno han sido aprobados por unanimidad, a pesar de la ausencia de algún concejal de la Corporación» -en alusión directa a las continuas ausencias del concejal de IU a las sesiones plenas-.

Por su parte, Luis Moreno

definía el desarrollo del programa electoral como sereno, equilibrado y sencillo.

También destacó el contacto con la sociedad que siempre ha tenido el desarrollo del programa, por lo que siempre se ha tratado lo que las demandas reales de los vecinos.

## Proyectos de urbanización

Moreno encontraba inexplicable y paradójico que desde algún grupo político municipal se denunciara la falta de suelo urbanizable en Tomelloso, cuando la realidad y las últimas actuaciones urbanísticas han permitido que actualmente Tomelloso cuente con más de 1,5 millones de m<sup>2</sup> aptos para urbanizar.

Continuaba Moreno afirmando que Tomelloso nunca ha tenido tanta cantidad de suelo urbano, aclarando que el primer paso para conseguir nuevo sue-



Ramón González Martínez, alcalde de Tomelloso.

lo urbano ya se había dado, completándose el proceso ejecutando distintos proyectos de urbanización en algunos polígonos

como en el 12, 16 y 20. En cuanto al desarrollo del programa, el edil popular recordó las actuaciones más importantes del pro-

grama llevadas a cabo, destacando el avance realizado en el barrio San Antonio, adecuaciones de las entradas a Tomelloso, políticas de embellecimiento, operación asfalto, pavimentaciones, «desarrollo sereno» del PGOU, urbanización de los terrenos de RENFE y otras obras importantes de infraestructura como el desagüe del polígono 18.

## Programa finalizado

Luis Moreno dejó claro que aunque el programa está finalizado, su departamento continúa trabajando para el desarrollo urbanístico de la ciudad, avanzando que ya se está estudiando el desarrollo del polígono 22 como zona industrial.

Por último recordó a los vecinos de la Avenida de Don Antonio Huertas, que próximamente mantendrán una reunión con ellos para aclarar como se ha desarrollado la financiación de la primera fase una vez concluida.

El retraso del encuentro se debe al deseo del departamento de urbanismo de dar a conocer el proyecto de iluminación para el paseo, por lo que una vez que se conozca, se realizará dicha reunión.



AYUNTAMIENTO DE VALDEPEÑAS

## CAMPAÑA DE TRAFICO

El Ayuntamiento de Valdepeñas recuerda a los conductores:

- La **obligatoriedad** del uso del casco cuando se conducen motocicletas.
- El **respeto** a las normas que impiden aparcar en pasos de cebrado o de minusválidos.
- El **respeto** al horario de carga y descarga.
- Y la **prohibición absoluta** de estacionar el coche en las aceras

Para vivir mejor, respetemos las normas.

Concejalía de Tráfico  
Ayuntamiento de Valdepeñas

# Teresa Novillo califica de normal el comienzo del curso

## La Tribuna

María Teresa Novillo, concejal de Educación del Ayuntamiento de Tomelloso calificó de normal el inicio del curso escolar en la localidad. Ante las últimas acusaciones aparecidas en los medios de comunicación en los que aparecían de «desacertadas» y habló de «oposición destructiva», Novillo defendió la gestión de adjudicación de ayudas para libros, realizando un estudio desde el curso 93/94, comparando las ayudas que se han prestado, el número de becas concedidas y la fecha de pago de las mismas. De esta forma, en el año 94/95, se concedió un millón de pesetas

para ayuda de libros, efectuándose el pago en mayo del 95, casi al finalizar el curso. Para este mismo año, los cuatro millones de pesetas concedidos ya han sido repartidos entre los adjudicatarios, con lo que la mejora es evidente. En cuanto a las obras realizadas en los colegios mediante contratos en el año 98, se encontraban todas las obras concluidas para la inauguración del curso escolar, por lo que en ningún caso ha entorpecido el inicio del mismo. Continuando con las obras, María Teresa Novillo, recordó que las mejoras de infraestructura propuestas por la Dirección provincial para los centros de Tomelloso se encuentran todas adjudicadas o iniciadas. Se trata del segundo módu-

lo para el IES García Pavón, nueva cubierta en el IES número 4, pabellón, gimnasio en el colegio Virgen de las Viñas, diversas inversiones en el colegio de Educación especial Ponce de León y ampliación del Centro de Profesores. María Teresa Novillo destacó que se están repartiendo los carnets para el servicio del transporte urbano, que el comedor ha iniciado sin problemas el servicio que la residencia de estudiantes funciona sin ningún problema y que se convocarán seis becas universitarias de 200.000 pesetas en diciembre, por ser incompatibles con las becas del Ministerio de Educación. Por último, anunció que ya se ha convocado para mañana el Consejo Escolar.

**CAJA MADRID INVIERTE MÁS DE 3.000 MILLONES**  
**EN TODAS ESAS PERSONAS QUE PIENSAN EN COSAS**  
**COMO BAILAR, VIAJAR Y CONOCER GENTE.**



CENTROS DE TERCERA EDAD. ALCÁZAR DE SAN JUAN. CIUDAD REAL.

**INVERTIMOS MÁS DE 3.000 MILLONES**  
**DE PTAS. EN PROYECTOS ASISTENCIALES.**

Como en la construcción y rehabilitación de viviendas y residencias para la tercera edad en Alcázar de San Juan, Granátula de Calatrava y Malagón, en Ciudad Real, y San Martín de Valdeiglesias, en Madrid. Lugares muy especiales para que nuestros mayores se sientan como en casa. Además, seguimos trabajando en muchos otros proyectos, como el centro de acogida para mujeres maltratadas, en Ourense, el Teléfono del Menor en Madrid, el centro para niños marginados San José del Molino en Lleida, el centro para transeúntes marginales San Vicente de Paúl en Cádiz... En definitiva, Caja Madrid destina este año más de 14.000 millones de ptas. en proyectos sociales y culturales. ...Porque cuantos más seamos, más haremos.



# PROVINCIA



El mensaje será el mismo que la edición pasada, «Almagro, teatro y mucho más», ya que el Corral de Comedias sigue siendo el «mejor y más conocido gancho turístico almagreño»

Montará su «stand» en el espacio de la Diputación, aunque será mayor que en el 98

## El Ayuntamiento de Almagro ha reservado ya un stand en Fitur

El Ayuntamiento de Almagro ha contratado un «stand» de 40 metros cuadrados en la próxima edición de la Feria Internacional del Turismo (FITUR), que se celebrará en Madrid del 27 al 31 de enero, informó la concejala de Turismo, Rosa García.

Efe

Rosa García dijo que el año próximo la promoción turística de la ciudad tendrá el mismo mensaje que la edición pasada, «Almagro, teatro y mucho más», ya que el Corral de Comedias sigue siendo el «mejor y más conocido gancho turístico almagreño» y a través de él se puede dar a conocer el resto del pueblo.

El Ayuntamiento volverá a montar su «stand» dentro del espacio que utiliza la Diputación de Ciudad Real, aunque con diez metros más de superficie y con una promoción que girará de nuevo en torno a una maqueta del Corral de Comedias, pero con alusiones a la Plaza Mayor.

### Representaciones teatrales

El programa de promoción en

esta feria aún no está cerrado, dijo la concejala, si bien se espera contar con representaciones teatrales a cargo de los tres grupos de aficionados al teatro que hay en Almagro, «El carro de la farándula», «C+C» y «Candilejas».

«Almagro es muy conocido por el teatro, la gente nos lo demuestra cuando se acerca a nuestro 'stand', pero puede ofrecer mucho más y nosotros seguimos centrándonos en el Corral de Comedias porque es nuestro número uno, aunque pensamos que a partir de él podemos descubrir otros atractivos de Almagro», afirmó Rosa García.



El teatro atraerá turistas a Almagro

Veinte inmigrantes podrán acceder a un curso de 120 horas de castellano en Socuéllamos

Efe

La responsable del Centro de Información para el Trabajador Emigrante (CITE) de CC.OO en Ciudad Real, Blanca Fernández, presentó en Socuéllamos un curso de castellano que durará 120 horas y al que podrán acceder 20 trabajadores inmigrantes de forma gratuita.

Según Fernández, este curso, presentado el lunes, está incluido en un proyecto dentro de la iniciativa europea «Integra» que Comisiones Obreras lleva a cabo en colaboración con la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, proyecto que se está desarrollando también en comunidades como Madrid, Aragón y Andalucía para favorecer la integración social y laboral de inmigrantes.

# III Concurso Infantil de Dibujo

“Lo más bonito de mi región”

RADIO

SURCO

Gracias a la colaboración de todos los colegios y concejalías de Cultura y Educación de Tomelloso, Alcázar de S. Juan, Alameda de Cervera, Manzanares, Valdepeñas y Quintanar de la Orden.

Patrocina:



La inauguración de la Universidad Popular será el día 2 de noviembre

# La UUPP de Calzada oferta un novedoso programa de actividades

## La Tribuna

El motor dinamizador de la cultura en Calzada, la Universidad Popular, oferta veinte actividades durante el curso 98-99, de las cuales cuatro son nuevas, y cuya inauguración se llevará a cabo el próximo 2 de noviembre. Los interesados tienen de plazo hasta el 30 de octubre para matricularse. Las personas con minusvalía psíquica o física tendrán derecho a matricularse de forma gratuita. Cientos de calzadeños asisten anualmente a sus clases.

Los veinte cursos a impartir son: aeróbic, gimnasia de mantenimiento, corte y confección, encaje de bolillos, manualidades, pintura en tela, dibujo y pintura, guitarra española, guitarra eléctrica, teatro infantil, grupo de teatro, así como los de informática: Windows 95, Word 7.0, Access 7.0 y Excel 7.0. Como novedades, este año se imparti-

rán los cursos de centros y adornos navideños, telares de alto lizo, aula de música e inglés.

Para el desarrollo del programa de cursos y actividades se cuenta con un presupuesto cercano a los 3 millones, estando un 80% financiado por el Ayuntamiento de Calzada. A lo largo del curso se desarrollará también un Programa de Formación Ocupacional que cuenta con un presupuesto de 414.000 pesetas y que pretende dar formación a quince jóvenes con carencias educativas o formativas en el campo de la ofimática.

## Archivo videográfico

La Universidad Popular seguirá también trabajando este año en la creación del archivo videográfico sobre Calzada de Calatrava y los aspectos diversos que componen su realidad. Según comentaba su director, Hernán Valdés, actualmente tra-

bajan sobre la viña, la vendimia y la elaboración del vino, el olivar y todo lo que tiene que ver con la recogida de la aceituna y la elaboración del aceite, las fiestas populares y, como colofón, a lo que se proponen para este año 98/99, han llegado a un acuerdo con la Junta Pro Semana Santa con el fin de realizar un documental sobre la Semana Santa de Calzada, para lo cual dicha Junta aportará la cantidad de 350.000 pesetas, que se invertirá en mejorar parte del equipo del taller de vídeo de la Universidad Popular.

Asimismo, el aula de música, como un lugar abierto a todas las personas, se pondrá en marcha este año y centrará su actividad en la educación musical para niños, jóvenes y mayores. Esta actividad está cofinanciada al 50% entre Ayuntamiento y Diputación Provincial de Ciudad Real.

El curso de telares es otra de



Calzada de Calatrava.

las novedades para este año 98/99, cuya pretensión pasa no sólo por enseñar una técnica artesana milenaria como hobby o divertimento sino también como una posible salida laboral.

## Comienzan los cursos de la UUPP de Piedrabuena

Efe

La Universidad Popular de Piedrabuena ha hecho pública la oferta de los primeros cursos que desarrollará durante el año y que están incluidos dentro de la programación general de actividades. El concejal de Cultura, José Luis Laguna, destacó el carácter «formativo y lúdico» de la programación realizada este año por los técnicos de la Universidad Popular. «Se ha confeccionado una programación atractiva desde el punto de vista formativo, pensando en que posteriormente pueden resultar útiles de cara al futuro laboral de los participantes».

En este sentido destacó la planificación de cursos de informática, inglés y mecanografía, en distintos niveles y con contenidos variados, que tienen como objetivo favorecer la adquisición de conocimientos muy determinados que dijo «son requeridos en el mundo laboral».

Los cursos se impartirán en horario de tarde y las inscripciones se podrán realizar en la sede de la Universidad Popular o en la Biblioteca Pública, donde permanece abierto el plazo de inscripción.

## Mecoval

Concesionario Oficial Nissan

Ahora también  
en **Ciudad Real**

### Instalaciones

2.000 m<sup>2</sup> a su servicio.

### Servicio

Una estructura de servicios diseñada para cubrir todas sus necesidades.

### Gama

La gama Nissan, la más amplia del mercado en turismos, todo terreno, vehículos industriales y comerciales.

### Garantía

La Garantía Excellent 3+2 le permite ahora extender la garantía estándar Nissan de 3 años hasta un total de 5 años ó 150.000 Km y a un precio muy atractivo.

### Profesionales

Un equipo de profesionales preparado con la tecnología más avanzada para garantizarle un servicio personalizado, eficaz y de la máxima calidad.

Ven y no te arrepentirás

**INAUGURACIÓN** 22 DE OCTUBRE 19:30h

Ctra. de Carrión, km 242. 13005 Ciudad Real. Tel.: 926 25 60 25-17-30



Conduce y Disfruta

## Federico y Juan

Valderrubio está fuera de los circuitos oficiales de este año atosigante, pero no por ello guarda silencio

## Contrapunto

## Federico y Juan



ESTEBAN RODRÍGUEZ

No se si Vds. se habrán dado cuenta que estamos celebrando el centenario del nacimiento de Federico García Lorca, pero si aún se mantenían vírgenes, olvídense de su inocencia, pues ya empezaron a leer sobre el tema.

Por unas u otras circunstancias, ya he asistido-participado a/en diversos actos en donde García Lorca era el centro o motivo del evento, pero de todos ellos, hay tres que deseo referir, por su carga afectiva y connotación específica.

El primero se celebró en Valdepeñas, en el mes de julio, organizado por el Grupo Artístico Literario «El Trascacho», que este año dedicaron el acto de «Limoná de Versos Alcaidanos» a Federico y Juan, recorriendo los espacios poéticos que les unían, con especial referencia a «Mimbres de Pena», poemario publicado por Juan Alcaide, tras el asesinato de Lorca, en momentos no fáciles, y que le trajeron consecuencias penosas, tanto laborales como personales. Fue un acto entrañable, como todos los organizados por este grupo, en el que distintos personajes recitaban versos de ambos poetas a la vez que éramos arropados por proyecciones y danza. Un recuerdo a Juan Alcaide que nos llevó a Federico de forma gozosa e inevitable.

También se celebró en Valdepeñas el siguiente acto de referencia, y esta vez con motivo de la presentación de una nueva edición, la primera que se hace en España, de «Mimbres de Pena», y fueron los convocantes el Grupo A-7, desde «El Empotro», y la «Asociación de Amigos de Juan Alcaide». Lectura de poemas, presentación del estudio realizado por Matías Barchino, música, «piscolabis» y encuentro con amigos. La Mancha y Andalucía, Juan y Federico, como pretexto o motivo de celebración.

Ya iniciado el otoño, es Andalucía el escenario del encuentro. La «Huerta de San Vicente», en Granada, y la Casa-Museo, en Fuente Vaqueros, ya eran referencias conocidas, aunque no por ello huérfanas de unos nuevas sugerencias y evocación, pero el descubrimiento, de la mano de unos amigos, ha sido otro rincón casi inédito y ausente como hombre, por inexistente, en los escritos de Federico.

En Valderrubio -así se llama ahora, y desde

hace años, el lugar que Federico nombra, aunque en pocas ocasiones, como Asquerosa, pues ese era entonces su nombre- nos aguardaba el encuentro con la casa de labor propiedad de la familia García Lorca, en donde él pasó muchos días de su infancia y primera juventud, y grandes períodos de sus veranos, incluso cuando ya estaba estudiando en Madrid, pues la «Huerta de San Vicente» la compró su padre cuando Federico tenía 27 años. Es una casa como otras muchas de la época, con dos plantas y un gran corral, con cuadras y graneros, en donde vivía la familia para estar próxima a sus propiedades y poder atender las labores del campo.

Salvada de la piqueta casi milagrosamente, y por el empeño de unos locos entusiastas, se nos



Fue ahí, en la habitación que aún conserva la cama y la mesa que utilizó el poeta, donde Federico escribió «La casa de Bernarda Alba»

muestra en su estado casi original, con los aperos de labranza, las cuadras con sus pesebres, los dos pozos, la cocina con su chimenea..., y la más rústica, en donde estaban los gañanes.

Fue ahí, en la habitación que aún conserva la cama y la mesa que utilizó el poeta, donde Federico escribió «La casa de Bernarda Alba», inspirándose en una familia del pueblo, aunque no necesariamente idéntica a la reflejada en la obra, y tal vez otras, como «Yerma» y el «Romancero Gitano», que reflejan la forma de vida de la gente del medio rural.

Valderrubio está fuera de los circuitos oficiales de este año atosigante, pero no por ello guarda silencio.

Allí, un grupo de ilusionados amantes de la memoria, algunos conocieron personalmente a Federico, están empeñados en reivindicar el lugar que corresponde a este pequeño pueblo, anejo de Pinos Puente, y se han constituido en Asociación que celebra sus tertulias en la misma casa de la familia y se reúnen en el corral o la cocina, según el tiempo, para hacer participes, unos a otros, de recuerdos, escritos, fetiches y sentimientos, pues el espíritu del poeta sigue flotando entre aquellas paredes blancas.

En la Casa-Museo de Fuente Vaqueros puede constatar que allí estuvo el poeta, en

la de Valderrubio se tiene la sensación de que, en cualquier momento, puedes volver a encontrarlo.

Es, tal vez, el regalo de este año, gracias a un lugareño, y a los amigos que nos llevaron.

La Tribuna  
de Ciudad Real

Año IX  
Depósito Legal: CR-1164-1990  
EMPRESA EDITORA

Publicaciones de Ciudad Real, S.A.  
(PUBLICISA)

Editor:

Manuel López Camarena

Directora:

Marisa García Carretero

Redactora Jefe Ciudad Real:

Conchi Sánchez Hernández

Redactora Jefe Puertollano:

Paqui Casado Albertos

Redacción Ciudad Real:

Jesús Fuentes Cabañas, Pilar Muñoz González, Diego Farto San José, Oliva Carretero Ruiz, Silvia Díez Mayans, Ana Martín Sendarrubias, Yovana de la Puente Arranz, Teresa González Maroto, Daniel Gallego y Josefa Soledad Ruipérez Chumillas.

Auxiliares de Redacción:

Santiago Guijarro Loa y Belén Fernández

Redacción Puertollano:

Paco Acero Ruiz y Juan Carlos Lorite Parra.

Redacción Valdepeñas:

José Luis Martínez Díaz.

Fotografía:

Remigio Rueda Villaverde, Tomás Fernández de Moya Montero

Agencias informativas:

Efe, Fax Press y Mencheta

Jefe de Administración:

Carmina Camacho Ayuso

Departamento de Administración:

M<sup>a</sup> Carmen Gracia Macías, Encarnación Rubio Ormeño

Redacción, administración

suscripción y publicidad:

C/ Juan II, número 7 1<sup>a</sup> planta

Teléfonos: (926) 21 53 01 - 02-03-04.

Fax: (926) 21 53 06 (Redacción)

Fax: (926) 21 51 45 (Administración y Publicidad)

Redacción de Puertollano:

Avda. Primero de Mayo, 1 Edificio Calderón, Entreplanta

Teléfono (926) 41 29 05. Fax (926)

41 32 41

Redacción Valdepeñas:

C/ Caldereros, 3, 1<sup>a</sup> A Escalera izda.

Tfnos: (926) 31 11 04 / 31 26 33. Fax:

(926) 31 26 33

Publicidad provincial:

Vicente Culebra Alcaide, Carlos Pinilla Peco y Ramón Terriza Rodríguez de Guzmán.

Departamento de Diseño:

David Rebato Santos

Publicidad nacional:

NOVOMEDIA, S.A.

Presidente: José Manuel Rodrigo

Director General: Eliseo Soria

Madrid: José Manuel Calvo.

Paseo Recoletos, 14-3<sup>a</sup> (28001). Telf: (91) 337 38 03-337 32 20. Fax: (91) 337 38 01.

Barcelona: Ramón Domínguez. Avda. Diagonal 640 (08017). Telf: (93) 2276711. Fax: (91) 2276762

Valencia: José V. Sánchez Beato. Embajador Vich, 3 (46002). Telf: (96) 351 77 76. Fax: (96) 351 81 01

Bilbao: Juan Luis González. Alameda Mazarredo, 6 (48001) Tfnos: (94) 424 46 05. Fax: (94) 424 10 58

Sevilla: Manuel Blázquez. Avda. de la Palmera, 41, Autovía Madrid-Cádiz. Km 550 (41700) Tfnos: (95) 469 20 03 Fax: (95) 469 21 03

Imprime: Editorial Contacto S.L.  
Polígono Larache



Buzón de Correo Electrónico  
de La Tribuna de Ciudad Real  
pucireal@infase.es

Unico diario provincial editado en  
Castilla-La Mancha con control de OJD

## El Castillo de Carmona



DAMIÁN  
MANZANARES

El recinto amurallado de la ciudad sevillana de Carmona creo que es uno de los más bellos de nuestro país. Así, y visto a lo lejos desde las cuestas que a él suben o bien contemplar sus puertas de acceso al castillo dentro de esta histórica población andaluza, es un recuerdo de épocas medievales que se ha conservado y restaurado gracias al empeño de muchas personas, siendo en la actualidad un magnífico Parador de turismo.

Este castillo data aproximadamente del siglo XIII, y en el siglo XIV fue posesión de la Corona de Castilla con D. Pedro I, que tenía a Sevilla y en general a Andalucía como aliada de su reino castellano. Todo ello, tras las reconquistas de Córdoba y Sevilla por Fernando II el Santo y la repoblación de la Mancha y la fundación de Ciudad Real, en la segunda mitad del siglo XIII, y de este modo, ampliar sus dominios a casi toda España y siempre con la fuerte oposición del Reino de Aragón, que en sus últimos días se entronizó en el trono castellano.

Por ello siempre gusta visitar lugares históricos y conocer detalles de la arquitectura y el arte de los mismos, así como repasar un poco historias y leyendas, acaecidas en viajes más o menos próximos. Si además, contamos con unas instalaciones hoteleras como es el caso de este estupendo Parador, podemos disfrutar de unas horas muy gratas o por lo menos contemplar un trozo de historia y vivir unos momentos muy agradables tomando un buen café y fijando la atención en los

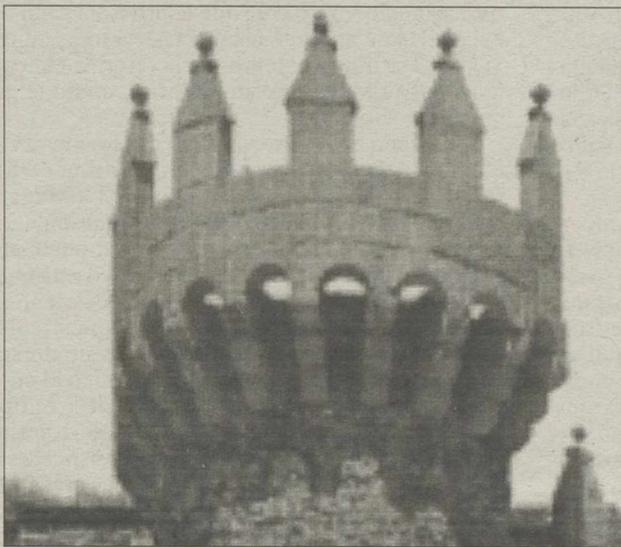
muchos aspectos que ofrece este castillo-Parador verdaderamente espectacular y muy bien conservado, justo a un lado del valle del Guadalquivir y desde donde se divisan unos paisajes y horizontes espléndidos.

Por todo, y gracias a unos amigos ya mayores, tengo en casa durante unos días un precioso libro de Castillos españoles, que presenta casi 150 castillos con su correspondiente texto a modo de explicación, lo cual es una distracción placentera y una fuente de información, además de bellísimas imágenes de un pasado que en ellas se hace por lo menos un poco más presente, pues muchos se han conservado y restaurado, -como está ocurriendo en los de Calatrava y Alarcos, en nuestra provincia.

Sin embargo, es evidente que el número y la importancia de los castillos españoles supera esa cifra, y quizá se podría aventurar una aproximación a los quinientos castillos repartidos por todas las regiones y nacionalidades de España, de modo que no se puede diferenciar claramente la importancia de ellos, ni compararlos con los demás, pues todos son definitorios de una época y

de un espacio. Como tampoco se pueden comparar con los castillos franceses, italianos, alemanes o ingleses, quizá más vistosos y ricos en cuanto a construcción y esbeltos en su figura.

Pero siempre, ver o acercarse a algún castillo en este tiempo otoñal puede ser motivo de alegría, de paz.



## La dictadura de los números

MANUEL JULIÁ

Uno de los efectos más tensionantes de la vida moderna es el permanente asalto a la memoria de la realidad con un magma volcánico de cifras escuetas, o de horrorosos acrónimos que nos van encasillando, sintetizando la conciencia. El IVA, el NIF, el PIB, la ONU, la FEF, la UEFA, la FIFA, el IBI, un laberinto de letras que perviven empujándose unas a otras en la memoria. Se empujan, lógicamente, porque nuestra memoria es selectiva: borra datos para dejar sitio a otros nuevos. Pero, además, llega un momento en que se vuelve también cualitativamente selectiva: de algún modo, por alguna clase de mecanismo bioquímico o neurológico, comienza a despreciar lo superfluo, lo intrascendente, lo superficial, o acaso lo simplemente estúpido.

De manera que, a partir de un cierto instante, de una cierta madurez que no necesariamente tiene que ver con la edad, uno deja de recordar la mayoría de los datos que recibe. Al principio, esto causa una cierta alarma interior; luego la lucidez aclara que, simplemente, se trata de que no ocurre casi nada que valga la pena de ser recordado.

Pero peor que los acrónimos que hemos de soportar a diario, es la invasión de números que nos avasalla. La memoria cotidiana, el aprendizaje, se ha convertido en estos tiempos en una cuestión de matemáticas. Hay que saberse los números de los teléfonos más usuales -ahora, además, los de los móviles, tan horrorosos-, los de la cuenta corriente por más anémica que sea ésta, el del NIF, los de las tarjetas del cajero automático, los del videoclub, el distrito postal, el «password» del ordenador, o de páginas de Internet si uno navega sedentario, clavado en el sillón del cuarto de operaciones. Esto es toda una teoría alfanumérica que resulta absolutamente estéril, pues acumula memoria -ocupa disco duro, que se diría en lenguaje informático- sin la más mínima

relevancia semántica, sin el menor significado, sin contenido conceptual alguno. Un desperdicio, vaya.

Y por si era poco, ahora se han elevado los números de teléfono a nueve cifras. Ya se sabe, Bruselas, la homologación, la normativa comunitaria y todas esas zarandajas con que últimamente se justifican todas las decisiones. (Bruselas con sus directrices y sus reglas únicas, se parece cada vez más a ese gobierno universal de la antiutopía totalitaria). El caso es que llevamos ya varios meses pegados a los nueve números. Más memoria nula en el disco duro del cerebro, o donde quiera que radique físicamente la facultad del recuerdo.

No es grave, pero sí significativo. A partir de una cierta capacidad, por cada dato numérico que entra en nuestra materia gris hay que expulsar cualquier vestigio de la experiencia: una situación, un concepto, una fecha, una idea, un acontecimiento, un verso, una caricia, la huella desleída de una mirada, el rastro difuso de un instante.

Yo he optado, en los últimos tiempos, por significar los procesos. Tengo

una clave única para todas las tarjetas, el PIN del teléfono, el contestador, todo aquello que me es solicitado por las máquinas cada vez que quiero usarlas. En el propio teléfono de casa he programado los números más frecuentes, personalizándolos, con los nombres de sus dueños para tratar de humanizar el asunto. Pero sé que tengo la batalla perdida: necesito la agenda, los cuadernos, las notas. La memoria prestada.

Todos esos papeles, esas muletas intelectuales, también se van llenando de cifras, y deshabitando de conceptos. Somos lo que hemos vivido, lo que hemos visto, lo que podemos recordar. Estoy empezando a colegir si no será que acaso la memoria de los hechos, de las ideas o los sentimientos, ha terminado también por devenir en superflua.

Ya se sabe, Bruselas, la homologación, la normativa comunitaria y todas esas zarandajas con que últimamente se justifican todas las decisiones

## Respuesta educada a Rodríguez Espinosa

ÁNGEL JIMÉNEZ\*

Ante la denuncia que el PSOE hacía días atrás sobre la regresión de las inversiones reales que el Estado hará en nuestra Comunidad Autónoma en el año 1999, con respecto al año inmediatamente anterior, el Sr. Rodríguez Espinosa, Diputado del Partido Popular por Ciudad Real, se despachaba con el argumento habitual para estos «momentos de crisis» y nos dice, «El PP ha invertido en la Región un 77% más que el PSOE».

Mire, Sr. Rodríguez Espinosa, el dinero de inversión pública ni es del PSOE ni es del PP, es cierto que un gobierno, u otro, toman decisiones de gestión política y priorizan el destino de los presupuestos cada año. No nos venga comparando hará tres años porque interese en su argumentario propagandístico. Si quiere usted comparar las cifras económicas de 1994 con las previstas para 1999 tendrá que homologarlas. El valor del dinero no es el mismo seis años después. ¿No es mucho más fácil comparar lo previsto en el 99 con lo que se está ejecutando en el 98. ¿No es más riguroso y actual, comparar cifras del 99 con respecto al 98, bajo el mandato del mismo gobierno del PP?. Sobre todo no confundir a la opinión pública.

Vamos a ver, ¿es cierto, o no, que las inversiones reales del Ministerio de Fomento bajarán a nuestra región, en el 99 con respecto al 98?. ¿Es cierto, o no, que las inversiones reales del Ministerio de Educación y Cultura de Castilla La Mancha tendrán un decrecimiento para el próximo año?. Los datos de ese último Ministerio, el Educación, los tiene usted en la página 74 del documento del Ministerio de Economía y Hacienda titulado «Anexo de inversiones reales para 1999 y programación plurianual». Le guste o no le guste, su gobierno del Partido Popular invertirá en educación, en nuestra región, menos en el año 99, con respecto al 98. En algunas partidas en concreto, como las prioritarias para Centros de Secundaria, la reducción es significativa, en torno al 4%. Lo puede usted mirar en la página 63 del documento ante citado. Si además, calcula usted la inflación, ya me dirá lo que le interesa al gobierno del PP unas transferencias educativas con presupuestos dignos para Castilla La Mancha.

Si de educación seguimos hablando y, más cerca a nosotros, nos podríamos referir a nuestra provincia de Ciudad Real, la reducción prevista es de escándalo. Como la canción, de escándalo.

Los programa 422A y 422C de los presupuestos de Educación, es decir, construcción y reparación de centros docentes de Primaria y Secundaria, en el año 98, en Ciudad Real ha habido un presupuesto de 924 millones. En el próximo año 99 lo previsto será de 425 millones. Si tiene usted una calculadora a mano

verá que la reducción es de un 45%. ¿No le parece de escándalo?. ¿No cree que la provincia aún tiene necesidad de mejorar sus infraestructuras educativas?. ¿O se trata de atemperar la reforma educativa a las posibilidades presupuestarias, como le gusta a usted decir?.

Es bueno aclararle que sí es cierto que el coste efectivo de los servicios educativos del año 98 con respecto al 97, crecieron en Castilla La Mancha y en Ciudad Real, más de un 7%. Seguramente, en menor medida ocurrirá en el 99 con respecto al 98. Sabe usted bien que en el coste efectivo está incluido: a) gastos de personal. b) gastos corrientes, c) transferencias corrientes, d) inversiones reales y transferencias de capital. Los gastos de personal siempre crecen, aunque se les suba poco el sueldo a los profesores, más el aumento de trienios y sexenios. Los gastos corrientes también crecen, para el funcionamiento de los centros, transportes etc. La partida de transferencias corrientes crecen mucho, especialmente con los conciertos a los centros privados. Por último, con las inversiones reales se mejoran las infraestructuras educativas. En esto es en lo que diferimos ostensiblemente con usted.

No confundan a la comunidad escolar. Que el conjunto del coste económico de los servicios educativos crezcan de un año para otro es de cajón. Con el actual gobierno, con los anteriores y con los venideros, hasta el final de los siglos.

Si la prioridad del Partido Popular para el gasto educativo es de un 6,4% de aumento en el 98 con respecto al 97 y en términos similares en el 99 con respecto al 98, no es para tirar cohetes. Si tan aficionado es usted a comparar con los tres años anteriores al PP, podemos hacerlo con los años 94 y 95. ¿Reconoce usted que el aumento presupuestario del MEC en el año 95 con respecto al 94 fue de un 7,12%. Tiene usted el dato en la página 465 de la Memoria del Consejo Escolar del Estado del curso 94/95.

Ya ve, Sr. Rodríguez Espinosa, en esos años anteriores aún no se había producido el milagro económico del Sr. Aznar. El «España va bien» aún no era un eslogan propagandístico. ¿Por qué cuando la economía va mejor, por el contexto internacional, en educación no se invierte más?. ¿Sabe usted que en la provincia de Ciudad Real la anécdota de la reducción presupuestaria ha llegado incluso a los Servicios de la Inspección Educativa?. Con los presupuestos del 99 hasta habrá un inspector menos, para aliviar el coste de los servicios educativos. Todo una proeza.

\*Portavoz de Organización Sectorial de Educación del PSOE

## Mejorar la medición del paro

PEDRO PERAL

Una de las estadísticas esperadas con mayor interés por gobiernos, partidos, empresas, sindicatos, entidades de depósito, inversores, familias, es decir, todo lo que podemos llamar mundo económico-financiero-laboral es la cifra periódica de desempleo.

En nuestro país, existen dos organismos que ofrecen ese dato: el INEM, paro registrado y la EPA, encuesta de Población Activa, a cargo del Instituto Nacional de Estadística. La EPA es el único instrumento estadístico sobre el paro y el empleo que se encuentra homologado por la Unión Europea.

Con la entrada en vigor del euro a principios del año próximo, los once países que integran su zona han de ajustar la metodología en sus trabajos estadísticos de forma que sean representativos en las comparaciones comunitarias.

Una de las modificaciones afecta a la EPA, que se denominará Encuesta de Fuerza de Trabajo. Incluirá a los trabajadores subempleados, aquellos que mantienen de forma no voluntaria una jornada a tiempo parcial, de los que España registra más de un millón. El número de horas menor de la jornada normal que determinará la categoría de subempleo se determinará en el próximo mes en una reunión de expertos de la Unión Europea sobre empleo y paro.

Recibamos con satisfacción la proyectada unificación de la metodología para cuantificar la actividad laboral y el desempleo desde el respeto a que debe conducirnos conocer que detrás de cada número hay un ser humano, a veces en situación dramática de subsistencia, por cuya superación todos debemos luchar.



UGT pregunta "¿Qué razones da usted ahora, señor alcalde?"

Sra. directora:

El pasado día 19 del actual, en la Sala de Comisiones del Ayuntamiento de Ciudad Real, se reunió la Mesa de Contratación creada con motivo de la privatización de los Servicios de Limpieza y Parques y Jardines, con

la finalidad de abrir los sobres B (Oferta Técnica) y C (Oferta Económica).

Se pudo comprobar cual fue la sorpresa de los Concejales Municipales cuando de las 5 empresas que ofertaban, por cierto, ninguna de Ciudad Real, dos suponían una rebaja de 200.000 ptas., otras dos de 3.000.000 de ptas., y la tercera una rebaja de 8.000.000 sobre los 400.000.000 iniciales.

Vistas estas cantidades, habría que preguntarle al Señor Alcalde, que justificación tiene ahora, ya que el presentarnos la propuesta de Privatización, argumentaba que los beneficios para los ciudadanos se iban a derivar de las bajadas sustanciales que presentasen las empresas licitadoras.

Sr. Alcalde.-

¿Qué argumentos tiene ahora?

El de mejor calidad de los Servicios, usted mismo y los concejales han felicitado en innumerables ocasiones verbalmente y por escrito por el buen servicio que estamos prestando aun a pesar de también reconocer usted mismo las carencias en maquinaria y medios en general, y no olvide que el responsable de facilitar estos medios es la Corporación que usted preside.

El de la creación de empleo tampoco, pues todo el mundo sabe que los Servicios que generan más empleo en el Ayuntamiento son precisamente los que usted va a privatizar y desde luego la empresa no va a tener como premisa el crear empleo sino todo lo contrario para conseguir mayores beneficios.

El de un ahorro económico tampoco, porque la Oferta más ventajosa para el Ayuntamiento supone tan solo un ahorro de un 2% sobre el precio a licitar, y usted sabe que este 2% es irreal pues van a existir gran cantidad de trabajos fuera de canon que el Ayuntamiento ha de pagar aparte, según ustedes mismos han dejado previsto.

UGT ante la falta de razones objetivas le propone que utilice la cláusula Duodécima del pliego administrativo de la privatización, y declare desierto el concurso, y después vamos a sentarnos a hablar como podemos entre todos mejores estos Servicios, que al fin y al cabo es para lo que a usted le han elegido los Ciudadanos y por lo que nosotros cobramos.

Federación de Servicios Públicos del sindicato UGT en Ciudad Real



## Cartas al Director

### Lecciones de democracia en Almadén

Sra. directora:

Cuando esta palabra, democracia, apareció en la antigua Grecia, quiero recordar que se ocupaba más de designar a una concepción política representada por un determinado partido que a una verdadera concepción de organización del estado, y haciendo un esfuerzo de memoria en la historia de los clásicos, lo relatado anteriormente ocurrió cuando el partido «democrático» se opuso al partido «aristocrático» en el poder, y no es menos cierto, según relatan los historiadores, que el triunfo de la democracia viniera acompañado, a veces, por la llegada al poder de «demagogos» conductores de masas.

Una vez hecho un esfuerzo en cuanto a la memoria, quiero poner de manifiesto que «inevitablemente» la historia se repite, y se repite desgraciadamente manifestando lo más negativo de la misma, en este caso, la utilización de la demagogia, la prepotencia y el sistemático abuso de poder que en el consistorio almadenense «dícese democrático», practican los «elegidos» (equipo de gobierno), que envueltos en esta situación no ven más allá de sus narices y practican un constante «marcaje» sobre los grupos de la oposición, que una vez tras otra podemos observar y contemplar como las diferentes propuestas, iniciativas, nociones etc. etc. son sistemáticamente rechazadas sin esgrimir un mínimo argumento «democrático» que no sea el de la «Mayoría del número».

Desde el 28 de mayo de 1995, fecha de las últimas elecciones municipales y autonómicas, el Grupo Popular del Ayuntamiento de Almadén viene presentando en todos los plenos, ordinarios y en varios extraordinarios, un sin fin de propuestas e iniciativas que sólo tienen como objetivo mejorar la calidad de vida, así como conseguir un avance notable y necesario en el desarrollo de las libertades en nuestra localidad. Pero no es el motivo de este escrito de opinión el quejarnos de que nuestras propuestas no prosperen, no es ese el motivo, digo; la realidad de este escrito es dejar de manifiesto ante nuestros ciudadanos y ante la opinión pública, cómo es posible que alguien que se tilda de «demócrata»...?, los señores del PSOE de Almadén, puedan rechazar propuestas e iniciativas tales como: la creación de la Ordenanza Municipal de Medioambiente, creación del Consejo Escolar Municipal, ayuda económica a las asociaciones, creación de un Registro Oficial municipal de Asociaciones, creación de un Reglamento de Participación Ciudadana, creación de una Bolsa de Empleo Municipal, etc...

¿A quien beneficiaría todas estas propuestas, entre otras, de haber pros-

perado?, ¿a los votantes del Partido Popular?; ¿Acaso perjudicaría a los votantes del PSOE?, claro que no; ni perjudicaría a unos ni beneficiaría a otros, todas estas propuestas descritas y otras muchas similares vendrían a ocupar un espacio social y político en la localidad que hoy está vacío, y que seguirá vacío por expreso deseo del grupo municipal socialista, el cual, ciego de poder y ciego de incompetencia, se dedica a destruir todo aquello que no venga de las filas socialistas. La conclusión de esto no puede ser otra que la falta de un proyecto político para Almadén, y lo que es peor, tratar de eliminar con esa mayoría del número todas estas iniciativas con el único objeto de no reconocer su incompetencia política, así como la pérdida de rumbo político que hoy atraviesa la agrupación socialista de Almadén.

¿Quiere esto decir que todos los militantes y representantes del PSOE en la localidad están en esa misma tesitura de «desorientación»? Claro que no. Pero justo por eso, desde el Grupo Popular nos preguntamos: ¿qué está pasando en el PSOE?. ¿Es que es más importante el partido que el futuro del pueblo y por lo tanto nuestro futuro y el de nuestros hijos?. ¿Acaso lo que va de boca en boca en la localidad, con referencia a los abusos de poder y al talante autoritario de la Alcaldía, no llega a los foros de debate de esa agrupación política? o ¿Acaso existe alguien que piensa que lo mejor es callarse y esperar una mejor oportunidad para aparecer? Que cada uno saque sus conclusiones y trate de hablar, si es que pueden con su conciencia, a la que ni pueden engañar, ni de la que pueden escapar.

Continuando con esta reflexión en voz alta, quisiera decir que es innegable que la historia de los pueblos se escribe día a día, y que es verdad que en la misma existen aciertos y errores, pero cuando los errores son premeditados, cuando la toma de decisiones se hace pensando más en la promoción personal que en el futuro de todo un pueblo, al que sistemáticamente se ha venido utilizando legislatura tras legislatura para satisfacer los más inconfesables deseos de grandeza, no es de extrañar que hoy, tras más de veinte años de gobierno socialista en Almadén, la situación social, económica y política sea la que es: un pueblo que ha pasado de ser un claro referente provincial, con una de las rentas per cápita más favorables de la Provincia, con una población que rondaba los once mil habitantes al inicio de los ochenta, a ser un pueblo que día a día ve como la despoblación lo va mermando, como sus anteriores alcaldes, ambos socialistas, ni viven, ni conocen la realidad de lo que ellos iniciaron, en definitiva, la utilización sistemática de la mayoría que los socialistas han obtenido en las urnas, tan sólo ha servido para que llegado un periodo preelectoral se arreglasen algunas calles, se tomaran decisiones altamente comprometidas y erróneas, de las que nunca se ha respondido, y para endeudar a las arcas municipales hasta límites insospechados, con la convicción de que «se haga lo que se haga», no pase nada, ya que el gobierno local al parecer está asegurado.

¡Basta!, ya está bien de comprar votos jugando con la dignidad de los ciudadanos, ya está bien de amenazar familias enteras con la frase de «te acuerdas quien te dio trabajo en las calles...»;

ya está bien de adjudicaciones a dedo, ya está bien de secuestrar la emisora municipal para que solo se oiga aquello que interesa, en definitiva, ya está bien de tanto y tanto caciquismo. Almadén es mucho más que todo esto, por ello, y desde este escrito de opinión, nos gustaría que todos aquellos ciudadanos que coinciden con estas verdades, que somos la mayoría, empezaran a querer de verdad a Almadén, y utilizaran el arma que más vale, su voto, en decir ¡basta!, y utilicen el mismo dentro de pocos meses, en defender a Almadén de todos estos «demagogos» socialistas que sólo se acuerdan de los ciudadanos para «pedir, suplicar o secuestrar» su voto con el fin de perpetuarse en el poder ellos y los suyos, sólo para obtener las prebendas que les da el poder, único referente que les mueve a ostentar alguna representación política. Si la democracia, entre otras cosas, también viene a ratificar y exigir el respeto al resto de los grupos, con independencia del número de sus componentes, hora es que el grupo municipal socialista inicie un urgente «curso de iniciación democrática» o similar para que a la mayor brevedad posible las normas y el comportamiento de los que hoy gobiernan esta ciudad sean un claro referente de lo que de verdad es y significa el concepto de democracia.

Luis Gómez Camarero, portavoz del PP en el Ayuntamiento de Almadén

### Respuesta del Kolectivo Mancha Negra a Juana Camacho

Sra. directora:

Querría dirigir una carta abierta a Juana Camacho Nieva por las acusaciones vertidas en los distintos medios de comunicación contra el Kolectivo Mancha Negra.

Sra. concejala nos sorprende su despreocupación y ceguera ante nuestro colectivo y sus actuaciones tales como; jornadas ecolibertarias, charlas sobre ecología social, incineradoras..., proyecciones sobre medio ambiente, el largo apoyo que se ha mantenido hasta conseguir el "no" al Campo de tiro de Anchuras aparte de denunciar las agresiones a nuestro inhabitable entorno. Tanto relacionadas con el medio ambiente como con la crítica social, muchas de ellas han sido desarrolladas en nuestro local «La Kasa de los Duendes» y hechas públicas en los medios de comunicación y con pegada de carteles. ¿Es que este ayuntamiento no reconoce aquellas asociaciones no registradas y autogestionadas que no entran en la compra-venta que son las subvenciones?. Nos habéis puesto gran cantidad de trabas e imposiciones al solicitaros un lugar público donde realizar alguna actividad como conciertos, charlas,....

Nos acusa de ser responsables de todas las pintadas de fachadas, ¿no les molestaban sin embargo las numerosas pintadas nazis que este verano invadían el pueblo? (hasta que nosotros las borramos) o ¿es que sólo tenéis dinero para borrar las que os molestan? (Como la del «Angel», monumento fascista por excelencia, en la que os gasteis más de cien mil

pesetas en borrar la palabra «insuñión»).

Lo que más risa da es que nos acuses de la rotura de botellas en la calle. A nosotros nos parece que esto es producto de los valores que se imponen por esta sociedad de consumo e irracionalidad con la cual estamos en total desacuerdo.

Lo que si es responsabilidad vuestra es la recogida y reciclaje de los residuos que se amontonan alrededor de los contenedores. Con el derribo del nido de las cigüeñas se demuestra lo que es para ustedes la ecología; destruir espacios naturales y crear artificiales para luego vendérselos.

Dice que habría que haber esperado a noviembre para transplantar los árboles de la «Veguilla», expliquenos por qué no se pueden transplantar en agosto, que aunque no sea la mejor fecha, seguro más de uno se hubiera salvado, a su manera ninguno. Para usted y todo el ayuntamiento la ecología no es más que un paripé y una cosa que da votos. Por último dice que no tenemos ni idea, ¿igual que usted?, por eso queremos hacer un debate en el medio que escoja para hablar de su política medioambiental y contrastar opiniones.

Ismael Ledesma Guerra, del Kolectivo Mancha Negra.

### Poco público y muchas entradas de protocolo en algunos actos culturales

Sra. directora:

Hace no muchos días parecía en «Picotazos» de su periódico una queja sobre la falta de asistencia de los ciudarrealeños a espectáculos tanto culturales como deportivos. No es mi intención ahora, de hacer una valoración de tal aserto pero si contar una anécdota aclaratoria.

El día 15 de octubre compré 4 entradas para el concierto que iba a ofrecer la Orquesta Filarmónica de Parbudice. Las que me dieron correspondían a un lateral de la fila 14 de butaca de patio. Me alegré: «Va a estar al completo». La sorpresa vino a la hora de comenzar el concierto: las dos primeras filas estaban vacías, en la tercera había 3 personas, en la cuarta poco más y así hasta la sexta. El resto del público, más numeroso, se concentraba hasta el final.

La indignación me hizo preguntarme que era lo que había podido suceder: ¿Se habían olvidado imprimir las entradas correspondientes a las primeras filas? ¿Se habían perdido en taquilla? ¿Un exceso de invitaciones y protocolo?.

Cualquiera de las respuestas tiene un nombre: desprecio a los que pagamos (imagino, además, el asombro de los componentes de la orquesta al ver vacío lo que podían alcanzar con la vista). Alguien tendría que aclarar lo sucedido: o bien CCM como organizadora del acto o bien el Ayuntamiento como dueño del Teatro Quijano. Si continúan hechos así nos quedaremos en casa y todos tan contentos. Y seguirán las quejas de las ausencias de los sucesos culturales.

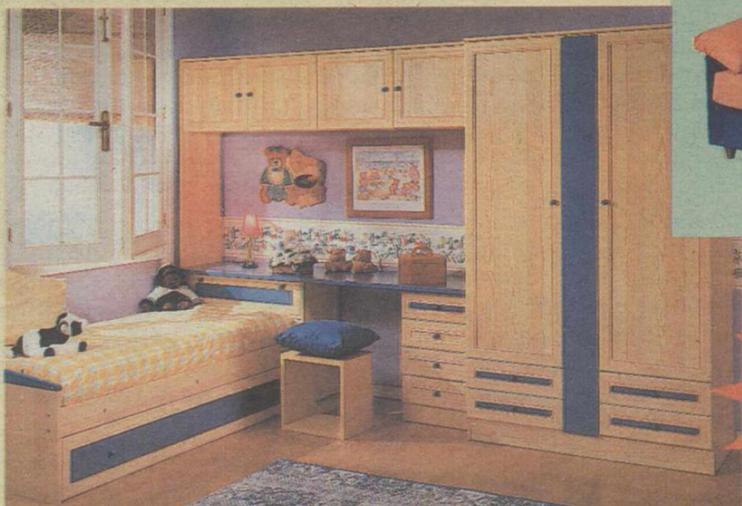
Antonio Pascual Colás.

# CENTRO COMERCIAL DAIMIEL I

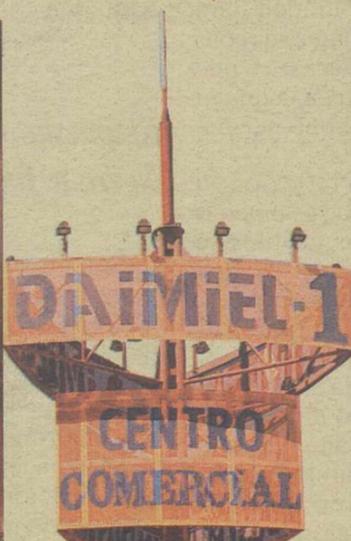
# PORTAZGO Los GRANDES del MUEBLE



Ctra. Nacional 402, Km. 339,400  
Telf.: 926 85 00 78  
DAIMIEL (Ciudad Real)



**PAGUE  
EN  
48 MESES**



LA MAYOR EXPOSICION DE MUEBLES DE

LA COMARCA ¡¡20.000 M<sup>2</sup>!!

**TODOS LOS ESTILOS DE MUEBLES Y MUEBLES DE OCASION**

- TEXTIL HOGAR: GRAN EXPOSICION DE CORTINAS, EDREDONES
- CABECEROS TAPIZADOS Y COMPLEMENTOS

**MUEBLES DE COCINA**

- TODO TIPO DE SOFAS-TRESILLOS-TRES Y DOS PLAZAS (tela y piel)

**Y TODO EN SOFAS-CAMA**

926 85 00 78

¡¡TRANSPORTE Y MONTAJE GRATIS!!

¡¡FINANCIACION ESPECIAL!!

**Y AHORA ADEMAS....**

- **ZARI-MODA: SEÑORA-NIÑO Y CABALLERO**  
¡FANTASTICAS OFERTAS EN TODOS LOS ARTICULOS

926 85 09 47

- **GRAN SECCION DE PERFUMERIA-CERAMICA Y REGALOS**
- **JUGUETERIA: LA MAS AMPLIA Y VARIADA SELECCION DE JUGUETES**

926 85 14 23

**ABIERTO SÁBADOS  
POR LA TARDE**

## SUCURSALES

**CIUDAD REAL**  
Pol. Larache - C/. Solana, 48    Pol. Larache - C/. Tomelloso, 16 C  
Tel.: 926 21 68 66                      Tel.: 926 21 66 45

**VALDEPEÑAS**  
Torrecillas, 8  
Tel.: 926 31 21 97

**PUERTOLLANO**  
Avda. 1º de Mayo, 40    Ancha, 38  
Tel.: 926 41 30 47                      Tel.: 926 43 10 55

"Nuestros agricultores y ganaderos tendrán el mismo sistema de ayudas que el resto de los agricultores y ganaderos europeos"



La Tribuna

## AGRICULTURA

Holanda, Alemania y Suecia, los únicos que se pronunciaron a favor la medida

# Los titulares de Agricultura, contra la cofinanciación de la PAC

Una mayoría de ministros de Agricultura de la Unión Europea (UE) se mostró ayer, martes, en contra de la cofinanciación de la Política Agrícola Común (PAC), informó la titular española Loyola de Palacio.

Efe- Luxemburgo

Alemania, Holanda y Suecia fueron los únicos Estados miembros que se pronunciaron a favor de esa medida.

No obstante, el ministro interino alemán afirmó que la posición de su país no será definitiva hasta que sea nombrado el nuevo titular, según fuentes comunitarias.

Esos tres países manifestaron su desacuerdo a un informe que presentará la presidencia austriaca al Consejo de Ministros de Asuntos Generales de la UE de los días 9 y 10 de noviembre en el que incluye una declaración realizada el pasado año por los ministros de Agricultura en contra de la cofinanciación.

Según Alemania, Holanda y Suecia, desde que se hizo esa declaración hasta la fecha, la situación ha cambiado y la Comisión Europea ha presentado entre tanto un documento de reflexión en el que contempla esa medida como una posible vía para la modificación del sistema comunitario de financiación.

La Comisión Europea, por su parte, insistió en que no existe todavía ninguna propuesta formal en ese sentido, ya que de ello depende el mandato que reciba de los Quince, y que de cualquier forma cualquier decisión sobre la cofinanciación deberá ser adoptada por los ministros de

Economía y Finanzas y no por los responsables agrícolas.

El Consejo de Agricultura, sin embargo, «tiene una clara conciencia de los problemas de competencia desleal que supondría la puesta en marcha de una cofinanciación», señaló De Palacio al finalizar la reunión celebrada los dos últimos días en Luxemburgo.

La ministra lanzó un mensaje de «tranquilidad» a los agricultores, ya que, en su opinión, cualquier decisión que se adopte no afectará a las ayudas que reciben de Bruselas.

«A los agricultores españoles les diría, en primer lugar, que no hay ninguna propuesta sobre la mesa».

«En segundo lugar, si alguna vez se llega a esa solución, que insisto no está sobre la mesa, nuestros agricultores y ganaderos tendrán el mismo sistema de ayudas que el resto de los agricultores y ganaderos europeos porque lo contrario supondría la desaparición de la política agrícola común y eso es imposible, ya que Europa no puede renunciar a su única política comunitaria».

El informe de la presidencia que será presentado a los ministros de Exteriores recuerda que el Consejo de Ministros de Agricultura ya acordó en noviembre de 1997 que las reformas agrarias no pueden dar lu-



El olivar es uno de los cultivos afectados por el PAC.

gar a «una renacionalización de la PAC ni a una transferencia de las cargas presupuestarias que se derivan de PAC hacia los Estados miembros».

Por otra parte, «el Consejo confirmó su voluntad de continuar a gestionar la política agrícola común y realizar su reforma respetando la disciplina presupuestaria aplicada en la UE».

Dicho informe enumera las cuestiones que deben ser resueltas en el marco de las reformas previstas en la Agenda 2000 en cultivos herbáceos, leche, vacuno, así como la reforma de la

política de desarrollo rural.

En la sesión de los días 23 y 24 de noviembre, los ministros de Agricultura tienen previsto adoptar un informe de conclusiones sobre la «sustancia» de las reformas, en el que se exigirá la unanimidad, por lo que se espera un debate controvertido como consecuencia de la discusión en torno a la cofinanciación.

Dichas conclusiones serán presentadas en la cumbre de jefes de Estado y de Gobierno de la UE que tendrá lugar los días 11 y 12 de diciembre en Viena.

## El paro en la agricultura subió un 2,4% entre junio y agosto

Efeagro

El número de parados en el sector agrario se situó en el periodo entre junio y agosto en 249.600 personas, lo que supone un aumento del 2,46% en relación al trimestre anterior, según los datos de la Encuesta de Población Activa (EPA).

Sobre el mismo periodo del año anterior, el paro descendió en 15.900 personas, un 6,01% menos.

El total de ocupados en el sector agrario ascendió a 1.013.600 personas, lo que representa una bajada del 1,87% en relación al trimestre anterior y del 1,14% sobre el mismo periodo de 1997.

## El precio de la uva de Rioja aumentó un 200% en los últimos 6 años

Efeagro

El gerente de la Agrupación de Artesanos y Bodegueros de La Rioja (Arbor), Rafael del Rey, dijo a Efeagro que «el precio de la uva en la Denominación de Origen Calificada (DOC) Rioja aumentó el 200 por ciento durante los últimos seis años».

Del Rey explicó que en 1993 se pagaron 60 pesetas por el kilogramo de uva, mientras que durante la presente campaña «se están barajando cifras del orden de las 270 pesetas y es una barbaridad que con una inflación del dos por ciento, el precio de la uva registre una subida del 40%».

Para el gerente de Arbor, las causas de este aumento se deben a que en La Rioja «hay una gran necesidad de compra y una rigidez en la oferta, por lo que deberían aumentar el número de hectáreas de plantaciones de viñedo».

Desde Arbor abogan por una mayor liberalización en las plantaciones, porque se deberían «dar nuevas concesiones de manera discrecional para evitar estos desequilibrios en el aumento del precio».

### Consecuencias

Respecto a las posibles consecuencias que esto pudiera tener en el agricultor aclaró que «el viticultor se preocuparía más por la calidad para encontrar un mejor mercado para su producto, además, de momento no es previsible una caída en la demanda de los Rioja».

# Las cooperativas rechazan ayudas al almacenamiento privado del aceite

Efe- Madrid

La Confederación de Cooperativas Agrarias de España (CCA) rechaza el borrador del reglamento comunitario sobre el régimen de ayuda al almacenamiento privado de aceite de oliva, ya que, a su juicio, supone un «verdadero retroceso respecto a la legislación anterior».

Este reglamento sustituirá al régimen de intervención pública que existe actualmente y cuya

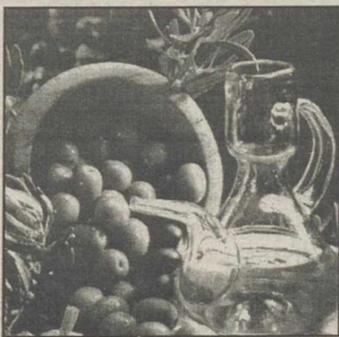
finalidad es evitar el hundimiento de los precios del aceite en momentos de excedentes de producción mediante la retirada del mercado.

CCA critica que el borrador deje en manos del Comité de gestión la puesta en marcha del sistema de almacenamiento privado, «y no de forma automática cuando el precio de mercado se sitúe por debajo del de referencia», y que no de prioridad a las Agrupaciones de Pro-

ductores como agentes para suscribir este tipo de almacenamiento.

En su opinión, el sistema sólo será eficaz si son los propios productores los que procedan a estas retiradas, «ya que los envasadores no están interesados en realizarlas, salvo en operaciones de tipo especulativas».

Tampoco está de acuerdo con la propuesta de licitación propuesta por la Comisión, ni con la inmovilización de un año.



El asunto del aceite sigue coleando.

José Simón y José María Fresneda firmaron ayer el convenio marco, en presencia de Carlos Moro

# El INIA y ASAJA colaborarán en investigaciones científicas en C-LM

Mónica ORMAECHEA

El presidente del Instituto Nacional de Investigación y Tecnología Agraria y Alimentaria (INIA), Francisco José Simón Vila, firmó ayer en Toledo con el secretario general de ASAJA de Castilla-La Mancha, José María Fresneda un convenio marco de colaboración por el que la asociación agraria y el instituto se comprometen a realizar tareas conjuntas de investigación encaminadas al desarrollo agrario y alimentario.

Este convenio, que servirá de base para futuros acuerdos específicos de colaboración científica y técnica en áreas de actividades determinadas en la agricultura y ganadería, permitirá en los próximos cuatro años a ASAJA buscar soluciones concretas a problemas que afectan directamente a los cultivos de Castilla-La Mancha.

Fresneda anunció que una de las líneas de investigación que se abrirán en los próximos meses con la colaboración del INIA es la erradicación de la plaga de ácaros que está afectando al champiñón, y que está provocando en Albacete y Cuenca, principalmente, la reducción de la producción. Y recordó que son cerca de 15.000 las familias castellano-manchegas las dedicadas al cultivo del champiñón.

El secretario general de ASAJA de Castilla-La Mancha,

José María Fresneda, informó que principalmente el convenio marco persigue la promoción y realización conjunta de proyectos de colaboración o concertados de investigación científica y técnica; así como la formación y especialización de científicos y técnicos mediante cursos seminarios u otras actividades docentes.

Por su parte, José Simón informó que este convenio permitirá asimismo al INIA la divulgación de los resultados de las investigaciones científicas que se realicen en Castilla-La Mancha, así como la utilización de campos de ensayo.

Fresneda y Simón coincidieron ayer en destacar la oportunidad que este convenio brinda a terceras partes para sumarse a proyectos concretos. En este sentido, el máximo responsable del INIA alentó a los centros de investigación, así como al Gobierno regional a que participen en futuros convenios específicos con el afán de aunar esfuerzos en torno a la investigación. Recordó que, en ocasiones, y en aspectos vinculados al mantenimiento sanitario de los cultivos, por problemas de invasión de competencias, se han paralizado investigaciones relevantes para la agricultura castellano-manchega. "Hace tres años técnicos del INIA comenzaron a investigar el problema de los ácaros en los champiñones y Sanidad no les dejó seguir con su labor por



Fresneda y Simón firmaron el convenio en presencia de Moro.

M.SOTO

una cuestión de competencias", explicó Simón. A la firma de este convenio asistió asimismo el delegado del Gobierno en Castilla-La Mancha, Carlos Moro, quien destacó el esfuerzo del Ministerio de Agricultura por impulsar el INIA y por atender las necesidades de Castilla-La Mancha. Advirtió de la apuesta fuerte del Gobierno central por la investi-

gación y la calidad en la agricultura castellano-manchega. Un ejemplo de ello, a su juicio, fue el convenio ayer firmado en Toledo. Asimismo, hizo un llamamiento a las administraciones para que colaboren en los proyectos concretos que la asociación agraria y el INIA pondrán en marcha.

El secretario general de

ASAJA de Castilla-La Mancha, José María Fresneda, indicó que la asociación agraria ratifica al final de la campaña de la vendimia en la región que, si bien en algunas zonas la producción ha sido similar a la campaña anterior, "por lo general, no vamos a estar por encima de los 15 millones de hectólitros. Teniendo en cuenta que en un año normal podemos hablar de 19 millones de hectólitros, hemos bajado un 20% de producción".

No obstante, arguyó que la calidad de los caldos de este año es excepcional. Fresneda hizo un llamamiento para que la comercialización se haga "con la cordura y con el grado de consenso suficiente, como, para que, sin lanzar las campanas al vuelo, no provoquemos a la especulación", apostilló.

Por otro lado, el responsable de ASAJA anunció que la asociación agraria hará esta semana pública su postura sobre el Plan de Regadíos propuesto por el Gobierno de Castilla-La Mancha.

Sin embargo, Fresneda anunció que ASAJA conoce las diferentes propuestas realizadas sobre el Plan de Regadíos y dio la bienvenida a los 275.000 millones de pesetas previstos en este plan. Sin embargo, anunció que la asociación agraria se reunirá con los partidos políticos de la región para analizar los presupuestos y comprobar si se contemplan las partidas para modernizar y mejorar los regadíos.

# UPA presentó el recurso contra la reforma de la OCM del aceite de oliva

Efe-Luxemburgo

La Unión de Pequeños Agricultores (UPA) presentó ayer, martes, un recurso en contra de la reforma de la organización común de mercado (OCM) del aceite de oliva ante el Tribunal de Justicia de la Unión Europea.

El secretario general de la organización, Fernando Moraleda, depositó en persona dicho recurso acompañado del responsable de UPA en Jaén, Agustín Rodríguez, y de un equipo jurídico. «Recurrimos al Tribunal de Justicia pues esta reforma, que es considerada sólo como un ajuste transitorio, será en términos reales una reconversión que afectará a los pequeños agricultores y al olivar de más bajo rendimiento», indicó el líder de la organización.

Según Moraleda, «la reforma

representará la pérdida de entre 22.000 y 45.000 empleos y provocará una crisis muy seria de carácter social y económico en todas las zonas de más baja renta per cápita de España».

«No se puede penalizar a un país y legalizar el fraude en otro», señaló en clara alusión a la situación de España, cuya cuota asignada es inferior a la producción real, comparada con la situación italiana.

El responsable de UPA respondió a las declaraciones realizadas por la ministra de Agricultura Loyola de Palacio según las cuales la presentación del recurso no es más que un «politiqueo» de la organización agraria.

Moraleda dará hoy a la ministra una copia del recurso, para que «pueda establecer sus consideraciones con conocimien-

to de causa y después de su lectura tenga una opinión más acorde con la de un ministro que defiende los intereses de todos los españoles y también de los pequeños agricultores», afirmó.

## Se suman las cooperativas

El presidente del sector del aceite de la Confederación de Cooperativas Agrarias de España, Antonio Luque, no descarta que este colectivo respalde el recurso que contra la nueva Organización Común de Mercado (OCM) del aceite de oliva presentado hoy en Luxemburgo por la Unión de Pequeños Agricultores. Luque dijo que el pronunciamiento no se producirá hasta que les presenten el documento, si bien aseguró que «si hay cosas a las que nos podamos sumar, encantados que lo haremos».



Fernando Moraleda se encargó de presentar el recurso.

Por sectores económicos, la ocupación bajó en esos tres meses en agricultura (en 19.300 personas) y aumentó en todas las demás



## Piqué: British Airways quiere un porcentaje sustancial de Iberia

Efe-Madrid

El ministro de Industria, Josep Piqué, declaró ayer que British Airways (BA) pretende adquirir un porcentaje sustancial de Iberia para consolidar los beneficios de la compañía española en la cuenta de resultados de la firma británica.

En unas declaraciones a un grupo de periodistas durante su visita al Salón Internacional de Material Eléctrico y Electrónico (MATELEC), Piqué explicó que el acuerdo para que British Airways y American Airlines entren en el capital de Iberia se firmará «en breve plazo».

El objetivo de la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales (SEPI), accionista mayoritaria de Iberia, es que British adquiera un 8 por ciento de la compañía española y que American se haga con un 2 por ciento.

American Airlines, según Piqué, ha optado por un porcentaje menor al de British porque quiere centrar sus esfuerzos en su participación en Aerolíneas Argentinas.

La semana pasada, el presidente de SEPI, Pedro Ferreras, declaró que el acuerdo para que British y American compren un 10 por ciento del capital de Iberia está «prácticamente cerrado».

## Microsoft asegura que no ha "violado" ninguna ley con sus prácticas

Efe-Washington

Microsoft tomó ayer la palabra en el juicio que se le sigue por prácticas antimonopolio y afirmó ante el tribunal que no ha violado ninguna ley con sus actividades comerciales.

El abogado del gigante informático, John Warden, inició su intervención afirmando que Microsoft respeta las leyes antimonopolio, pero ello no significa que deba ser blanda con sus competidores.

Esas leyes no dicen que deba haber «civildad en los negocios», afirmó Warden, quien insistió en que las prácticas de Microsoft no son diferentes de las de otras muchas empresas.

También criticó la actuación de los abogados de la acusación, que intentan «demonizar» a Bill Gates, el presidente de Microsoft y el hombre más rico del mundo.

El número total de desempleados se situó en 3.041.900

# El paro bajó al 18,64% según la EPA de agosto

El paro bajó entre los meses de junio y agosto en 18.100 personas, con lo que el número total de desempleados se situó en 3.041.900, el 18,64 por ciento de la población activa, según la Encuesta de Población Activa (EPA) difundida ayer por el Instituto Nacional de Estadística (INE).

Efe-Madrid

En esos tres meses, y comparado con el período mayo-julio, se crearon 44.200 empleos y la población activa aumentó en 26.100 personas, con lo que el número total de activos se situó en 16.318.300 personas.

Entre junio de 1997 y ese mes de este año se han creado 479.100 empleos (a un ritmo del 3,74 por ciento), el paro ha bajado en 316.100 (un 9,41 por ciento) y la población activa ha aumentado en 163.100 personas (el 1 por ciento).

Esta encuesta -que recoge datos de trimestres no naturales- refleja que el número de activos y de ocupados vuelve a alcanzar niveles máximos, situándose en 16,32 y 13,27 millones, respectivamente y constata un aumento de la tasa de actividad hasta el 50,15 por ciento.

Por sectores económicos, la ocupación bajó en esos tres meses en agricultura (en 19.300 personas) y aumentó en todas las demás, con mayor incidencia en el sector servicios (subió en 43.500), seguido de construcción (12.500) e industria (7.500).

El número de parados descendió entre todos los colectivos, salvo entre los que buscan su primer empleo (que subió en 21.800) y en la agricultura, con un aumento de 6.000 personas.

En los servicios, el paro bajó en 15.500 personas, en construcción lo hizo en 15.100, en industria en 10.900 y entre los que perdieron su empleo hace más de tres años en 4.400.

Entre los hombres, el paro bajó en 18.200 personas y se crearon 39.800 empleos, en tanto que entre las mujeres el paro apenas bajó (lo hizo en 100 personas) y se crearon 4.400 empleos.

La tasa de actividad de los hombres casi duplica la de las mujeres, al tiempo que la de paro

## El desempleo en España

Encuesta de Población Activa (junio-julio-agosto '98)

	Parados En miles	Variación sobre el trimestre anterior		Variación sobre igual trimestre de 1997	
		En miles	Porcentaje	En miles	Porcentaje
Andalucía	844,7	14,4	1,73	-48,9	-5,47
Cataluña	388,4	8,0	2,11	-66,7	-14,65
Madrid	350,4	-15,2	-4,15	-34,7	-9,02
C. Valenciana	271,8	-8,6	-3,08	-65,0	-19,30
Galicia	189,5	-2,2	-1,13	-9,4	-4,73
C. y León	177,2	-1,1	-0,62	-10,6	-5,66
País Vasco	151,7	-1,3	-0,86	-17,4	-10,31
Canarias	128,6	-3,7	-2,77	-12,9	-9,12
Extremadura	118,7	0,4	0,31	8,1	7,28
C.- La Mancha	106,0	-0,1	-0,05	-12,3	-10,36
Murcia	74,8	-0,3	-0,42	-12,4	-14,20
Asturias	71,7	-2,4	-3,18	-9,3	-11,46
Aragón	52,8	-2,7	-4,91	-17,5	-24,98
Cantabria	38,4	0,1	0,17	-1,3	-3,17
Baleares	30,3	-3,4	-10,01	-4,0	-11,61
Navarra	22,1	0,6	2,77	-0,4	-1,70
La Rioja	11,2	-0,4	3,57	-0,5	-4,14
Ceuta	7,7	0,2	3,19	0,8	12,29
Melilla	6,0	-0,5	-7,44	-1,8	-22,48
<b>TOTAL</b>	<b>3.041,9</b>	<b>-18,1</b>	<b>-0,59</b>	<b>-316,1</b>	<b>-9,41</b>

Fuente: Instituto Nacional de Estadística (INE)

Infografía EFE ©

El INE resalta que, del aumento de 30.800 personas en el número de asalariados, sólo 4.500 obtuvieron un contrato indefinido, mientras que fueron 25.700 los temporales

es casi la mitad entre los primeros.

El INE resalta que, del aumento de 30.800 personas en el número de asalariados, sólo 4.500 obtuvieron un contrato indefinido, mientras que fueron 25.700 los temporales.

Además, el número de ocupados a tiempo completo creció en 60.800 personas entre junio y agosto y el de empleados a tiempo parcial bajó en 17.300 personas.

Con los datos de junio-agosto, 6,68 millones de hogares tenían a todos sus miembros ocupados, mientras que en 758.200 hogares todos estaban en paro y la tasa de paro de la persona de referencia de la casa

(el cabeza de familia) se situó en el 9,08 por ciento.

Por comunidades autónomas, el mayor aumento del empleo se produjo en Castilla y León y Comunidad Valenciana (10.700 en cada caso) y Cataluña (9.000 puestos de trabajo nuevos), en tanto que los descensos más significativos de la ocupación fueron los de Andalucía (4.800), Galicia (3.200) y Extremadura (1.600).

El mayor descenso del paro se produjo en Madrid (15.200), seguido de la Comunidad Valenciana (8.600) y Canarias (3.700), a la vez que los mayores incrementos del desempleo se registraron en Andalucía (14.400) y Cataluña (8.000).

## La crisis asiática hace crecer el déficit comercial de EEUU

Efe-Washington

Estados Unidos mantuvo en agosto su superávit comercial con América Latina y redujo el déficit con Europa, pero el balance negativo global llegó a la cifra sin precedentes de 16.800 millones de dólares por el deterioro del intercambio con Asia.

El Departamento de Comercio informó ayer de que en agosto las exportaciones de bienes y servicios bajaron el 0,3 por ciento a 74.800 millones de dólares, mientras que las importaciones crecieron un 2,2 por ciento y tuvieron un valor de 91.600 millones de dólares.

«Dadas las condiciones económicas mundiales, esto era de esperar, pero aun así estamos muy preocupados», dijo a EFE la vicepresidenta de la Asociación Naciones Unidas, Ruth Hinerfeld.

«El déficit indica la necesidad de que se recuperen muchas economías en todo el mundo y que fortalezcan su situación para que se recupere el comercio internacional», agregó Hinerfeld, quien fue asesora de la Casa Blanca sobre negociaciones comerciales en 1980.

En lo que va de año, el déficit comercial de bienes y servicios se ha colocado a un ritmo anual de 165.000 millones de dólares, esto es un 50 por ciento más que los 109.900 millones de dólares del período similar en 1997.

El déficit de agosto -el más alto desde enero- fue un 15,3 por ciento mayor que la cifra revisada del déficit en julio, que quedó en 14.500 millones de dólares.

El informe muestra el impacto creciente de la crisis financiera en Asia que ha disminuido la demanda por los productos estadounidenses, y ha aumentado la capacidad de competencia de las exportaciones de los países que han devaluado sus monedas.

El déficit del comercio de bienes con México aumentó el 53,9 por ciento en agosto, y alcanzó la cifra sin precedentes de 1.760 millones de dólares. En los primeros ocho meses del año, este déficit sumó 10.041 millones de dólares.

El balance negativo del comercio con Canadá subió ese mes un 4,5 por ciento a 1.820 millones de dólares, y ha acumulado hasta ahora, entre enero y agosto, 10.674 millones de dólares.

Con el resto de América Latina y el Caribe el comercio de Estados Unidos tuvo en agosto un superávit de 980 millones de dólares, un poco más bajo que los 1.046 millones de julio.

# El Íbex-35 se ha revalorizado en una semana en más de un veinte por ciento

Lejos de realizar una parte de las elevadas plusvalías acumuladas en los últimos días, los inversores que acudieron ayer a su cita con la renta variable volvieron a inyectar liquidez a la vista de la favorable coyuntura exterior, un día más liderada por Wall Street.

El buen tono de los mercados asiáticos, la apreciación del "billete verde", la relativa calma que se vive en Rusia y la mejora de las plazas latinoamericanas facilitaron la entrada de dinero en un mercado que, queramos o no, necesita consolidar los niveles alcanzados. No olvidemos que el índice que agrupa a las treinta y cinco empresas más representativas de la renta variable española acumula en las últimas siete sesiones una revalorización de más de un... ¡¡¡ veinte por ciento!!!

Ayer el festival alcista tuvo su culminación minutos después de la apertura en la Bolsa de la ciudad de los rascacielos,

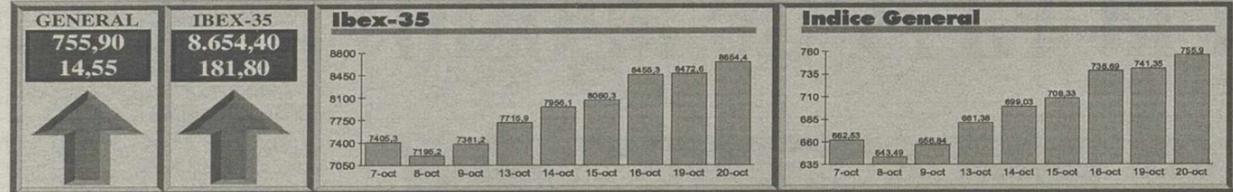
cuando el Dow Jones se anotaba una ganancia superior al uno por ciento arrastrando al resto de índices internacionales. En esta ocasión los nuestros fueron los que avanzaron en menor medida: el Íbex-35 lo hizo en un 2'15 por ciento y el índice general en un 1'96. El Dax Xetra de Frankfurt se situó a la cabeza con una mejora de un 4'29 por ciento, seguido del Footsie londinense con un repunte de un 3'43 por ciento.

La debilidad de los bonos estadounidenses, que acusaron un déficit comercial mayor del esperado (16.770 millones de dólares), fue la excusa perfecta para que el secundario de deuda español hiciese un alto en el camino. La rentabilidad del diez años se amplió en tres puntos básicos hasta niveles del 4'50 por ciento, mientras que el diferencial con Alemania se estrechó hasta los 39 p.b.

BM



	HOY	DIF%
Acerinox S.A.	2.895	14,88
Metal.Duro Felguera	1.315	14,35
Grupo Fosforera	228	14,00
Europistas	1.125	-7,41
Pryca	3.020	-3,05
Banco de Castilla	3.700	-2,63



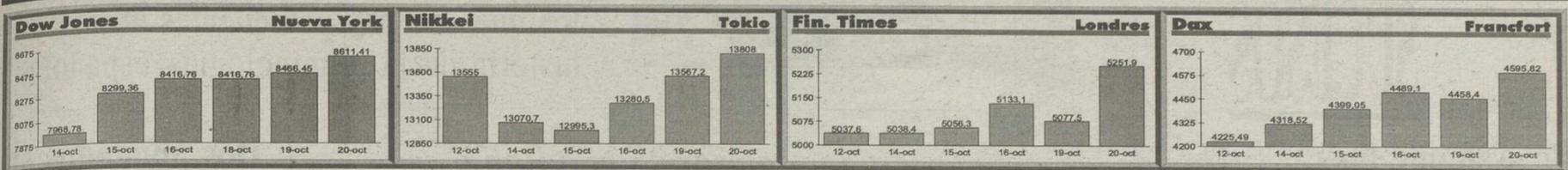
MAYOR VOLUMEN		MAYOR EFEC./PTAS			
Volumen	%	Efec./ptas	%		
BBV	9.925.522	12,78	TEF	39.144.078.000	19,04
SAN	7.466.481	9,61	SAN	18.451.632.000	8,98
TEF	6.565.959	8,45	BBV	18.411.731.000	8,96
IBE	6.436.867	8,29	ELE	16.472.413.000	8,01

## MERCADO CONTINUO

	NOMINAL	ANTER.	ULTIM.	DIF.%	VOLUM.
<b>BANCOS</b>					
Argentaria	125	3.050	3.115	2,13	2.148.676
Banco Andalucía	125	6.400	6.500	1,56	1.325
Banco Atlántico	1.000	5.900	5.950	0,85	250
Banco Bilbao-Vizcaya	90	1.835	1.880	2,45	9.925.522
Banco Guipuzcoano	500	7.250	7.300	0,69	2.079
Banco Herrero	500	11.500	11.500	---	128
Banco Pastor	500	7.400	7.380	-0,27	66.451
Banco Popular	125	9.120	9.400	3,07	568.445
Banco Santander	115	2.420	2.560	5,79	7.466.481
Banco Simeón	1.000	6.590	---	---	---
Banco Vasconia	50	1.905	1.900	-0,26	401
Banco Zaragozano	500	3.880	3.950	1,80	19.557
Banco de Castilla	100	3.800	3.700	-2,63	712
Banco de Galicia	50	2.550	2.520	-1,18	3.760
Banco de Valencia	500	3.750	3.770	0,53	16.825
Banesto	400	1.845	1.860	0,81	52.325
Bankinter	250	4.590	4.585	-0,11	161.431
B. Crédito Balear	125	2.840	2.800	-1,41	2.060
B. Central Hispano	84	1.565	1.570	0,32	3.906.365
Commerzbank	5	5.250	---	---	---
<b>ELECTRICAS</b>					
Aguas de Barcelona	500	7.770	7.750	-0,26	91.714
Cantábrico	1.000	6.950	6.990	0,58	97.047
Eléc. R. Zaragoza	500	6.130	6.120	-0,16	3.358
Endesa	500	3.450	3.455	0,14	4.780.055
Enher	1.000	3.160	3.170	0,32	13.800
E. de Viesgo	1.250	5.500	5.450	-0,91	404
Fecsa	1.000	1.345	1.340	-0,37	147.368
Gas Natural SDG	500	11.950	11.850	-0,84	321.531
Gas y Electricidad	1.000	11.200	11.840	5,71	1.909
Iberdrola	500	2.275	2.300	1,10	6.436.867
Salto del Nansa	1.500	12.710	---	---	---
Sevillana	500	1.865	1.880	0,80	332.559
Unión Elec. Fenosa	500	2.060	2.095	1,70	1.680.201
<b>ALIMENTACION</b>					
Azucarera Ebro Agrí.	100	3.330	3.275	-1,65	8.550
Baron de Ley	100	4.130	4.310	4,36	26.104
Bodegas Riojanas	100	1.690	1.700	0,59	2.050
Bodegas y Bebidas	250	1.625	1.605	-1,23	18.297
Campofrío S.A.	167	2.285	2.470	8,10	130.060
Cia. Vinícola N.Esp.	200	6.740	6.970	3,41	3.271
El Aguila S.A.	500	1.150	1.225	6,52	135.366
Federico Paternina	1.000	1.935	1.950	0,78	15.673
Koipe	500	4.890	5.220	6,75	7.108
OMSA Alimentación	250	1.200	1.240	3,33	21.759
Pescanova	1.000	1.800	1.800	---	11.889
Puleva-Uniasa	500	3.570	3.885	8,82	225.583
SOS Arana	1.000	1.490	1.535	3,02	11.105
Tabacalera	100	3.345	3.340	-0,15	712.140
Viscofán	100	3.880	4.225	8,89	349.658
<b>COMERCIO Y SEGUROS</b>					
AGF U. Fénix	100	1.820	---	---	---
Adolfo Dominguez	100	3.420	3.700	8,19	83.815
Aldeasa	200	4.900	4.790	-2,24	19.083
Azkoyen	1.000	17.150	18.100	5,54	17.922
Catalana Occ.	500	3.470	3.450	-0,58	58.693
Continente	100	3.985	4.070	2,13	3.131.573
Corp. Mapfre	250	3.455	3.640	5,35	308.476
Cortefiel	50	3.205	3.340	4,21	226.957
<b>FINANZAS</b>					
Finanzauto	350	1.900	2.040	7,37	34.748
Mapfre Vida	250	5.390	5.330	-1,11	496.647
Picking Pack	25	73	76	4,11	3.045.159
Pryca	100	3.115	3.020	-3,05	529.687
Superdiplo, S.A.	100	3.700	3.750	1,35	1.422.881
<b>CONSTRUCCION</b>					
ACS	250	4.580	4.565	-0,33	247.413
Agromán	100	1.140	1.175	3,07	30.653
Bami S.A.	310	678	710	4,72	322.995
Cementos Portland	250	4.950	5.000	1,01	48.906
Construcciones Lain	100	320	330	3,13	371.092
Cristalería Españ.	1.000	8.250	8.170	-0,97	35.302
Dragados	500	4.170	4.175	0,12	256.427
Filo	100	405	440	8,64	100.842
Financiera y Minera	500	2.995	2.995	---	5.725
Fomen. Cons. Contr.	250	6.900	7.170	3,91	421.473
Grupo Acciona	1.000	32.800	32.650	-0,46	15.806
Hisalba	1.000	1.695	1.750	3,24	2.771
Inmob. Zabálburu	250	1.700	1.705	0,29	133.623
I.Urbis	500	1.840	1.910	3,80	165.647
Lafarge Coppee	25	13.370	13.030	-2,54	400
Metrovacesa	250	3.575	3.770	5,45	529.728
Obrascón-Huarte	100	1.150	1.220	6,09	356.948
Portl. Valderrivas	160	4.860	5.050	3,91	150.734
Prima Inmobiliaria	1.000	1.040	1.115	7,21	204.043
Sotogrande S.A.	100	390	406	4,10	541.617
Uniland	1.000	9.400	9.480	0,85	5.688
Uralita S.A.	400	1.250	1.325	6,00	936.675
Valenciana Cementos	200	2.735	2.775	1,46	9.547
Vallehermoso	165	1.800	1.760	-2,22	411.625
Vidrala	170	1.420	1.450	2,11	39.880
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>					
Cía. Gener. Invers.	28	86	98	13,95	400.598
Cofir	350	1.435	1.540	7,32	928.964
Corpor. Banesto	500	1.230	1.235	0,41	2.788
Dinamia	500	1.500	1.560	4,00	99.877
Faxtibox	1.000	7.960	8.060	1,26	5.630
<b>PAPELERAS Y TEXTILES</b>					
Empr. Nac.Celulosas	750	1.890	1.990	5,29	33.622
European Paper	500	67	67	---	67.220
Iberpapel	100	1.435	1.485	3,48	91.621
Sarrió	500	490	500	2,04	58.566
Sniaze	100	240	262	9,17	166.385
Tableros de Fibra	500	2.045	2.130	4,16	42.625
Tavex Algodonera	500	1.515	1.610	6,27	133.370
Unipapel	250	1.480	1.650	11,49	27.286
<b>QUIMICAS Y ENERGIAS</b>					
Bayer	5	5.430	5.340	-1,66	2.174
Carburos Metálicos	2.000	6.920	---	---	---
Cepsa	500	4.540	4.500	-0,88	12.275
Ercros	60	157	174	10,83	2.156.665
E. I. Aragonesas	1.000	840	900	7,14	174.922
Faes	50	2.075	2.110	1,69	46.485
Grupo Fosforera	1.000	200	228	14,00	99.961
Miquel y Costas	500	4.490	4.430	-1,34	34.731
Repsol S.A.	500	6.500	6.660	2,46	1.242.339
Seda Barcelona	500	882	900	2,04	217.554
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>					
Aceralia	1.000	1.305	1.465	12,26	480.870
<b>OTROS SERVICIOS</b>					
Abengoa	167	2.895	3.180	9,84	82.411
Corpor. Finan. Alba	1.000	17.250	17.290	0,23	72.594
Dogi	100	2.120	2.095	-1,18	70.555
Grupo Anaya	500	8.600	8.600	---	692
Indo Intern.	1.000	7.100	7.200	1,41	1.975
Meliá Inv.	5	3.360	3.590	6,85	41.480
Midesa	100	2.895	2.900	0,17	13.939
Prosegur	100	1.625	1.625	---	195.834
Sol Meliá	100	4.490	4.790	6,68	195.903
Tele Pizza, S.A.	5	1.060	1.165	9,91	2.504.037
V. Leonesa	510	1.500	1.550	3,33	7.658
<b>DIVISAS</b>					
	Compra	Venta			
1 Corona Danesa	22,324	22,368			
1 Corona Noruega	18,560	18,598			
1 Corona Sueca	17,709	17,745			
1 Chelín Austriaco	12,068	12,092			
1 Dólar Australiano	87,502	87,678			
1 Dólar Canadiense	89,693	89,873			
1 Dólar USA	138,782	139,060			
1 Dracma Griego	0,494	0,495			
1 Ecu	167,219	167,553			
1 Escudo Portugal	0,828	0,829			
1 Florín Holandés	75,290	75,440			
1 Franco Belga	4,116	4,124			
1 Franco Francés	25,322	25,372			
1 Franco Suizo	104,113	104,321			
1 Libra Esterlina	236,929	237,403			
1 Libra Irlandesa	211,684	212,108			
1 Marco Alemán	84,908	85,078			
1 Marco Finlandés	27,921	27,977			
1 Yen Japonés	1,187	1,189			
100 Liras Italianas	8,584	8,602			

Si Ud. tiene alguna sugerencia sobre estas páginas, no dude en ponerse en contacto con nosotros, esto ayudará a mejorar este servicio en favor de todos los lectores. Tno. (96) - 384-6436 de 17h. a 20h.

BOLSAS EXTRANJERAS



BOLSAS NACIONALES (CORROS)

MADRID			
	NOMINAL	HOY	DIF.
<b>ALIMENTACION</b>			
Naarden I.	1.000	---	---
Pascual Hnos	250	100,00	---
San Miguel	3.000	---	---
United Dutch	500	---	---
<b>COMERCIO Y SEGUROS</b>			
Contra B	500	---	---
<b>CONSTRUCCION</b>			
Ah. Familiar	1.000	2.000,00	---
Alcázar	500	---	---
Asland Catal	500	---	---
Inmb. Valenc.	500	---	---
I. Del Sur	1.000	---	---
Max. Cent. Leisa	250	---	---
Obras y S.P.	500	---	---
Vías y Const.	1.000	---	---
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			
Bansaliber	750	7.880,00	10,00
Banzano	500	---	---
Baseibar	1.000	16.400,00	400,00
Bolshispania	1.000	895,00	59,00
Carmosa	500	7.560,00	70,00
Ceivasa	500	7.290,00	---
Cevasa A	1.000	---	---
Chafisa	1.000	---	---
Fiponsa	500	6.400,00	160,00
Inverpastor	1.000	3.900,00	163,00
Inv. Herrero	500	7.140,00	---
Inv. Val. Americ.	1.000	---	---
L. Lealtad	500	---	---
Mobinversora	1.000	17.000,00	---
Norvasa	350	3.965,00	5,00
Renfila	500	---	---
Reñinver	1.000	---	---
Union Europ.	1.000	9.700,00	200,00
<b>NAVEGACION Y PESCA</b>			
Fletamentos-B	1.000	---	---
Pescanova	1.000	---	---
Transmedit.	500	---	---
<b>PAPELERAS Y TEXTILES</b>			
Pap. Navarra	1.000	---	---
<b>QUIMICAS Y ENERGIAS</b>			
Esp. Oxigeno	1.000	---	---
Faes	500	---	---
Gassol	500	---	---
Nicas	155	---	---
U. Resinera	1.000	8.300,00	---



MADRID (Cont.)			
	NOMINAL	HOY	DIF.
<b>MINERAS</b>			
H. Coto Corte	200	---	---
H. Vas. Leones	500	---	---
M. Tormaleo	1.000	---	---
Ponferrada	25	14,00	1,00
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			
Aforasa	500	---	---
Cobra	500	---	---
Iber. Frio	1.000	---	---
Metalogenia	500	---	---
Moulinex Esp	1.000	---	---
<b>AUTOMOVIL</b>			
Fasa Renault	1.000	4.000,00	50,00
<b>OTROS SERVICIOS</b>			
Inypsa	1.000	---	---
Prim S.A	500	---	---

AMPLIACIONES DE CAPITAL

	ECOMIENZO	EFINAL	NVAS.	ANTGAS.	ANT.	ULT.
Cristaleria	21-sep-98	21-oct-98	1	6	8.250,00	7.920,00
Jaramiel	1-oct-98	31-oct-98	1	5	---	---

DIVIDENDOS

VALOR	CONCEPTO	BRUTO	NETO	PAGO
Cepsa	A cuenta	75,00	56,25	23/10/98
B. Valencia	A cuenta	60,00	45,00	24/10/98
Fi. Ponferra	A cuenta	30,00	22,50	3/11/98

INDICES DE REFERENCIA DEL BANCO DE ESPAÑA

Periodo	TAE (Bancos)	TAE (Cajas)	Indic. CECA	Rent. Deuda P.	Mibor año
Octubre 97	6,384	6,662	7,500	5,282	4,985
Noviembre 97	6,252	6,537	7,375	5,230	4,807
Diciembre 97	6,196	6,328	7,250	5,167	4,623
Enero 98	5,988	6,268	7,375	5,086	4,421
Febrero 98	5,879	6,099	7,125	4,947	4,325
Marzo 98	5,827	5,918	7,000	4,823	4,161
Abril 98	5,659	5,906	6,750	4,707	4,215
Mayo 98	5,603	5,817	7,000	4,613	4,220
Junio 98	5,545	5,744	6,750	4,547	4,191
Julio 98	5,513	5,690	6,750	4,508	4,137
Agosto 98	5,572	5,697	6,875	4,464	4,066

FUTUROS IBEX-35

FECHA	ANTERIOR	APERTURA	MAXIMO	MINIMO	ULTIMO	C/NEG.
20 Nov. 1998	8.460,00	8.540,00	8.694,00	8.445,00	8.668,50	25.988
18 Dic. 1998	8.478,00	8.500,00	8.627,00	8.500,00	8.683,00	471
18 Mar. 1999	8.488,00	8.590,00	8.590,00	8.590,00	8.695,00	24

FUTUROS BONO NACIONAL 10 AÑOS

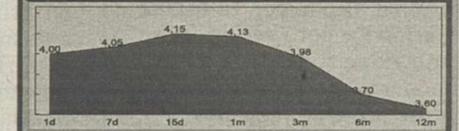
FECHA	ANTERIOR	APERTURA	MAXIMO	MINIMO	ULTIMO	C/NEG.
15 Dic. 98	114,14	---	114,36	113,78	113,85	54.212

FONDOS

	ULTIMO	DIF.	FIN/97		ULTIMO	DIF.	FIN/97		ULTIMO	DIF.	FIN/97
<b>DINERO</b>				<b>MIXTO RENTA VARIABLE</b>				<b>MIXTO RENTA FIJA</b>			
Altas F.I.A.M.M	178.543,98	10,24	174.836,87	BBV Inversisn 94	1.532,46	1,84	1.440,49	Ahorro	1.647,11	1,66	1.593,86
A.B. Dinerplus	206.970,50	26,53	202.117,23	Beta Crecimiento	19.250,75	78,26	16.914,75	BBV Bono 2001	117.428,89	143,35	109.872,06
BBV Diner	277.818,47	67,89	270.068,63	Eurovalencia VCG	1.172,25	0,04	952,18	BBV Fondvalencia	19.042,33	27,22	18.053,66
BBV Monetario	122.778,87	2,23	119.665,35	Fonbolsa	34.446,54	188,25	30.797,72	BBV Renta	2.434,01	2,86	2.362,68
BEX-Diner	182.133,80	31,14	177.975,20	Fonfomento FIM	14.878,23	27,90	14.618,89	BBV Renta 91	1.610,42	0,85	1.562,54
Bandesco Monetario	106.071,58	8,55	104.166,42	Fonpatrimonio	21.388,67	83,75	20.923,39	BCH Mixto Acciones	2.595,91	7,23	2.450,06
Bankpyme Fondval.	122.938,50	30,73	119.623,00	Fonpenedes Mixto	1.427,84	3,95	1.392,98	BM Dinerbolsa	1.392,39	---	1.341,53
Beta Diner FIAMM	213.636,73	45,49	207.469,57	Indosuez Bolsa FIM	286.485,64	806,48	267.805,38	Bandesco Ahorro	1.080,62	0,67	1.050,50
Caixa Galicia Din.	135.824,82	11,74	132.515,78	Indosuez Universal	114.335,58	614,01	106.667,69	Bandesco R. Fija	1.706,05	1,39	1.611,26
Cavaldiner	224.132,14	38,68	219.254,37	Renta 4 Bolsa	2.178,05	12,03	1.899,38	Beta Renta FIM	2.413,81	1,37	2.312,17
Cavaldiner Oro	140.682,55	37,79	136.614,87	Sant. Ren 1999	1.524,08	0,31	1.465,26	Credipas deuda	1.645,93	0,97	1.686,05
Cuentafondo FIAMM	208.187,80	53,04	203.642,07	<b>RENTA VARIABLE</b>				Bandesco Renta V.	23.469,22	72,43	20.897,67
Diner BM FIAMM	209.327,19	60,64	204.280,23	Foncaixa Ahorro 11	2.217,90	-0,27	2.139,43	Beta Acciones	20.887,71	85,11	17.836,34
Dineractivo	213.754,57	13,61	209.083,65	Foncaixa Mixto 25	1.103,79	-0,94	---	Cuentafondo Bolsa	1.629,82	63,46	1.501,71
Dinernavarra	184.584,89	31,73	180.634,51	Foncrecimiento	133.961,26	28,20	130.646,59	Foncaixa Bolsa 5	3.787,36	5,63	3.372,63
Eurovalor III	231.064,65	38,86	225.068,25	Fondonorte	363,92	3,14	345,48	Iberlion Bolsa	2.050,40	6,39	1.829,01
Fondmadrid	227.430,17	---	222.272,73	Fondpostal	2.852,82	12,96	2.716,79	BM Garantizado	1.555,31	8,31	1.462,97
Fondpostal Moneta.	261.889,29	44,73	255.959,11	Fondpostal Divisas	3.197,13	19,14	2.995,10	Beta Euro Accio.	1.061,69	-2,19	---
Fonpenedes FIAMM	1.248,62	0,09	1.220,11	Fonpenedes FIM	1.373,83	1,53	1.331,07	Fonbolsa Euro	10.229,24	22,08	---
Ibercaja Dinero	228.851,21	16,78	223.818,29	Fonrenta Fija FIM	17.559,61	22,31	16.835,98				
Ibercuenta	226.672,44	46,57	221.229,78	Fontesoreria	11.157,13	3,51	10.805,15				
Indosuez Oro	1.602.359,66	134,96	1.558.518,76	Iberahorro	2.359,83	0,43	2.292,60				
Indosuez Tesoreria	268.410,27	15,60	261.991,23	Iberlion Ahorro	226.953,46	153,91	216.266,48				
Kutxarent	208.466,64	---	208.466,64	Indosuez Patrimonio	20.121,84	59,02	18.519,91				
Santander Tesorero	228.066,28	---	222.342,14	Interes Diario BCH	1.198,11	0,06	1.175,55				
Su. Sant. FIAMM	232.366,89	---	227.822,26	Inversabadell	2.582,81	1,11	2.419,68				
<b>DIVISA EXTRANJERA</b>				<b>RENTA VARIABLE</b>							
BM Dinerdivisa	1.483,87	-1,44	1.497,97	Bandesco Renta V.	23.469,22	72,43	20.897,67				

METALES		
	Plas./gr.	Dif.
Oro Manufacturado	1.477,08	4,56
Plata Manufacturada	29,87	0,16
Platino	2.598,18	93,18
Paladio	1.954,78	8,21

INTERBANCARIO (MIBOR)		
PLAZO	TIPO	DIF.
A un día	4,00	-0,08
A una semana	4,05	---
A quince días	4,15	---
A un mes	4,13	-0,02
A tres meses	3,98	---
A seis meses	3,70	-0,05
A un año	3,60	---





Santiago López Valdivielso destacó que este es uno de los «episodios más importantes de asesinatos en serie» de los que «no hay precedentes en la historia de la criminología» española

## Un asaltante libera cinco rehenes en Paraguay en medio de la confusión

Efe- Asunción (Paraguay)

Un asaltante que tenía retenidas a cinco personas en una entidad financiera de Encarnación, ciudad ubicada al sur de Paraguay y fronteriza con Argentina, liberó a sus rehenes tras tres horas de tensas negociaciones y se entregó a un juez en medio de un confuso desenlace.

Las gestiones para el desenlace del drama corrieron por cuenta del magistrado encarnaceño Adalberto Canata, quien salió del establecimiento asaltado en compañía del desconocido y le trasladó, pese a la oposición de la Policía que cercaba el lugar, hasta los edificios judiciales de la ciudad.

Previamente, el juez había entregado al delincuente los 50.000 dólares exigidos para la liberación de los rehenes y un documento en el que le garantizaba su vida y la de un hijo menor, como también había solicitado.

En el momento en que subían al automóvil de Canata, uno de los agentes que vigilaban la zona trató de detener al asaltante, quien al parecer ya estaba desarmado, pero el jurista se opuso a la acción policial y logró imponer su autoridad para conducirlo hasta su juzgado.

Las cámaras de la televisión local filmaron al desconocido asaltante, aparentemente menor de 30 años, que apuntaba permanentemente con un revólver a la cabeza de una empleada del establecimiento (Financiera Interfisa), identificada como Blanca Pedotti, además de portar un cuchillo en la otra mano. Inicialmente, el delincuente había dejado salir a un hombre que presentaba heridas en un brazo, identificado como Pedro Rodríguez, quien fue conducido por la policía esposado a un hospital, al parecer por prevención hasta que los agentes confirmen los motivos de su presencia en la financiera.

Otra persona que logró ponerse a salvo en los primeros minutos del asalto fue una mujer que aprovechó un momento de confusión en el interior del local para escapar y comentar a los agentes que rodeaban la zona que había un solo asaltante adentro. El asaltante robó previamente un revólver calibre 38 de su tienda y luego entró disparando con el mismo arma a la sede de la entidad financiera.

Versiones periodísticas locales aseguran que el asaltante ha manifestado que sufre graves problemas familiares, porque entre sus exigencias incluyó la entrega de un hijo menor que vive con la madre.

## Una de las víctimas era la profesora Sonia Rubio

# Ferrándiz se autoinculpa de 5 muertes en Castellón

*Joaquín Ferrándiz Ventura, soltero de 35 años, empleado en el sector de seguros y plenamente integrado en sociedad, se autoinculpó la noche del lunes, además de la muerte de la profesora Sonia Rubio, de otras cuatro mujeres a las que estranguló y violó entre los años 1995 y 1996 en Castellón.*

Efe- Madrid

Con esta autoinculpación se esclarecen tres años de investigaciones llevadas a cabo por la Policía Judicial de la Guardia Civil y que se saldan con la localización de un asesino en serie con «personalidad psicopática» que ya había sido condenado en 1989 por violación y que actualmente estaba en prisión por un intento de agresión sexual.

En rueda de prensa, el director general de la Guardia Civil, Santiago López Valdivielso, destacó que este es uno de los «episodios más importantes de asesinatos en serie» de los que «no hay precedentes en la historia de la criminología» española.

Ante la prensa, el coronel jefe del Servicio de Policía Judicial del instituto armado, Manuel Nieto, relató los pormenores de este caso que creó la alarma social, especialmente en la Comunidad Valenciana.

La pista que llevó a los investigadores hasta el presunto asesino fue la denuncia de una mujer que, en febrero de este año, a la salida de una discote-



Joaquín Ferrándiz Ventura.

EFE

ca, fue agredida por este hombre que huyó ante la intervención de otras personas.

Fue identificado como Joaquín Ferrándiz Ventura, natural de Valencia, que había cumplido seis años por una violación en 1989 y que ingresó en la prisión de Castellón el pasado mes de julio por la agresión frustrada antes citada.

La Guardia Civil se centró en este individuo y el juez autorizó, el pasado 1 de septiembre, un registro en la vivienda que compartía con su madre y en la que se encontraron «evidencias» - existe secreto de sumario- que hicieron que confesara sus crímenes.

La «argucia» consistía en desinflar la rueda del coche de la mujer -normalmente se inclinaba por las rubias de unos 25 años- y posteriormente el pre-

sunto asesino, bien parecido, se presentaba como su valedor para socorrerla, relató el coronel Nieto.

Su primer asesinato, que reconoció el pasado 9 de septiembre, fue el de la profesora castellonense Sonia Rubio, de 25 años, a la que abordó a la salida de una discoteca de Benicasin, en julio de 1995, y cuyo cuerpo estrangulado y violado apareció en Oropesa.

Posteriormente asesinó a otras tres mujeres, Natalia Archelos, Mercedes Velez y Francisca Salas, con antecedentes por prostitución, que fueron encontradas violadas y estranguladas entre enero y febrero de 1996 en Villarreal (Castellón).

En septiembre de 1996 mata a su quinta víctima, Amelia Sandra Gracia.



**Arte recuperado.** La Policía recuperó ayer varias obras de arte, fechadas en el siglo XVII, que fueron sustraídas en Italia en 1994, unas de una casa particular en Parma y otras de un convento religioso en Nápoles. Las pinturas están pintadas al óleo sobre lienzo, y fueron introducidas en España sin ningún tipo de documentación.

## Dos ahogados en Mallorca debido al mal estado de la mar

Efe- Palma

Dos personas murieron en la tarde de ayer ahogadas en sendos puntos de Mallorca y otras dos se encuentran en estado grave, con síntomas de asfixia por inmersión, tras arriesgarse a introducirse en el agua pese al mal estado de la mar, según informaron a Efe fuentes sanitarias.

Uno de los casos ocurrió en Sa Calobra, en la playa del Torrente de Pareis, sobre las cuatro de la tarde, cuando un hombre que se bañaba en la zona, cuya identidad no ha sido facilitada, se encontró con dificultades para regresar a la orilla.

Alertado el Centro Regional de Salvamento, desde este organismo se solicitó la presencia de un helicóptero del Servicio Aéreo de rescate (SAR), que intentó evacuar al hombre hasta la base General Asensio, donde llegó cadáver.

El otro suceso mortal se registró a las 16.37 horas, en la Playa de Muro, cuando una mujer alemana, identificada como Lore Deusch, de 62 años, falleció mientras se bañaba.

En el mar balear se registra hoy un fuerte oleaje, con rachas de viento de hasta 80 kilómetros por hora, debido a lo cual en numerosas playas de las Islas ondea la bandera roja.

## Sube a medio centenar las víctimas por el oleoducto de Colombia

Efe- Medellín (Colombia)

Dos de los heridos por la explosión e incendio de un oleoducto en el noroeste de Colombia murieron ayer en centros médicos de Medellín, con lo que se eleva a 50 el número de víctimas fatales de la acción terrorista.

Varios de los 58 heridos ingresados en hospitales de la ciudad permanecen en estado crítico, admitieron los servicios estatales de salud.

Dos hombres de 51 y 31 años de edad son las nuevas víctimas mortales del atentado rebelde, ocurrido el pasado domingo en un caserío de Segovia, a 227 kilómetros al noreste de Medellín.

El Ejército de Liberación Nacional (ELN) se responsabilizó del atentado a la línea de transporte de combustibles, el Oleoducto Central de Colombia, pero no así del incendio que causó la tragedia.

Cuando lea su curriculum, verá a una maestra.

Cuando la tenga frente a usted, descubrirá a una **luchadora.**



**Si busca a una persona preparada, aquí tiene dos.**

© Fundación ONCE



Un profesional formado gracias al cupón de la ONCE y alguien con una enorme capacidad para afrontarlo todo, incluso su ceguera. Ya hay empresas que han tenido la oportunidad de comprobarlo. Si usted está buscando a una persona preparada, ahora la oportunidad la tiene usted.



**¿Cuándo empezamos?**



Castro declaró que nunca había visto «una reconstrucción tan creadora y admirable de la Historia y nunca aprendí tanto de Roma en tan breves minutos»

## Fidel Castro destacó la admirable reconstrucción de la historia en Mérida

El presidente cubano, Fidel Castro, escribió ayer en el libro de visitas del Museo Nacional de Arte Romano de Mérida (MNAR), que recorrió por la mañana, que nunca había visto «una reconstrucción tan creadora y admirable de la Historia y nunca aprendí tanto de Roma en tan breves minutos».

Con estas palabras escritas Castro resumió su recorrido de cerca de una hora por uno de los edificios más emblemáticos de Extremadura, realizado por el arquitecto Rafael Moneo y que recoge multitud de piezas de la época romana.

Fidel Castro, con su tradicional uniforme verde, inició su segunda jornada de visita a Extremadura pasadas las once de la mañana, media hora más tarde de lo previsto, con un recorrido privado por las salas del museo, acompañado por el presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, y por otros miembros de su gobierno.

A su llegada a los monumentos romanos, numerosas personas se agolparon para ver al mandatario cubano y un grupo de turistas, pudieron compartir la visita al recinto con Castro, al que acompañaba también el director del Museo, José María Álvarez.

Seguido por una nube de cámaras y fotógrafos, Castro recorrió distintas salas de la nave principal y pudo contemplar, entre otras piezas, el busto velado de Octavio Augusto, considerado como una de las joyas del museo.

El presidente cubano se interesó por una «toracata», armadura de un traje militar de la época romana, y resaltó la perfección de sus formas.

Tras posar ante los togados y las rosetas del Foro Romano, la delegación cubana contempló desde uno de los balcones del recinto el gran mosaico de las «Aurigas», considerado uno de los de mayor tamaño que se conservan.

Al término del recorrido, Fidel Castro firmó en el libro de visitas, donde deseó que estas instalaciones «duren tanto como el mármol de las obras que aquí se exhiben, para que muchos millones de personas tengan el privilegio que hemos tenido nosotros».

Posteriormente, José María Álvarez obsequió al mandatario cubano con varios libros de la Historia de Mérida y del Museo, desde donde accedieron, por el túnel que los une, al recinto del Teatro y el Anfiteatro Romano.

Castro, que ya había expresado su interés por conocer el teatro, se mostró maravillado por este conjunto histórico, declarado Patrimonio de la Humanidad y que data de los años 16 y 15 antes de Cristo.

Tras acceder al escenario y contemplar el muro de la escena, decorado con filas de columnas y estatuas de mármol, el mandatario cubano, como si de un actor romano se tratase, se dirigió al graderío y respondió durante casi una hora a las preguntas que le formularon los periodistas que seguían su visita.

Fidel Castro, en un momento de su comparecencia, reflexionó en voz alta y dijo que las piedras romanas demuestran que ningún régimen político, por muy fuerte que sea, es eterno. J.D.S.



## Moss, la imagen de Calvin Klein, estuvo en Madrid

La «top-model» británica Kate Moss no tiene pensado, por el momento, dedicarse al cine, «ya que estoy en un buen momento de mi carrera como modelo y voy a seguir dedicándome a ello», afirmó la delgadísima maniquí, imagen de la firma Calvin Klein, que permaneció ayer unas horas en España.

Vestida de negro, pantalón y jersey sin mangas, y prácticamente sin maquillar, la joven modelo, que no aparenta sus veinticuatro años, visitó Madrid con motivo de la inauguración de la primera tienda en la capital del diseñador norteamericano Calvin Klein.

«Estoy encantada de poder volver a España, donde ya estuve el pasado verano», señaló la modelo que, a pesar de su imagen distante, se mostró amable con los periodistas, a los que se les prohibió hacer preguntas sobre la vida privada de la modelo, que recientemente estuvo relacionada con el actor Johnny Depp.

Después de llevar seis años siendo la imagen de Calvin Klein, Kate Moss, que se define como una modelo «eclectica» en la pasarela, cree que los diseños de Klein «son fantásticos y me identifico muy bien con ellos».

A pesar de haber comenzado muy joven su vida profesional, su consejo para las jóvenes aspirantes a modelo es que no empiecen muy pronto. «Primero deben finalizar sus estudios. Hay algunas que a los catorce años ya están posando o en las pasarelas y creo que es demasiado temprano. Ser modelo no es nada fácil».

Kate Moss, que se considera una «top-model», cree que no es cierto que en estos momentos los diseñadores prefieran que sus creaciones no las pasen las modelos más famosas, «cada diseñador es individual, decide lo que quiere. Las «top-model» siguen y seguirán desfilando». La primera tienda en Madrid, segunda en España, está situada en la c/ Ortega y Gasset. M.T.



## Duque espera tener una "horita" para mirar la tierra antes de dormir

El primer astronauta español, Pedro Duque, explicó ayer que durante los nueve días que permanecerá en el espacio a bordo de la nave «Discovery» espera tener una «horita» antes de dormir para observar la Tierra, y destacó que el lanzamiento será como pasar un examen después de seis años de dura preparación.

Duque se encuentra en estos momentos en el Centro Espacial Johnson de la NASA (Houston), desde donde conversó ayer durante una hora con un nutrido grupo de periodistas españoles a través de videoconferencia, celebrada en la estación de seguimiento de satélites que la Agencia Europea del Espacio (ESA) tiene en Villafranca del Castillo (Madrid).

El ingeniero aeronáutico, que viajará al espacio el próximo día 29 desde Cabo Cañaveral (EEUU), junto a otros seis tripulantes, destacó que siente una «gran responsabilidad» por los experimentos que desarrollará en la misión (STS-95), porque un error puede acabar con un proyecto que ha supuesto años de esfuerzo de una universidad o grupo de investigación.

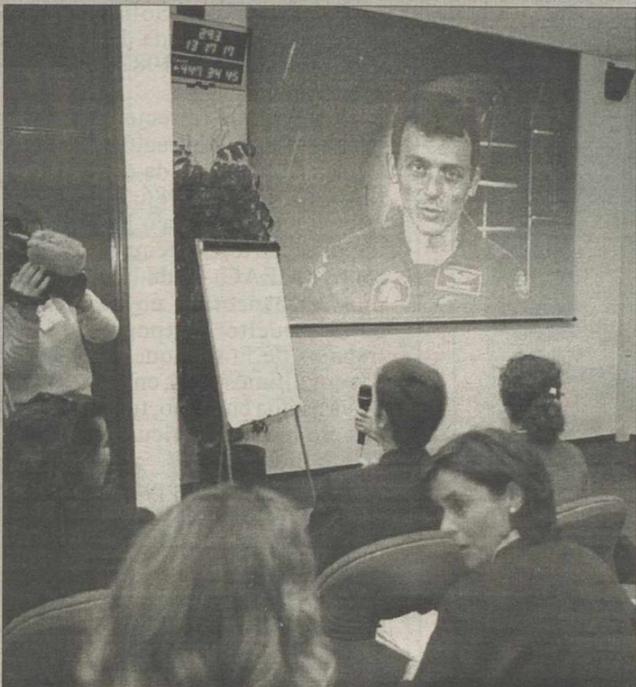
A nueve días del lanzamiento, el operador principal de los experimentos europeos añadió que «más o menos duerme bien, teniendo en cuenta las circunstancias», en alusión a que tiene un hijo de sólo un mes de edad.

En su opinión, una vez que se encuentre en pleno vuelo «lo más duro» será la adaptación del cuerpo a las condiciones de ausencia de gravedad, además de ejecutar la «enorme cantidad» de actividades programadas, aunque «espero que tengamos una horita» diaria para observar la Tierra.

En este sentido, el astronauta de la ESA señaló que intentará ver España, algo «difícil desde nuestra órbita», a 550 kilómetros de la Tierra, aproximadamente la distancia que separa Badajoz de Valencia.

Para el madrileño, participar en el vigésimoquinto vuelo del «Discovery» supone pasar el examen final después de haber cursado cinco años de carrera universitaria y seis años de preparación en el centro de entrenamiento de la ESA en Darmstadt (Alemania) y en la Ciudad de las Estrellas, cerca de Moscú.

Admitió que ha pedido numerosos consejos a sus compañeros de viaje, «es el único «novato» de la misión, además del más joven», «no tanto en cuanto a las tareas, sino sobre lo que uno puede esperar que te ocurra allí: qué sientes, qué pasa si



te mareas, cómo debes colocarte para dormir o ir al baño correctamente», entre otras cuestiones.

A su juicio, existe un gran interés público por este vuelo del transbordador espacial, debido a que hace cinco meses que no sale ninguno (este periodo de tiempo suele ser más corto), y por la presencia del senador y astronauta de EEUU John Glenn, de 77 años y el hombre más anciano en salir al espacio hasta la fecha.

Entre el equipaje que llevará consigo, que no puede superar el kilo de peso, Duque enumeró sendas banderas de Baleares, Madrid y Valencia, una pieza de ámbar de 35 millones de años del Museo de Ciencia de Barcelona, muñecos de sus hijos, objetos de familiares y un escudo de la Escuela Superior Técnica de Ingenieros Aeronáuticos de la Universidad Politécnica de Madrid, donde se licenció con matrícula de honor en 1986. A todo esto se suman varios chorizos de León, un queso manchego y otro de Mahón, con los que dijo querer «alegrar las cenas», ya que a pesar de que la comida de la NASA es bastante variada «desde ningún punto de vista» puede ser considerada española.

En el momento del lanzamiento, ocupará el cuarto asiento de la cabina del Discovery -parte intermedia de la nave-, mientras que en su reentrada a la atmósfera irá abajo. M.S.



## Joan Collins aboga por una Academia de Cine europea

La actriz británica Joan Collins, que anoche presidió en Valencia la entrega de los premios de la XIX Mostra de Cine del Mediterráneo, abogó por la creación en la Unión Europea de una Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas similar a la que existe en Norteamérica.

Dijo que le parecía «muy interesante y muy beneficioso para la cinematografía del viejo continente la creación de un certamen u organismo que aglutine a todos los países de la Unión Europea».

En relación a la institución en Europa de unos premios similares a los «Oscar» de Hollywood, la actriz británica señaló que «el único problema que existe aquí es que se carece de los medios y de los grandes estudios que hay en Estados Unidos».

Comentó que «en Gran Bretaña, por ejemplo, el conseguir dinero para financiar una película era muy difícil, y los presupuestos para las películas son muy pequeños».

Joan Collins fue recibida a mediodía por la alcaldesa de Valencia, Rita Barberá, en un acto protocolario en el Ayuntamiento, horas antes de que interviniese en una multitudinaria rueda de prensa en un hotel de la ciudad.

Joan Collins expresó su admiración por la belleza de Valencia, especialmente por su clima y su luz mediterránea, y señaló su alegría por participar en uno de los actos más importantes del festival cinematográfico, como era la entrega de los galardones. Efe.

## Annan rinde tributo a Mickey

El secretario general de la ONU, Kofi Annan, rindió tributo a «Mickey Mouse», el personaje más conocido de Walt Disney, como «el primer embajador itinerante a escala mundial», y recordó que al cumplir los 60 años la ONU le reconoció como Emisario de Buena Voluntad, y le pidió que vuelva a actuar en esa condición.

Annan pidió a «Mickey Mouse» que transmita al mundo el mensaje de que «hay problemas sin pasaporte, y para enfrentarlos necesitamos estrategias sin fronteras», refiriéndose a la lucha para preservar el medio ambiente, combatir la droga, la corrupción y el crimen organizado, y promover el desarrollo sostenible. «Este es el mensaje que tratamos de transmitir al mundo (porque mucha gente piensa aún en términos locales, constreñidos por fronteras territoriales)», dijo el secretario general.

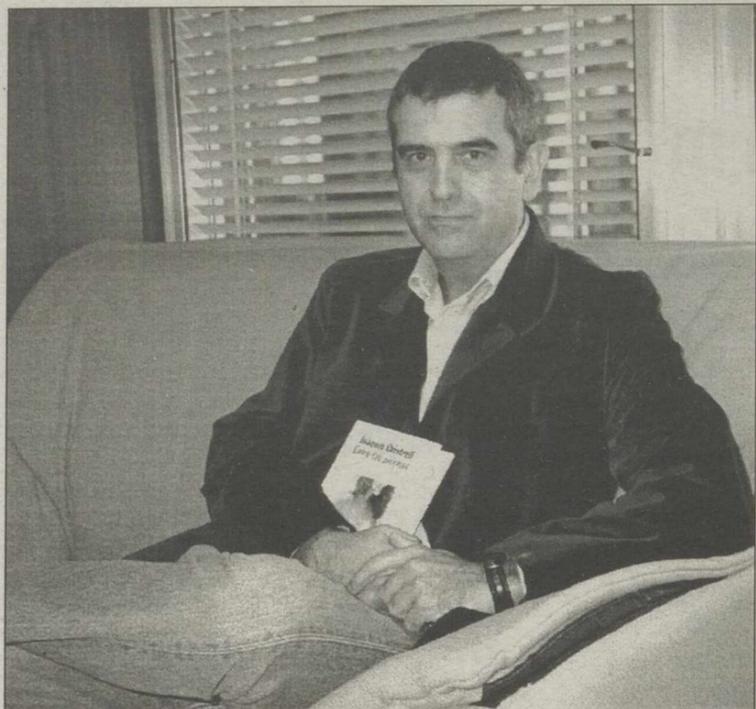
En su visita durante el fin de semana al Centro Epcot, adjunto a DisneyWorld en Orlando (Florida), Annan subrayó que en una placa a la entrada se refleja el propósito de su creador: «Aquí se exaltan los logros humanos».

Disney reconoció la «necesidad de comenzar desde el principio en tierra virgen y construir un nuevo tipo de comunidad en continuo proceso de mejorarse a sí misma», dijo Annan. J.S.D.



## Expulsados por barbudos

Tres boxeadores afganos han sido excluidos de un torneo aficionado que comenzó ayer en Karachi por haberse negado a afeitarse la barba conforme al reglamento de la Federación Internacional de Boxeo Aficionado (AIBA). Los tres boxeadores alegan que no hubieran podido volver a entrar en sus país afeitados ya que los talibán han impuesto, desde la toma del poder en 1996, el régimen islámico integrista con velo obligatorio para las mujeres y barba para los hombres. A.A.



## Oristrell novela la adicción al sexo en "Entre las piernas"

La adicción al sexo, como perversión de la imaginación o como solución a la soledad, es el tema central de «Entre las piernas», la primera novela del guionista Joaquín Oristrell, un autor que piensa que «toda la humanidad está sexualizada».

Guionista de películas como «Por qué lo llaman amor cuando quieren decir sexo», «Todos los hombres sois iguales» o «El amor perjudica seriamente la salud», Oristrell verá también en la gran pantalla su primera novela, en una película dirigida por Manuel Gómez Pereira, interpretada por Victoria Abril, Javier Bardem y Carmelo Gómez y que se estrenará previsiblemente a finales de año.

Oristrell, nacido en Barcelona en 1953, narra, en una novela que podría definirse como un «thriller sentimental», la historia de un guionista de cine, una persona limpia y ordenada, que no puede vivir sin su dosis diaria de sexo telefónico y que conoce en un grupo de terapia para adictos al sexo a una mujer «enganchada» a tener encuentros con hombres desconocidos a los que conoce cuando pasea a su perro.

En una entrevista con Efe, el autor señaló que al escribir «Entre las piernas», editado por Planeta, ha podido cumplir «el sueño dorado de cuando tenía 20 años, escribía novelitas y las escondía en el cajón», y enfrentarse al «abismo» que separa dos géneros tan relacionados y tan diferentes, la literatura y el cine. El guión tiene «toda una disciplina de intentar que los personajes se expresen con acciones» y la novela la de que se manifiesten «con pensamientos, con los razonamientos de sus propias emociones». «El guión es una cosa hacia afuera y la novela hacia adentro», explica.

A la espera de ver los resultados de su primera novela, Joaquín Oristrell asegura que volvería a repetir la experiencia porque «lo he pasado muy bien y muy mal». I.L.M.

## 280.000 estudiantes se manifiestan en Francia

Alrededor de 280.000 jóvenes, muchos menos de los previstos para esta segunda gran jornada nacional de protesta de estudiantes de bachillerato, tomaron ayer, martes, las calles francesas para exigir una enseñanza de calidad, más medios y más profesores.

Sólo en París, ochenta y cinco personas resultaron heridas y otras tantas detenidas, según el ministerio del Interior, pese a las fuertes medidas de seguridad adoptadas para acompañar a los 25.000 estudiantes y profesores que participaron en la protesta.

En total, 300 personas fueron detenidas en los 240 cortejos organizados en el resto del país, informó la policía.

Los más de 5.000 policías movilizados en la región parisense para impedir los actos de vandalismo y robos del pasado jueves efectuaron 18.000 controles de identidad en las barriadas, la red ferroviaria de cercanías y la capital.

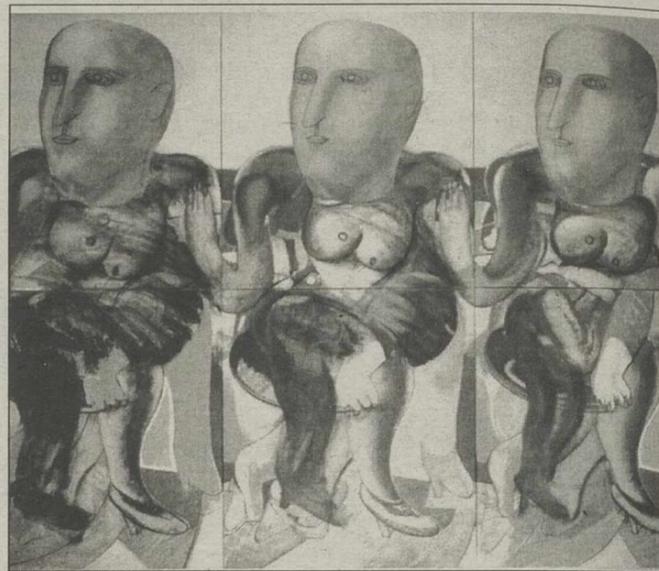
No obstante, una treintena de escaparates del bulevar de Saint Germain quedaron destrozados y la estación de metro de la Rue du Bach fue incendiada por los mismos grupos de jóvenes provocadores de los extrarradios que el jueves arrasaron la plaza de la Nación y sus alrededores. Aunque los jóvenes violentos provocaron a los estudiantes y a los servicios y fuerzas del orden, el balance final fue «muy ligero» y los incidentes escasos, según la policía. Según el ministerio de la Educación Nacional, sólo un 9,7 por ciento del profesorado se unió a los estudiantes huelguistas en esta jornada nacional de protesta convocada en vísperas de la discusión en la Asamblea Nacional del presupuesto para Educación. Toulouse con 16.000 manifestantes y Lille (noroeste) y Marsella (sureste) con 10.000 fueron algunas de las ciudades francesas donde la manifestación estudiantil cuajó con mayor vigor. L.G.

## El Museo Reina Sofía recupera a Alfonso Fraile

El Museo Reina Sofía ha recuperado la obra de Alfonso Fraile (1930-1988), cuando se cumple una década de su muerte, con una exposición que recoge 56 trabajos realizados entre 1960 y 1987 por uno de los más destacados representantes de la figuración española.

José Guirao, director del Reina Sofía, precisó, que la muestra había sido posible gracias a la colaboración de coleccionistas y galeristas y particularmente al apoyo de Gloria Ocharán viuda del artista y de su hija María, ya que su obra se encuentra muy dispersa. Desde 1986, en que el antiguo Museo Español de Arte Contemporáneo (MEAC) le dedicó una retrospectiva no se habían vuelto a exponer trabajos de Fraile, que en sus dos últimos años, cuando ya estaba enfermo, tuvo una producción particularmente intensa.

La muestra reúne pinturas y dibujos de gran formato, algunos de ellos de un gran contenido lírico, como los dos trabajos sobre papel de 1960 con que se inicia el recorrido, hasta llegar a sus realizaciones más complejas del año 1987, con las que concluye. Efe.



## Marilyn Manson sigue escandalizando al mundo de la música

El cantante Marilyn Manson, famoso por su obsesión por escandalizar los sectores conservadores de la sociedad estadounidense, «se considera hermafrodita», según dijo en una entrevista que publica la última edición de la revista «Showbiz».

El artista recordó que actualmente es novio de la actriz Rose McGowan (de la película «Pánico»), pero aseguró que ya estudió «otras posibilidades».

Manson usa su apellido artístico en «honor» al psicópata Charles Manson, pero en realidad se llama Brian Warner y, según la publicación brasileña, es miembro de una secta satánica. E.P.

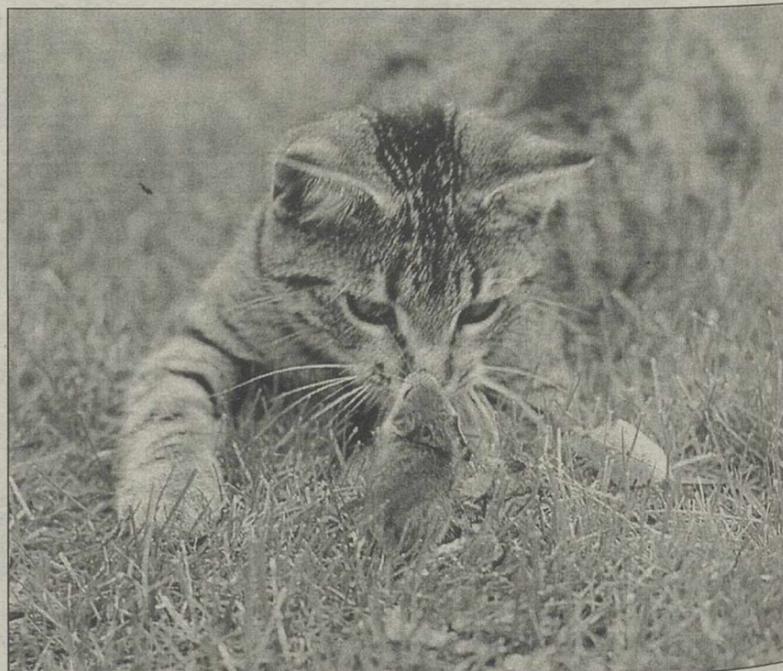
## Aparece en Cataluña una seta de 25 kilos

Un vecino de Sant Feliu de Buixalleu ha encontrado una seta de 25 kilos de peso y un diámetro de ochenta centímetros.

El buscador de setas Joan Abellaneda ha explicado a TV-3 que tuvo que pedir ayuda a un vecino para cargar con la seta, de la especie conocida popularmente como «Gamarús del Montseny».

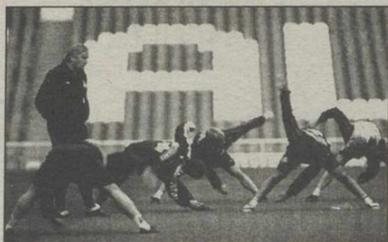
Esta seta es un hongo que se cría junto a los troncos y forma grandes grupos de copas, aunque su tamaño y peso no suele superar los cinco kilos de peso.

Aunque la seta no es tóxica, Joan Abellaneda ha explicado que no piensa comérsela y, aunque piensa dedicarla a decorar su jardín, de momento únicamente la enseña a todos los curiosos. C.G.I.



**Amor animal.** Ninguna enemistad es eterna, y si no, vean lo acaramelados que se muestran este gato y este ratón, que tras años de persecuciones, tanto reales como "animadas", parecen haber firmado la paz.





El Sturm Graz, único club de la Liga de Campeones que no ha sumado un punto, entrenó ayer por la tarde en el Santiago Bernabéu

*Hiddink opondrá a los austriacos un equipo muy ofensivo*

# Al Real Madrid le urge hoy la victoria frente al Sturm Graz

*El Real Madrid no tiene elección hoy, se juega su futuro en Europa, le urge una victoria que le allane el camino hacia los cuartos de final y se presenta en el estadio Bernabéu sin Fernando Redondo, descartado ya por un problema muscular.*

**Luis VILLAREJO**

Ganar o ganar. Esa es la alternativa de Guus Hiddink, un técnico que en las últimas horas pide, sobre todo, máxima atención y concentración a toda la plantilla.

El Sturm Graz es el único de los 24 clubes en la Liga de Campeones que no ha sumado todavía un punto. Y eso no es casualidad. Es por lo que la ausencia de Fernando Redondo -especialmente la suya- y la hipotética de Christian Panucci no alteraría en demasía el esquema del técnico holandés.

Christian Karembeu podría tener su hueco en la banda derecha sin Panucci recayera finalmente. Sino seguiría en la banda de mediocampista. Eso sí, Karembeu contaría con funcio-

nes más ofensivas. El Sturm Graz actuará con más complejos de los habituales, con Vastic y Haas en punta.

Diseñar el actual con once inicial, con un sinfín de zurdos en la plantilla, no es nada fácil. El perfil clónico de muchos de ellos causa múltiples combinaciones que les obligan a cambiar de sitio.

En Zaragoza, Robert Jarni tuvo su momento y lo aprovechó. Su zurda es un guante, y si está en racha, Hiddink no debe cambiar mucho la alineación que mostró en La Romareda. Es decir, Hiddink repetirá el 3-5-2. Karembeu y Jarni, en la banda, Seedorf, en el centro, con Raúl por delante, y Roberto Carlos con campo libre en su parcela. Junto a Mijatovic, Savio de nuevo actuaría en punta.

**LIGA DE CAMPEONES - 3ª jornada**

**REAL MADRID**

21 de octubre 20:45 h.

Estadio: Santiago Bernabéu  
Árbitro: Graham Barber (Inglaterra)

**STURM GRAZ**

o Popovic Infografía EFE ©

# El Barcelona apuesta por enterrar al Bayern de Munich en su propio campo

**Rodrigo ZULETA**

El vigente campeón español, el Barcelona, procurará hoy, miércoles, anticipar la despedida del Bayern de Munich de la Liga de Campeones de Europa y consolidarse como líder del grupo D.

«La presión la tienen ellos porque si pierden quedan por fuera mientras que si nosotros perdemos no pasa nada», dijo el técnico del Barcelona, Louis Van Gaal, para señalar la importancia que tiene el partido para el club bávaro.

Los jugadores del Bayern son plenamente conscientes de lo anterior y el meta Oliver Kahn ha definido por eso el partido como «una final» para su equipo mientras que el delantero Giovanni Elber ha reconocido que perdiendo ante el Barcelona podían decirle ya adiós a la máxima competición europea de clubes.

La campaña de los dos equipos en sus respectivas ligas y en

la Liga de Campeones ofrecen un contraste fuerte ya que mientras para el Barcelona las cosas marchan mal en el torneo español y bien en Europa el Bayern ha decepcionado en los partidos anteriores contra el Brøndby y el Manchester, pero ha arrasado en las primeras ocho jornadas de la Bundesliga.

Precisamente la presión que tiene el Bayern para ganar el partido hace creer al centrocampista del Barcelona, Luis Enrique, que el partido será «muy duro», aunque considera que el duelo hay que verlo desde la ventaja que le da al Barcelona el ser el líder del grupo D de la Liga de Campeones.

Con respecto a la formación del Bayern hay absoluta claridad en la delantera donde Elber y Carsten Jancker son titulares fijos mientras que en la defensa las dificultades físicas de Thomas Helmer obligaron a que el ghanés Samuel Kuffour complete la pareja de centrales con Thomas Linke.

**LIGA DE CAMPEONES - 3ª jornada**

**FC BAYERN MUNICH**

21 de octubre 20:45 h.

Estadio: Olímpico de Munich  
Árbitro: Anders Frisk (Suecia)

**BARCELONA**

Infografía EFE ©

## El Athletic necesita ganar al Juventus para tener opciones de clasificarse

**Ramón OROSA**

El Athletic de Bilbao recibirá hoy al Juventus de Turín, en encuentro correspondiente a la tercera jornada del Grupo B de la Liga de Campeones, con la necesidad de ganar para seguir manteniendo opciones de clasificarse para los cuartos de final de la máxima competición continental.

Así lo aseguró ayer el técnico del equipo bilbaíno, Luis Fernández, quien apuntó que también el equipo italiano «tiene que venir a Bilbao a por los tres puntos», después de sus empates en las dos primeras jornadas ante Galatasaray y Rosenborg, conjunto este, último, frente al que el Athletic logró el único punto conseguido en las dos primeras jornadas de la Champions League.

Fernández aseguró que, a pesar de que considera al Juventus «como uno de los mejores equipos de Europa, sino el mejor», mañana su equipo saldrá a San Mamés «con la intención de ganar».

Para el partido de hoy, Luis Fernández ha convocado a todos los jugadores disponibles y sólo ha dejado fuera de la lista de citados a los lesionados Larraínzar, Javi González y José Mari.

El técnico tarifeño volverá a contar con los internacionales Alkorta y Alkiza, a los que el sábado ante el Valencia dió descanso, para un once inicial que no ha querido, como es su costumbre, adelantar.

Es probable que junto a ellos, dentro de un muy ofensivo esquema con cuatro defensas, dos pivotes en medio campo, un media punta y tres delanteros, coloque a Imanol Etxeberria; Lacruz, Carlos García, Larrazabal; Imaz; Guerrero; Joseba Etxeberria, Urzaiz y Santi Ezquerro.

Completan la convocatoria Valencia, Ríos, Ferreira, Lasa, Felipe, Urrutia, éste con posibilidades de salir en el equipo titular, Nagore, Jorge Pérez y Bolo.

### Todas las figuras

«La Juve», por su parte, llegó al mediodía de ayer a Bilbao sin ningún contratiempo y con todas sus figuras, entre ellas las estrellas Zidane y Del Piero. Junto a ambos, parece que conformará el trío de ataque Inzaghi. Parece que completarán el once que Lippi hará salir al principio a San Mamés Peruzzi; Birindelli, Tudor, Montero, Pessotto; Tacchinardi, Deschamps y Davids.

Kiko marcó dos goles y Roberto y Torrisi, uno cada uno en Sofía

# El Atlético impuso su mejor pegada para sentenciar la eliminatoria

CSKA Sofía	2
At. de Madrid	4

**CSKA SOFIA:** Ivanov; Kremeliev, Radev, Lulchev, Naidenov; S. Petkov (Dimov, m.74), Iordanov, Martin Petkov, Guentchev; Stanchev, Petrov (Hristov, m.33).

**AT. MADRID:** Jaro; Chamot, Santi, Torrisi, Serena; Roberto, Jugovic (Toni, m.76), Valerón (Bejbl, m.72), Lardín; Juninho (Njegus, m.86), Kiko.

**Arbitro:** Georg Dardenne (Alemania). Expulsó a Santi por doble amonestación (ms. 38 y 76). Amonestó a los búlgaros Guentchev (m.4) y Dimov (m.88) y a los atléticos Lardín (m.26) y Valerón (m.69).

**Goles:** -0-1: m.40: Torrisi, a la media vuelta desde dentro del área. 0-2: m.42: Kiko a pase de Juninho. 1-2: Guentchev aprovecha error de Jaro, 1-3: m.74: Roberto, de cabeza. 2-3: m.84: Naidenov, de vaselina desde fuera del área. 2-4: m.86: Kiko se revuelve dentro del área y marca sin ángulo.

**Incidencias:** Partido de ida de los dieciseisavos de final de la Copa de la UEFA disputado en el estadio del Ejército Búlgaro.



Juninho, en un lance del partido de ayer.

EFE

**Efe - Sofía**

El Atlético impuso su mejor pegada para, prácticamente, sentenciar la eliminatoria ante el CSKA de Sofía, tras imponerse a domicilio por 2-4 en un encuentro raro, con constantes alternativas.

Salvo los diez primeros minutos, en los que el Atlético aprovechó los robos de balón en el centro del campo, el CSKA controló mejor el juego, llegó con cierta facilidad por las ban-

das y puso a prueba los nervios de Pedro Jaro, titular por la sanción a José Molina. La fortuna frente a Petrov, que se dejó el balón atrás, y un despeje de Roberto Fresnedoso, permitieron que el Atlético no notase dos errores en las salidas de Jaro (ms.25 y 28), cuando el conjunto madrileño ya había perdido el control del centro del campo.

A partir de ese momento, el conjunto de Dimitar Penev llegó con claridad por ambas bandas, pero la lesión de Petrov, su mejor atacante, a la media hora

de juego, y su poco acierto acabaron por sepultar sus esperanzas.

El Atlético sobrevivió al acoso búlgaro y aprovechó una ocasión inesperada, tras un saque de esquina, en la que el delantero italiano Stefano Torrisi envió el balón a la escuadra, en un gesto más propio de un despeje que de un disparo (m.40). Dos minutos después, Kiko culminó un contragolpe de Juninho, frente a un equipo desesperado.

Con la eliminatoria casi resuelta, el Atlético pudo exponer sus mejores argumentos tras el descanso, pero un error de Jaro le devolvió la angustia al comienzo de la segunda mitad.

El meta madrileño entretuvo en exceso su despeje frente a Guentchev, que acertó a interceptar el balón y a marcar tras recibirlo de Stanchev.

El Atlético volvió a sufrir por el dominio búlgaro, hasta que 22 minutos después, otra acción a balón parado le devolvió la tranquilidad, tras rematar de cabeza Roberto Fresnedoso un saque de esquina.

Pero el conjunto madrileño es incapaz de vivir tranquilo y Santi reavivó con su expulsión las esperanzas del CSKA, que creyó poder pugnar por la clasificación tras acercarse con un bonito gol de Naidenov, hasta que, en el minuto 86, Kiko se «inventó» un tanto imposible.

## La Real Sociedad desperdició la oportunidad de sentenciar

Efe - Moscú

**2 - Dinamo Moscú:** Chápuskin (Kramashenko, m.15), Koftun, Yajimovich, Shémberas (Romáshenko, m.79), Negrásov, Shtaniuk, Grishin, Kóvilev, Gúsev, Daniliavicius (Izbor, m.46), Tiriojin.

**3 - Real Sociedad:** Alberto, Loren, Antía, Aranzábal, Kuhbauer, Gómez, López Rekarte, Sa Pinto (Mutiu, m.46), De Pedro (Gracia, m.67), Kovacevic, Aldeondo (De Paula, m.83).

**Goles:** 0-1, M. 3: Kovacevic. 0-2, M. 11: De Pedro. 0-3, M. 35: De Pedro, de penalti. 1-3, M. 72: Negrásov. 2-3, M. 73: Negrásov.

**Arbitro:** Schoch (SUI). Amonestó a Negrásov (m.26), Gómez (m.31), Kramashenko (m.34) y Sa Pinto (m.39), y expulsó con roja directa a Shtaniuk (m.87).

**Incidencias:** Partido correspondiente a la ida de la segunda ronda de la copa de la UEFA, disputado en el estadio de Dinamo ante unas 10.000 personas.

**Comentario:** La Real Sociedad dio ayer un importante paso en Moscú para meterse en la próxima ronda de la copa de la UEFA al vencer (2-3) al Dinamo, pero perdió una gran oportunidad de dar por sentenciada la eliminatoria.

## El Aston Vila ganó al Celta, aunque no se mostró superior

Efe-Vigo

**0 - Celta:** Dutruel, M. Salgado, Cáceres, Djorovic, Josema (Tomás, m.62), Mazinho, Makele, Karpin (Cade, m.83), Mostovoi, Revivo (Sánchez, m.45) y Penev.

**1 - Aston Vila:** Oakes, Charles, Parry, Southgate, Ehiogu, Wright, Scimeca, Hendrie, Draper, Joachim y Collymore.

**Gol:** 0-1, m.15: Joachim. **Arbitro:** Oguz Sarvan (Turquía). Amonestó a Draper y Collymore.

**Incidencias:** partido de ida de los dieciseisavos de final de la Copa de la UEFA disputado en el estadio Balaidos ante unos 28.000 espectadores.

**Comentario:** El Celta cosechó un mal resultado, a pesar de que el Aston Vila no se mostró superior, tan sólo con más oficio y un enmarañado sistema defensivo que dificultó enormemente la creación de juego del rival. Los gallegos comenzaron muy nerviosos. La gran expectación que despertó este partido en Vigo y la escasa experiencia internacional del equipo, trajo unos primeros minutos de incertidumbre.

## El Valencia mereció más que salir "vivo" de Liverpool

Efe - Liverpool

Liverpool	0
Valencia	0

**LIVERPOOL:** James, Heggem, Carragher, Staunton, Bjornby, McAteer, Ince, McManamann, Berger (Leonhardsen, m. 75), Fowler (Owen, m. 72) y Riedle.

**VALENCIA:** Cañizares, Angulo, Bjorklund, Roche (Soria, m. 85), Djukic, Carboni, Mendieta, Milla (Farinós, m. 80), Popescu, Adrian Ilie (Lucarelli, m. 82) y López.

**Arbitro:** Livio Bazzoli (Ita). Amonestó al valencianista Angulo (m. 32).

**Incidencias:** partido disputado en el estadio Anfield ante 26.000 espectadores. Terreno de juego en buenas condiciones.

Bien pronto se dió paso a un partido en el que las armas locales eran las acciones a balón parado, tanto corners como faltas, y los centros lejanos, preferentemente desde la banda izquierda del ataque del Liverpool. La ocasión más clara de gol se produjo en el minuto 25 cuando un lejano pero colocado disparo de Berger, fue desviado a corner por Cañizares en una extraordinaria intervención.

Aunque el Liverpool salió tras el descanso con un planteamiento muy ofensivo, en los minutos 56 y 60, dos oportunidades valencianistas, una de López y otra de Ilie, abrieron completamente el partido.

El balón iba de una otra portería, sin que faltaran los remates de cabeza de los jugadores ingleses y las llegadas a la contra de los jugadores del Valencia, por lo que tanto James como Cañizares tuvieron que intervenir con mayor asiduidad.

## El Betis sufrió para obtener una ligera ventaja

Efe - Tilburg (Holanda)

Willem II	1
Betis	1

**WILLEM II:** Van Fessem; Prommayon, Hyypia (Bombarda, m.71), Schenning, Hill; Valk (Ceesay, m.81), Galasek, Arts; Heering, Ramzi y Abdellaoui.

**BETIS:** Prats; Otero, Ureña, Solozábal, Olías; Alexis, Merino, Ito (Benjamín, m.61), Fernando; Finidi e Iván.

**Arbitro:** William Young (Escocia). Mostró tarjeta amarilla a los locales Abdellaoui (m.25), Heering (m.40) y Hill (m.76), y a los visitantes Merino (m.26) e Ito (m.41).

**Goles:** 0-1, M.85: Alexis eleva el balón por encima del portero. 1-1, M.86: Bombarda, a la media vuelta.

El Willem II salió muy fuerte y dejó entrever desde el comienzo la vocación ofensiva, mientras que el Betis no perdió los nervios, se asentó bien en el campo e intentó salir a la contra, con el nigeriano Finidi acompañando a Iván en la punta.

El conjunto bético reaccionó poco a poco y pasado el ecuador de este periodo se sintió más cómodo sobre el terreno y tuvo una buena oportunidad a los veintiocho minutos, en una buena internada por la izquierda de Finidi, a cuyo centro no pudo llegar Merino.

En la recta final, Alexis aprovechó una contra para colársela picada por arriba al portero y adelantar al Betis.

El ritmo del partido en los últimos minutos se hizo trepidante y sólo un minuto después, en el 86, el recién incorporado Mariano Bombarda rentabilizó la falta de concentración bética tras el gol.

Samaranch, Pilar de Borbón, Rato, Pujol y Clos, entre los asistentes al entierro

# Dos mil personas dieron ayer el último adiós a Carlos Ferrer Salat

Efe - Barcelona

Unas dos mil personas del mundo de la empresa, el deporte y la política dieron ayer el último adiós a Carlos Ferrer Salat, fallecido el pasado domingo, en el funeral celebrado en el tanatorio de Les Corts de Barcelona. Los restos de Carlos Ferrer Salat han sido trasladado posteriormente al cementerio de Montjuic, donde ha recibido sepultura a primera hora de la tarde ante la presencia de un centenar de personas.

Al funeral ha asistido el vicepresidente segundo del Gobierno, Rodrigo Rato, el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, el alcalde de Barcelona, Joan Clos, la Infanta Pilar de Borbón y el presidente del Comité Olímpico Internacional, Juan Antonio Samaranch, que han encabezado una nutrida representación de empresarios, políticos y deportistas de primer orden.

Poco antes del inicio del funeral estuvo la ministra de Cultura, Esperanza Aguirre, quien no pudo quedarse al acto por sus compromisos ministeriales y afirmó que la muerte de Ferrer Salat «no sólo es una gran pérdida para el deporte español, sino para toda España en muchos otros ámbitos».

Rodrigo Rato ha afirmado tras el funeral, que ha durado cerca de una hora y ha sido se-

guido por buena parte de los asistentes desde fuera de la capilla dada la numerosa presencia de personalidades, que «hoy es un día de luto para la sociedad catalana y española».

Juan Antonio Samaranch ha dicho que «Ferrer Salat ha sido un triunfador en su vida profesional y su vida deportiva, en la que ha llegado a lo más alto: presidente del Comité Olímpico Español, con un gran éxito y además con una posición muy destacada entre el mundo olímpico e internacional. Le echaremos mucho de menos».

## Personas del deporte

También le han despedido personajes del deporte, como el ciclista Miguel Indurain, el seleccionador de fútbol, José Antonio Camacho, el Secretario de Estado del Deporte, Santiago Fisas, y su antecesor en el cargo y actual Secretario de Estado de Comunicación, Pedro Antonio Martín Marín.

La tenista Arantxa Sánchez Vicario, el presidente de la Federación Española de Fútbol, Ángel María Villar, el del F.C. Barcelona, Josep Lluís Núñez, y otros presidentes de la mayoría de federaciones deportivas han asistido asimismo al funeral, así como representantes de Castilla-La Mancha como el director general de Deportes, Javier Martín del Burgo.



Un momento del entierro de Carlos Ferrer Salat.

EFE



Samaranch, ayer junto a la infanta Pilar de Borbón.

EFE

## El circo

# De paseos y otras cosas

ANTONIO ENTRENAS



Lo dijo Ibarretxe, candidato a presidente del Gobierno Vasco por el PNV: «integración vasca es, por ejemplo, que un vasco llamado Ibarretxe salga a pasear con un ciudadano llamado Fernández o Sánchez». Bueno, el caso es que (al margen de patologías y tribalismos racistas, dignos del más genuino Sabino Arana, Hitler en plan segunda división) los de una y otra parte de Pancorbo le dieron el waterpolo. No salieron este fin de semana a pasear. Salieron a nadar.

Los del 1,4% de la superficie total del Estado, los Larrazabal, Imaz, Ezquerro y demás fauna hicieron unos largos con los Milla, Cañizares, Farinós... Todos de la mano, entre la indefinida cadena de bolsas de agua que fue en su conjunto San Mamés, y la vic-

toria clara (2-0) de los locales, más habituados al *crowl*, el *txirimiri* y el clima inglés que a los arabescos en tierra firme, ahogaron a un Valencia que olvidó las góndolas en el Turia, que dejó el Nervión y que en pocas horas visitará el Mersey, a la orilla del Anfield, donde le aguarda el Liverpool.

Seguimos con los paseos, los del Alavés a Mallorca (que no vale la pena comentar) y los de la Real Sociedad a Villarreal (que tampoco). Esta vez en moto acuática o en bicicleta. Dijo Ibarretxe en un mitin: «Yo sigo andando en bicicleta con los Fernández, con los Sánchez, todos los días». Bueno, eso está bien. Nada mejor que hacer vida sana en un país (España) que merece no padecer cáncer alguno y que está machacado por el abuso de la lectura entre líneas

de la Constitución. Yo también me doy un garbeo en bicicleta con mi padre (que se apellida como yo, no como otros) y nos lo pasamos teta (que nada tiene que ver con Irureta ni con los desgraciados sufijos-apéndices de algún organigrama ilegal por antonomasia).

En fin, continuemos con la jornada y con el pájaro más maloliente de toda la Primera División: el *Loperus Opisthonus Hoazin*, o sea, el Betis, que tiene ya un mal olor parecido al del excremento de vaca (que será por su dieta de hojas verdes/blancas, por aquello de la fermentación en los intestinos). Ante un Betis caducifolio, cuyas hojas mueren en septiembre-octubre, es decir, a la llegada del tiempo desfavorable, los verdiblanco les falla hasta el caldo bordelés para la elimina-

ción de sus numerosos parásitos. Como poco, necesitaran algo más que un cambio químico.

Y, por cierto, ¿dónde estaba el Sr. Ibarretxe cuando el tal Fernández no iba en bicicleta sino en una caja de madera camino de Extremadura, Andalucía, Castilla/La Mancha y tal y tal? Ciertamente que tendría que hablar del Madrid, pero lo dejaremos para cuando el ayuno más largo deje hablar a la Constitución.

La imaginación de coleóptero de Juninho no cabe en estas páginas de orfeón. Viva Juninho y Viva la Constitución. Que le den por ahí a los Idígoras... El pájaro más maloliente para el Betis y el tema de los más apestotos para Arzallus y compañía. Como debe de ser. ¿Hay alguien, decente, que diga lo contrario?.

## Noticias breves

Dino Baggio sufrió un corte por un cuchillo arrojados desde la grada

Dino Baggio, jugador del Parma italiano, sufrió un corte en el cuero cabelludo, tras el lanzamiento de un cuchillo desde las gradas, en el transcurso del encuentro de ida de los dieciseisavos de final la Copa de la UEFA que enfrentó al conjunto parmesano con el Wisla Cracovia de Polonia (1-1).

Baggio y otros jugadores se encontraban cerca de las gradas tras una breve interrupción del partido en la segunda parte, en la que el árbitro advirtió a Fusser y Kaliciak por un lance del juego. En ese instante fue lanzado un cuchillo desde la tribuna, que impactó en la cabeza de Baggio y le produjo una herida, que posteriormente precisó cinco puntos de sutura.

Bielsa lamenta haber sido destituido como técnico del Español

El técnico argentino Marcelo Bielsa ha lamentado que el Español le haya destituido del cargo de técnico del conjunto barcelonés, y ha negado que esta decisión haya sido sometida a consenso, incluido él, como así han dejado entrever diversos miembros del consejo de administración.

El ya ex técnico del Español regresó a noche a Argentina, ya que su lugar lo ocupará su compatriota Miguel Angel Brindisi.

«Cuando en septiembre tuve los derechos contractuales a mi favor, actué consensuando y armonizando, y ahora que el club tiene derechos contractuales a su favor actúa unilateralmente. De esta forma, los intereses del Espanyol han prevalecido por encima de la palabra dada», ha explicado Bielsa.

El Hércules destituyó a Sergio Egea y dimite su secretario técnico

El consejo de administración del Hércules ha comunicado ayer que Sergio Egea, técnico del equipo, ha sido destituido de sus funciones y que Benito Joanet, secretario técnico de la entidad, ha presentado la dimisión.

El consejo herculano se reunió en la noche del lunes, pero hasta la jornada de ayer no se ha hecho oficial la salida del técnico hispano argentino, que se produce tras la octava jornada de liga, en la que el equipo ha sufrido cinco derrotas.

Egea asumió la dirección del equipo esta temporada y ha sido destituido en la misma jornada y tras perder ante el mismo equipo y resultado, el Ourense (2-0), que lo fue la pasada campaña el entrenador Quique Hernández.

DEPORTE PROVINCIAL

"Estoy contento con mi rendimiento y quizás ahora se me ve más porque estoy marcando más goles que nunca", señaló el extremo del CB Ciudad Real



*Dos árbitros noruegos, en el partido de ida de la City Cup ante el Bogdanci*

# Trives: "Ante el Airtel Chapela sólo nos puede servir la victoria"

Uno de los jugadores más en forma de la plantilla del Club Balonmano Ciudad Real es Samuel Trives que, a su elevado número de goles en los últimos partidos, une su polivalencia para jugar en distintas posiciones. Ahora se recupera de un fuerte golpe en la pierna que sufrió el pasado domingo en Valladolid.

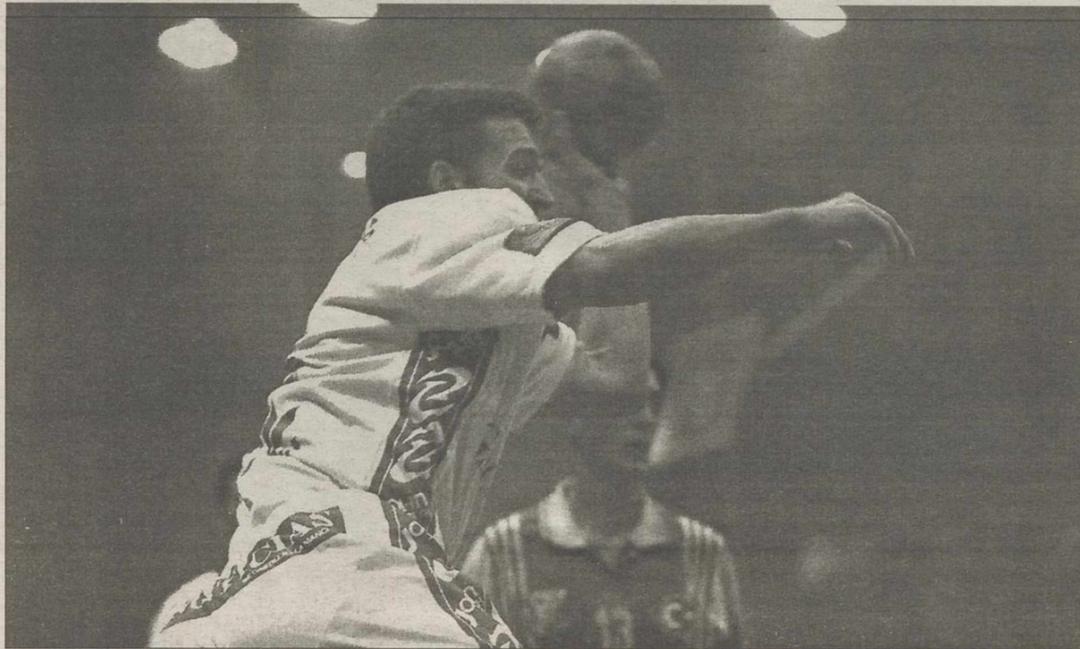
Jesús FUENTES CABAÑAS

El extremo madrileño fue uno de los damnificados del duro, casi violento partido que jugaron los ciudadreales el pasado domingo en Valladolid y que se saldó con derrota para el equipo manchego. Trives señaló que "ellos se emplearon al cien por cien en sus acciones y nosotros teníamos que ir también con fuerza, pero salimos peor parados en cuanto a golpes y lesiones".

En cuanto a sus problemas físicos, declaró que se encontraba mejor de sus golpes en la pierna. "Tengo la rodilla hinchada, pero puedo doblarla y estirla más, por lo que espero que sólo sea un golpe y poder jugar el partido del próximo domingo frente al Airtel Chapela". Este encuentro fue objeto de especial atención por parte del jugador del CB Ciudad Real. "En casa no podemos dejar escapar un solo punto y sólo nos puede servir la victoria, sobre todo tras perder en Valladolid". De todos modos, Samuel Trives no se obsesiona con el cuarto puesto al final de la primera vuelta, que daría opción a jugar la Copa ASOBAL el 19 y 20 de diciembre en Zaragoza, y aclara que "si al final acabamos entre los cuatro primeros, magnífico, pero si no, intentaremos quedar lo más arriba posible".

La cosa no está fácil porque a falta de cuatro jornadas para completar la primera mitad de la Liga ASOBAL, los ciudadreales ocupan la séptima plaza, con 8 puntos, a cuatro del Portland San Antonio y el Caja Cantabria que están situados en el tercer y cuarto lugar, respectivamente.

Por otro lado, Trives se mostró muy contento con su actual momento de forma, aunque matiza que "estoy satisfecho con las temporadas que llevo en Ciudad Real, aunque quizás



Trives está atravesando un gran momento de forma.

T. FERNÁNDEZ

## Plantilla del RK Mladost Bogdanci 98/99

Nombre	Edad	Nacionalidad
Arnaudov, Gjolio	17	Macedonia
Arnaudov, Ivan	16	Macedonia
Arnaudov, Kimo	20	Macedonia
Atanasov, Ivica	22	Macedonia
Bancaliski, Pero	20	Macedonia
Djliaev, Gjurgi	23	Macedonia
Gorhain Victor	29	Ucrania
Martinovic, Zoran	29	Yugoslavia
Pecanov, Papi	25	Macedonia
Peskov, Blagoj	22	Macedonia
Sicev, Jaroslav	29	Rusia
Stotlov, Mite	15	Macedonia
Stojkovic, Slavisa	30	Yugoslavia
Turcenko, Sergej	30	Macedonia
Yasilev, Toni	32	Macedonia
Verejan, Ruslan	28	Moldavia
Zarev, Kire	20	Macedonia

ahora se me ve más porque marco más goles y porque participo, además de en el extremo, en la primera línea, donde puedo aportar más creatividad y tengo más oportunidades para conseguir goles". En este sentido, Trives bromeó al soñar con haber medido diez centímetros más "porque así hubiera ganado más dinero en el balonmano, y además en la posición de zurdo".

Por último, dijo no esperar la llamada de la Selección española "porque Juan de Dios Román

ya tiene formado su grupo, con extremos de la talla de Urdiales y Ortega, por mi lado, y además está obteniendo buenos resultados. La ilusión nunca se pierde, ya que es la única categoría que me queda de internacional, pero hoy por hoy lo veo difícil".

Por otro lado, la directiva del CB Ciudad Real sigue a la espera de recibir respuesta del Mladost Bogdanci, rival en los octavos de la City Cup, en el sentido de disputar los dos partidos en nuestra provincia. Lo

que sí se conocen ya son los árbitros que dirigirán los dos partidos de esta competición europea.

El 7 de noviembre, en Ciudad Real, los designados son los noruegos Abrahamsen y Kristiansen, actuando como delegado el portugués Torrinha, mientras que en la vuelta, una semana después, los encargados de arbitrar serán los eslovacos Otapka y Karlubik, con el polaco Pason como delegado de la EHF.

## Miguelturra se volcará, una edición más, con el Maratón Popular de Castilla-La Mancha

La Tribuna

La localidad de Miguelturra está realizando ya los preparativos para recibir a los más de 500 atletas que participarán el domingo en la III Maratón Popular de Castilla-La Mancha.

Para ultimar todos los aspectos relativos a esta prueba en Miguelturra, la organización del maratón con Mateo Gómez Aparicio coordinador de la prueba al frente, están manteniendo contactos con el alcalde de la localidad Román Rivero, responsables deportivos y de protección civil para disponer todo lo necesario, a fin de que Miguelturra se vuelque un año más con los atletas, cosa que ocurre desde la primera vez que los maratonianos recorrieron la localidad, dando sabor y color en los casi 10 puntos de animación.

Por ello un año más se están preparando la practica totalidad de asociaciones de vecinos, culturales, deportivas y peñas de carnaval, a fin de disfrutar de una mañana festiva, donde la animación a los atletas irá precedida de la elaboración y degustación de diversos platos típicos, con los que esperar la llegada de los deportistas que estarán recorriendo la distancia de 42 kilómetros, 195 metros.

Junto a la gastronomía, las charangas y grupos de música y baile pondrán el color y la animación a la larga mañana. También las diferentes asociaciones se encargarán de atender convenientemente los diferentes controles de avituallamiento y mesas de esponjas al servicio de los atletas.

Este año el circuito habitual ha sufrido una pequeña variación, a fin de compatibilizar el desarrollo de la prueba deportiva con la minimización de los problemas al tráfico rodado. Así la prueba llegará a Miguelturra por la carretera de Ciudad Real y recorrerá las calles Alarcos, Rosa, Miguel Astilleros, Cervantes, Lentejuela, Misericordia, para por primera vez entrar en las calles Carretas y Ancha y recuperar el recorrido habitual por las calles Paquito León, Plaza de España y de la Constitución, calle Real y salida de la localidad en dirección a la capital.

Aunque la organización da estos días los últimos retoques a todo el operativo, se estima que serán más de 100 personas entre miembros de la Agrupación de Voluntarios de Protección Civil y miembros de asociaciones y peñas, los encargados de velar porque una vez más los atletas destaquen el paso por Miguelturra como uno de los alicientes más destacados de la prueba.

*Emilio Villarino será jefe de equipo en el Mundial de Maratón por relevos en Japón*

## La Federación de Atletismo crea el cargo de responsables por modalidad

Jesús FUENTES CABAÑAS

Emilio Villarino, presidente de la Federación Territorial de Atletismo, confirmó ayer a LA TRIBUNA que a finales de octubre desaparecerá la figura de coordinador provincial para crearse nuevos cargos de responsables regionales por modalidades; es decir, vallas, saltos, lanzamientos, etc.

El próximo sábado 31 de octubre se celebrará una reunión en Alcázar de San Juan donde será creada la Comisión de Entrenadores de la Federación Territorial, como lo fueron en su día las de clubes, atletas o jueces, que llevará a cabo la modificación del Comité Técnico por el que los coordinadores provinciales pasan a ser responsables de modalidades, sonando los nombres del almagreño Angel Luis Horcajada en vallas o el ciudadrealeño Olallo Fernández -actual coordinador provincial-, en saltos.

### A Japón

Por otro lado, Villarino ha sido designado por parte de la Federación Española de Atletismo como jefe de expedición del equipo nacional de maratón que participará, el próximo 22 de noviembre, en el Ekidem o Campeonato del Mundo de Maratón por relevos que se disputará en Japón, algo significativo para el atletismo castellano-manchego, «ya que es importante que la Española vuelva a contar con nosotros».

Respecto a la desaparición del Grupo Deportivo Soliss y a la



El atletismo regional modifica algunas cosas.

marcha del socuellamino Roberto Parra al Reebok, el presidente regional de atletismo señaló que «hemos enviado al Soliss una carta en la que agradecemos la labor que ha llevado a cabo en favor del atletismo durante los últimos años y le planteamos la posibilidad de colaborar en proyectos futuros, como puede ser la creación de una escuela de atletismo en Toledo, al estilo de la que mantiene en otros deportes como el fútbol».

Sobre Parra, declaró que con su marcha del Soliss, el

socuellamino no había roto los vínculos con Castilla-La Mancha, «ya que mantiene aquí su licencia federativa y además recibe un millón de pesetas del Plan DIC de la Junta de Comunidades, aunque deseo que le vaya bien en su nuevo equipo».

Por último, hoy a las once de la mañana será presentado, en el Ayuntamiento de Ciudad Real, el itinerario oficial, una vez realizadas las últimas modificaciones, del III Maratón Regional que se celebrará el próximo domingo 25 de octubre entre la capital

y Miguelturna. El ritmo de inscripciones marcha a buen ritmo, a una media de doce o quince por día, por lo que se espera una participación de alrededor de 450 personas, la mitad de ellas pertenecientes a las Fuerzas Armadas y Guardia Civil.

El presidente territorial, Emilio Villarino, ha invitado al responsable nacional, José María Odriozola, a que venga el domingo a Ciudad Real al Maratón, aunque hasta el momento no hay respuesta en un sentido u otro.

## Derrota mínima del CB Tomelloso femenino frente al Formac Villarrubia (57-64)

Jesús GALLARDO

**57 CB Tomelloso:** (24+33), 26 canastas en juego y 5 tiros libres convertidos de 18 lanzados. 19 personales, 9 en la primera parte. Sin eliminadas.

López, Olmedo, Alcañiz (21), Parra (6), Rodrigo (2), Pozo (8), Navarro, Gallardo (10), Rodrigo (10) y Tébar.

**64 CB Formac Villarrubia:** (28+36). Tres canastas triples, 23 en juego y 9 tiros libres convertidos de 21 lanzados. 15 personales, 7 en la primera parte, eliminada Redondo.

M. Redondo (13), V. Redondo, Cabrera, Ramírez (1), Alises, Cañadilla (37), Casares, Fernández, Sepúlveda (4),

Medina (9) y Cárceles.

**Arbitros:** Nieves y Beamud. **Incidencias:** Partido amistoso de baloncesto femenino jugado el sábado por la tarde en el Pabellón de San José de Tomelloso ante poco público.

El equipo femenino de baloncesto de Tomelloso que dirige Berna Blanco hizo ayer el primer partido amistoso serio y más parecido de lo que pueda ser la competición oficial, ya que el equipo de Villarrubia es un conjunto muy serio, que lleva ya muchos años en la competición e incluso que una temporada fue campeona en este grupo. Ante esto el equipo tomelloso hizo también un partido serio, dando siempre la cara, aguantando

el tipo y sólo cayendo al final del partido.

En la primera mitad el partido estuvo muy igualado en las dos terceras partes con empates parciales a dos, minutos 5, y a diez, minuto 10, y que la ventaja era forastera de dos puntos en el minuto 15. Por parte local los puntos se los repartían todas las chicas mientras que por parte de Villarrubia sólo Cañadilla aguantaba el tipo consiguiendo 23 puntos de los 28 que su equipo hizo en la primera mitad. El final de esta primera mitad señalaba un 24-28 con mínima ventaja forastera.

La segunda mitad tuvo un arranque fulgurante de las locales que lograron colocarse arri-

ba en el marcador de un punto, 38-37 en el minuto 5, pero la mayor experiencia de Villarrubia hizo que cogiesen el ritmo del partido y con un parcial de 6-12 se colocasen arriba de 5 puntos y tomaron una ventaja que ya no abandonarían.

Esta ventaja aumentó a más de diez puntos en los minutos finales pero otro tirón local logró reducir distancias hasta esos siete puntos de desventaja local y al final fue un 57-64 el marcador final.

Un buen partido el jugado por ambos equipos y unas buenas perspectivas para el conjunto tomelloso en esta liga nueva para ellas y que está a punto de comenzar.

## El CB Manzanares Opel Futurcar fue muy superior al Guipuzcoana

L. FERNÁNDEZ

**59 CB Guipuzcoana:** Paco (4), José Luis (4), Moisés (6), Salcedo (4), «Javivi» (9), Cabello (1), Alejandro (21), Aitor, Arturo (4), Recuero, Oscar (1) y Justo (5).

**82 CB Manzanares-Opel Futurcar:** Antonio (3), Aito (30), Simón (10), Santi Amores (18), Chicho (9), Cano, Iván (6) y Pichi (6).

**Arbitros:** Moraga y Piedras. Señalaron 22 faltas al equipo local y 24 al visitante, saliendo eliminados el local Justo y el visitante Antonio.

**Incidencias:** III Torneo Guipuzcoana de baloncesto disputado en el Pabellón Universitario de Ciudad Real ante unos cien espectadores.

**Comentario:** Partido típico de pretemporada entre dos equipos de diferentes categorías. Ambos equipos se dedicaron a realizar diferentes probaturas demostrando estar muy lejos aún de su mejor momento. El CB Guipuzcoana fue todo el partido a remolque en el marcador, acercándose sólo en el tanteo a finales de la primera parte gracias a tres triples consecutivos de Alejandro, pero sólo fue un espejismo, ya que el equipo visitante marcó la pauta del partido gracias a un Aito muy inspirado y el buen juego de Santi Amores.

El equipo local notó en su juego la presencia de las nuevas incorporaciones para esta temporada, notando carencias en el juego colectivo e intentando resolver con acciones individuales. Por lo cual, el entrenador Manuel Fúnez tiene una ardua tarea para conjuntar al grupo de jugadores.

El equipo ciudadrealeño descansa la primera jornada y juega su primer partido de competición liguera, el domingo 1 de noviembre, a partir de las doce de la mañana, ante el CB Argamasilla, visitando una semana después la pista del CDEB La Solana.

## Convocado un curso regional de entrenadores de balonmano

La Tribuna

La Delegación Provincial de Balonmano de Ciudad Real ha convocado el curso de entrenadores territoriales que se desarrollará entre los meses de noviembre y diciembre. Las plazas son reducidas y las inscripciones pueden ser formalizadas en la sede de la Delegación, sita en el Pabellón «Puerta de Santa María», en horario de seis y media a siete y media de la tarde, de lunes a viernes, o llamando al teléfono 926-210043.

Los ciudadrealeños tienen tres posibilidades, de la mano del Talavera y Conquense

# El Manchego puede encontrar un patrocinador esta semana

Jesús FUENTES CABAÑAS

El Manchego puede encontrar esta semana el ansiado patrocinador que aporte una inyección económica al club, vital para la supervivencia del equipo esta temporada. Tres son las posibilidades que tiene el club ciudadrealeño, que mantendrá reuniones junto a los otros dos representantes castellano-manchegos en la Segunda B, el Talavera y el Conquense.

Y es que hace varias semanas, en Toledo con motivo de la visita del presidente de la Federación Española de Fútbol, Angel María Villar, los tres clubes regionales acordaron "ir de la mano" a todas las reuniones oficiales para beneficiarse de las posibles ayudas a obtener, y en esta ocasión, en la búsqueda de patrocinador, también sucederá lo mismo. En este sentido, la firma que estampe el Manchego en sus camisetas será la misma que lleven Talavera y Conquense.

### Muy importante

El presidente mancheguista, Manuel Navarro, calificó esta semana como "muy importante para el futuro inmediato del club, ya que del patrocinador depende la economía porque repito que no estoy dispuesto a ser el pagano del fútbol en Ciudad Real".



Angel Moraleda tuvo que dirigir la sesión ante la ausencia de Arévalo.

Respecto a fichajes, Navarro no quiso ni oír hablar de este tema hasta que el patrocinador esté asegurado, aunque una vez que suceda esto, el delantero sevillista Félix sería incorporado inmediatamente a la plantilla ciudadrealeña.

En este sentido, Félix sigue esperando la respuesta del Manchego y, pese a tener ofertas de otros equipos del grupo IV, en-

tre ellos el Algeciras, tanto él como el Sevilla B desean que el jugador recalce en las filas ciudadrealeñas.

Por otro lado, el equipo volvió ayer al trabajo con vistas al partido del próximo domingo frente al Plasencia. La novedad fue la ausencia del primer entrenador, José Manuel Arévalo, que se encontraba aquejado de un proceso febril y en cama de

su casa de Sevilla, por lo que la sesión fue dirigida por Angel Moraleda. Hoy está previsto que se desplace Arévalo a Ciudad Real para dirigir la sesión matinal de las diez de la mañana.

Otras ausencias son las de Ico, que se recupera de su contractura en el cuello, y Sutil, pendiente de la gammagrafía que debe realizarse en Sevilla para saber el alcance de su lesión.

## Cinco equipos regionales participan en la Copa Federación

Efe - Cuenca

El Albacete «B», actual líder del grupo XVII de Tercera División, el almansa, Villacañas y Puertollano, participarán en la nueva Copa Federación, creada por la Federación Española de Fútbol, y que en esta edición participarán equipos de Segunda División «B» y Tercera División.

La competición inicia con una fase autonómica, para una vez finalizada esta, pasar a la fase nacional, y comenzará el próximo miércoles, día 28 de octubre.

El conjunto albaceteño iniciará su andadura el jueves día 29, jugando el encuentro de ida ante la U.D. Almansa en la citada localidad, el partido de vuelta se celebrará en Albacete el próximo 12 de noviembre.

El vencedor de esta eliminatoria se enfrentará al vencedor de la que disputarán C.F. Valdepeñas y Puertollano C.F. A la fase nacional de este torneo, que se disputará a partir del mes de febrero de 1.999, sólo llegará el campeón de cada uno de los grupos de esta fase autonómica.

## Saturnino Ruiz de la Hermosa: "El Manzanares no transformó las ocasiones"

D. MANZANARES

Tras el partido entre el Daimiel y el Manzanares que acabó con empate a un gol, el técnico del primer equipo, Saturnino Ruiz de la Hermosa comentó: "En la primera parte hubo un dominio alterno, aunque nosotros, si hubiéramos tenido más calma, habríamos jugado mejor porque cuando lo conseguimos, movimos mejor la pelota. Luego cundió un poco el nerviosismo y ya en la segunda parte, tras marcar, el Manzanares se fue al ataque y marcó su gol que estuvo precedido de falta. A partir de quedarnos con diez jugadores, ya no nos quedaba más remedio que meternos atrás".

El técnico daimieleño reconoció que el Manzanares "tuvo bastantes ocasiones en la segunda parte que no supo materializar".

Por su parte, el entrenador manzanareño Paco Fuentes no se mostraba muy contento con el resultado, "aunque viendo el segundo tiempo estoy satisfecho por la lucha y el juego que hemos desarrollado porque hemos sabido llegar bien a su área. De todos modos, puntuar fuera es positivo aunque nos sabe a poco porque hemos perdonado demasiado".

## El Manzanares juvenil pudo ganar por mayor diferencia

D. MANZANARES

Manzanares	2
Membrilla	1

**MANZANARES:** Carlos Emilio, Perico, Foro, Sergio, Navas, Santi, Fabio (Navarro), Javi Hernández (Angel), Molina y Gabi.

**MEMBRILLA:** Cabila, Donate (Sánchez), Mohino, José Cano, Raúl, Canales, David, Agudo, Pedro Manuel y Fole.

**Árbitro:** Moreno Comendador. Muy mal. Mostró cartulina amarilla a los locales Carlos, Fabio, Molina (2) y Emilio (2), por lo que estos dos últimos fueron expulsados, y a los visitantes Donate, Mohino, José, Raúl, Pedro Manuel y al meta suplente, así como al entrenador.

**Goles:** 1-0: Minuto 4. Gabi, de penalti; 1-1: Minuto 19. Fole; 2-1: Minuto 49. Gabi.

Como siempre, el partido entre el Manzanares y el Membrilla juvenil resultó disputado. Los locales crearon más ocasiones de gol que el rival, aunque no andan finos los franjiblancos de cara a la puerta contraria.

Gabi, en el minuto 23, no controla bien el balón y el portero se hace con el esférico. Poco antes, Hernández se fue por velocidad, pero el colegiado invalidó la jugada por inexistente fuera de juego. En el minuto 55, sendos lanzamientos del Membrilla que repele el meta manzanareño y tres minutos después, buen servicio de Hernández sobre Santi que no aprovecha éste para marcar.

En el minuto 78, tres jugadores locales disparan a puerta y ninguno marca y un minuto después, gol anulado injustamente a Molina. El Membrilla demostró ser un equipo correoso ante un Manzanares que no aprovechó las ocasiones de gol.

## El Pozuelo cuenta sus partidos por victorias

Enrique SANABRIA

Villahermosa	1
Pozuelo	2

**VILLAHERMOSA:** Sito, Sebastián, Juan Antonio (Catalán), Gregorio (Obispo), Javi, Gerardo, Joseto, Ramón, Carlos, Juanito y Juan (José).

**POZUELO:** Caminero, Casi (Víctor), Dani, Fernando (Vallez), Evaristo, Salva, Jesús, Chacón, Eulalio, José, Juan Carlos y Fernando J.

**Árbitro:** Sevilla Lérida. Terminó perdiendo los papeles tras las amenazas que recibió por parte de un jugador local que le condicionó para el resto. Mostró cartulina amarilla a los locales Gregorio y Obispo, y a los visitantes Fernando, Salva y Eulalio (2), por lo que fue expulsado, así como el local Javi. **Goles:** 0-1: Minuto 33. Juan Carlos; 0-2: Minuto 58. Josito, de penalti; 1-2: Minuto 66. Carlos.

Los primeros compases del partido fueron de ligero dominio local, pero sin peligro ante el portal de Caminero. Los de Gallego fueron lentamente haciéndose con el dominio del esférico y encerrando en su parcela a los de Villahermosa que bastante hacía con despejar el balón fuera con tal de quitarse el peligro de encima, pero al final encajó un gol con el que el Pozuelo llegó al descanso con diferencia.

El mal comportamiento del público y la actitud antideportiva de los jugadores locales convirtió esta segunda parte en una batalla dialéctica entre el árbitros y los anteriores, aunque todo hubiera cambiado si el colegiado manda a la ducha a un local tras amenazarle en sus narices. De todos modos, en esta segunda mitad hubo de todo menos fútbol, salvo los dos goles que subieron al marcador.

## Bolsa de la Propiedad

**SIN INTERMEDIARIOS** Almagro, céntrico, seminuevo, bajo, calefacción, 2 baños, cocina amueblada, 5.800.000 de pesetas. Teléfono: 926 86 12 90 (13,30 a 18 horas). Opción garaje y trastero.

**VENDO LOCAL** 207 m2. Rda. Ciruela, Ciudad Real. Oportunidad. Tfno.: 913 86 47 36. NOCHES.

**CASA INDEPENDIENTE.** C/Estrella. 3 dormitorios, Salón comedor. Terraza. Mejoras. 100.000 entrada y 33.906 mes. 926 21 36 60.

**C/CALATRAVA.** 3 dormitorios, salón comedor. Calefacción. Terraza. SOLO 7.200.000 MINIMA ENTRADA. 926 21 36 60.

**Viviendas unifamiliares en Ctra. Ciudad Real-Miguelturra.** 3 dormitorios. Cochera. Jardín y patio. SOLO 8.900.000 Planos e información sin compromiso. Llámenos. 926 21 36 60.

## Bolsa del Trabajo

**MECANICO** ¿Quieres ser mecánico?. Curso de Mecánica del Automóvil. Duración 8 meses. Totalmente práctico en taller. Grupos de 15 alumnos. Inicio en Manzanares y Ciudad Real. Información y reservas 902.10.00.44 (De 9 a 21 h.).

**DESEO ARRENDAR FINCA DE CAZA MENOR Y MAYOR. CON CASA. MINIMO 10 AÑOS. PREFERIBLE VALLADA. Ofertas enviar al apartado de Correos 95, 28760 Tres Cantos MADRID.**

## SPEJO'S PELUQUEROS

EMPRESA NACIONAL DE PELUQUERÍA NECESITA PARA SU PRÓXIMA INAUGURACIÓN EN CIUDAD REAL

- \* OFICIALES
- \* TINTURISTAS
- \* AYUDANTES
- \* ESTETICIENS

**TELÉFONO DE CONTACTO:  
91 501 81 56**

### EMPRESA DE CONFECCIÓN UBICADA EN CIUDAD REAL

**CAPITAL PRECISA  
CORTADOR EXPERIMENTADO  
PARA INMEDIATA INCORPORACIÓN EN PLANTILLA.  
LLAMAR AL  
TFNO.:  
926 25 34 09**

### COMPañIA LÍDER EN EL SECTOR NECESITA personal (ambos sexos) para su departamento comercial.

**Se exige:**  
- Edad (20-40 años).  
- Esmerada presencia.  
- Afán de superación  
**Se ofrece:**  
- Formación a cargo de la compañía.  
- Ingresos inmediatos.  
- Promoción a medio plazo.  
Presentarse todos los días de 10-12 horas, en OCASO, S.A.  
C/ Elisa Cendrerros, nº 9. Ciudad Real.  
Preguntar por Ramón.

**NECESITAMOS PROFESORES** de inglés, guitarra, fútbol, taekwondo e informática para centros educativos de Ciudad Real y provincia. Interesados enviar currículum y fotografía. A Prodocente: Avda. América, 27. 28002 MADRID.

**ANUNCIOS CLASIFICADOS EN LA TRIBUNA DE CIUDAD REAL.** Tfno.: 926. 21.53.01 Fax: 926.21.53.06.

## SE NECESITAN COMERCIALES

Para Inmobiliaria nacional. Alta en Seguridad Social más comisiones. Interesados llamar al Tfno.: 926 21 58 98

**MONITOR GIMNASIA.** Trabajo Ciudad Real. Enviar Curriculum. Fax: 91. 677 84 87.

## SE NECESITA DEPENDIENTA

18-22 AÑOS

Teléf.:

926-22 18 12

**ANUNCIOS EN LA TRIBUNA DE CIUDAD REAL.** Tfno.: 926. 21.53.01

## Bolsa del Servicios

**SE BUSCA CHICA PARA COMPARTIR PISO CENTRICO, CON CALEFACCION CENTRAL. PREFERIBLEMENTE QUE ESTE TRABAJANDO. LLAMAR AL TELEFONO 909 05 08 14.**

**COMPRO LIBROS** sobre toda clase de caza. Teléfono.: 91 803 88 93.

**ORACION A SAN PANCRACIO**  
Abogado de los casos difíciles y desesperados. Reza nueve Avemarias, durante nueve días. Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso. Se cumplirá aunque no lo creas.

S.G.L.



**LIMPIEZAS FERNANDEZ**

C/PASAJE SAN ISIDRO, 5 - 1ª CIUDAD REAL

SERVICIO PERMANENTE  
Tlf. (926) 21 63 08

**La Tribuna**  
de Ciudad Real

### GRACIAS A SAN NICOLAS DE BARI

Gracias, glorioso San Nicolás. Por tí los niños reciben gracias para el cuerpo y para el alma; los jóvenes, apoyo y orientación; los enfermos recobran la salud o reciben alivio y conformidad. Por tí las familias faltas de paz o atormentadas por la necesidad encuentran solución satisfactoria. Gracias por tu intervención.

F.A.J.

## PROPIEDAD INMOBILIARIA

### AGENCIA INMOBILIARIA

API 662

DESDE 1989



**ALQUILER Y VENTA DE PISOS Y LOCALES COMERCIALES**

C/ Alarcos, 17 Ciudad Real **926 21 58 98**  
**926 21 59 49**

### FRANQUICIA

**PRIMERA AGENCIA INMOBILIARIA NACIONAL, FRANQUICIA. UD. TAMBIÉN PUEDE SER LÍDER, ÚNASE A UNA GRAN MARCA. LLAME AL 926 21 59 49**

**CALLE TOLEDO,** 4.900.000, impecable, calefacción, 35.700 mes. Máximas facilidades. 926 21 58 98

**TOLEDO,** 4 dormitorios, 2 baños, 8.150.000, reformadísimo, proponga forma de pago. 926 21 59 49

**5.300.000 ¡CHOLLO!** 3 habitaciones, piscina, jardín, garaje, 150.000 entrada. Facilidades. 926 21 58 98

**SIN ENTRADA,** 3.400.000, excelente situación, 21.712 mes. Facilidades. 926 21 59 49

**OCASION UNICA,** 6.150.000, zona universitaria, súper amplio, facilidades de pago. 926 21 58 98

**REBAJADO.** 2.400.000. 3 habitaciones, exterior, acondicionado. Mínima entrada. 926 21 59 49

**ALARCOS,** 6.200.000, lujo, calefacción, ascensor, amueblado, máximas facilidades. 926 21 58 98

**PIO XII, ¡OCASION!** 3.750.000, 3 habitaciones, entrada 250.000, resto facilidades. 926 21 59 49

**SUPER CHALET.** 7.500.000, 3.500 m<sup>2</sup>, árboles frutales, damos facilidades. 926 21 58 98

**CALLE CALATRAVA,** 5.850.000, súper amplio, terraza, excelentes facilidades. 926 21 59 49

**PEDRERA BAJA,** 4.250.000, 3 dormitorios, cocina montada, facilidades de pago. 926 21 58 98

**UNIVERSIDAD,** 3.800.000, amplísimo, amueblado, 100.000 entrada, resto facilidades. 926 21 59 49

**UNIFAMILIAR,** 9.500.000, patio, jardín, terraza, chimenea, máximas facilidades. 926 21 58 98

**SUPER CENTRICO,** 4.300.000, exterior, para entrar a vivir. Damos facilidades. 926 21 59 49

**JUNTO SIMAGO,** vendo piso, 7.300.000, amplias habitaciones, doy facilidades. 926 21 58 98

**FINANCIAMOS EL 100 % DE SU VIVIENDA,** a partir del 3,75 %, llame al 926 21 58 98.

**PLAZA CERVANTES,** 51.712 mes, súper acondicionado, precioso, máximas facilidades. 926 21 59 49

**TORREON,** 8.500.000, 4 habitaciones, lujo, ascensor, 550.000 entrada. Facilidades. 926 21 58 98

**ATICO SUPER CHOLLO,** gran terraza, vistas fabulosas, mínima entrada, facilidades. 7.100.000. 926 21 59 49

**SITUADISIMO,** 3.950.000, acondicionado, 250.000 entrada, resto cómodas mensualidades. 926 21 58 98

**NO SIGA PAGANDO ALQUILERES,** financiamos su vivienda el 100%. Llámenos 926 21 59 49

**JUNTO AMBULATORIO,** 5.750.000, precioso, orientadísimo, máximas facilidades. 926 21 58 98

**ALAMILLO BAJO,** 5.300.000, amplísimo, terraza, damos excelentes facilidades. 926 21 59 49

**OCASIÓN,** 2.000.000, excelente situación, reformada, excelentes facilidades. 926 21 58 98

**RESIDENCIAL,** piscina, garaje, sólo 7.500.000, jardín, nuevo, inmejorables condiciones. 926 21 59 49

**PUERTOLLANO** Avenida 1º de Mayo, 4.500.000, 3 habitaciones, reformado, máximas facilidades. 926 21 58 98

**PUERTOLLANO** Paseo San Gregorio, 5.200.000, gran piso, doy facilidades. 926 21 59 49

**PUERTOLLANO,** casa ocasión, 1.200.000, nueva, a estrenar, máximas facilidades. 926 21 58 98

**SIN ENTRADA,** 2.800.000, 4 habitaciones, exterior, situación excelente. 926 21 59 49

**PALOMA,** dúplex precioso, sólo 7.500.000, 3 dormitorios, soleado, máximas facilidades. 926 21 58 98

**SE VENDE PARCELA** 1.800.000, súper bien situada, interesados llamar al 926 21 59 49.

**PUERTOLLANO,** 2.300.000, nuevo, 3 habitaciones, 280.000 entrada, resto facilidades. 926 21 58 98

**URGE VENDER.** 3.750.000, bien situado, reformado, cocina amueblada, facilidades. 926 21 59 49

**DUPLEX,** 5.550.000, no negociables, amplísimo, piscina, garaje. Facilidades. 926 21 58 98

**PRESTAMOS TODO TIPO,** desde 3,75 %. Consúltenos sin compromiso. 926 21 59 49 y 926 43 17 89

**CALLE LUZ** 6.350.000, 3 dormitorios, excelente orientación, facilidades. 926 21 58 98

**ATICO AMPLISIMO,** 4.350.000, gran terraza, vistas increíbles, 200.000 entrada. 926 21 59 49

**CALLE OLIVO,** 4 habitaciones, súper bien orientado, 42.750 mes. Facilidades. 926 21 58 98

**CHALET** 6.000 m<sup>2</sup>, vivienda 110 m<sup>2</sup>, pista tenis, piscina, 11.000.000. Facilidades. 926 21 58 48

**URGE VENDER UNIFAMILIAR.** 6.450.000, buhardilla, patio 40 m<sup>2</sup>, máximas facilidades. 926 21 59 49

**CALLE MORERIA,** urge vender por traslado, 5.650.000, doy facilidades. 926 21 58 98

**JUNTO DIPUTACION,** 7.350.000, 4 habitaciones, montado, calefacción, máximas facilidades. 926 21 59 49

**PUERTOLLANO,** centro, 3.700.000, 4 habitaciones, precioso, amplísimo. 926 21 58 98

**CALLE TINTE** 6.150.000, gran terraza, 350.000 entrada, resto facilidades. 926 21 59 49

**¡URGENTISIMO! GARAJES CENTRO.** 1.300.000, financiamos el 100 %. Llámenos. 926 21 59 49

**PISO CENTRO,** urge vender por traslado, 150 m<sup>2</sup>, 7.300.000, facilidades. 926 21 58 98

**PUERTOLLANO,** sin entrada, 2.750.000, acondicionado, 21.700 mes, facilidades. 926 21 59 49

**CALLE ESTRELLA,** precioso, amplias habitaciones, 5.750.000, máximas facilidades. 926 21 58 98

**POR JUBILACION,** 2.850.000, reformado, amplio, 23.700 mes. Resto facilidades. 926 21 59 49

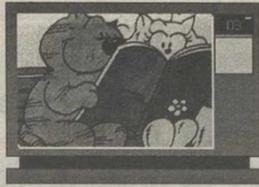
**PUERTOLLANO,** Calle Ancha, 5.850.000, muy amplio, impecable. Doy facilidades. 926 21 59 49

**CHALET,** 5.750.000, chimenea, cocina campera, escrituras. Damos facilidades. 926 21 58 98

**CALLE POSTAS,** 3 habitaciones, nuevo, 5.150.000, 300.000 entrada, resto facilidades. 926 21 59 49

**POR TRASLADO URGE VENDER.** 5.450.000, céntrico, entrada a convenir. 926 21 58 98

# TELEVISION



El Real Madrid se enfrentará al Sturm Graz, en el estadio Santiago Bernabeu

## La Liga de Campeones, hoy en La Primera de TVE

Cristina HEUSEL

El fútbol ha dejado de ser un deporte de fin de semana para convertirse ahora en un programa de grandes cuotas de audiencia y en uno de los más vistos durante los martes y los miércoles, días en los que tienen lugar los grandes enfrentamientos futbolísticos europeos.

Y así las cosas, hoy volveremos a tener competición europea. Se trata de la Liga de Campeones, una liguilla europea que hace seis años era la reconocida Copa de Europa.

El actual campeón de esta Liga de Campeones es el Real Madrid que el año pasado, en Amsterdam venció por 1-0 al Juventus de Turín, en un gol más que celebrado y que marcó el jugador blanco Pedja Mijatovic. Y es precisamente el conjunto merengue el que hoy se enfrentará al conjunto austriaco Sturm Graz en el Estadio Santiago Bernabeu, con la obligación de ganar ya que se encuentra segundo de su grupo detrás del Spartak de Moscú y por delante del italiano Inter de Milán y el equipo austriaco.

La Primera de Televisión Española ofrecerá hoy para el País Vasco, Cataluña y Madrid a partir de las 20.30 horas y en directo, el Real Madrid-Sturm Graz con los comentarios de José Ángel de la Casa y Michel. Las entrevistas correrán a cargo de Alfonso Celemin. A las 22.45 los más futboleros podrán ver desde



Van Gaal con Rivaldo en el entrenamiento del Barcelona.

el Estadio Olímpico de la capital bávara el Bayern de Munich-Barcelona y alrededor de las 24.00 horas, desde el Estadio de San Mamés, el Atlético de Bilbao-Juventus de Turín. A las 01.15 horas los aficionados podrán tener un resumen de otros encuentros de la jornada europea. El resto del país podrá ver a las 20.45 horas el Athletic Bilbao-Juventus de Turín, a las 22.45 horas un resumen amplio del Bayern de Munich-Barcelona y a las 24.00 horas el Real Madrid-Sturm Graz.

El Athletic Bilbao-Juventus será comentado por Paco Gran-

de y Manolo Sarabia. Ernesto Díaz se hará cargo de las entrevistas. El encuentro Bayern de Munich-Fútbol Club Barcelona será narrado por Juan Cerco Ruano y José María Bakero. El conjunto catalán será el que menos problemas tenga para mantener su posición de líder dentro de su grupo correspondiente, donde se encuentran equipos como el inglés Manchester United y el danés Bronby. Sin embargo, el Athletic Bilbao lo tendrá más difícil ya que es el último de su grupo y tendrá que ganar si quiere aspirar a algo más serio. Pero,

tal y como explica su entrenador Luis Fernández, hay que limitarse a disfrutar del juego ya que es un premio estar entre tantos grandes del fútbol.

Pedro Ruiz

El polifacético Pedro Ruiz tendrá hoy a partir de las 22.30 horas por La 2 de Televisión Española (TVE) la visita de dos rostros muy populares de nuestro país: el torero José Ortega Cano y la modelo Maribel Sanz. Ruiz entrevistará a Ortega Cano quien se encuentra en la recta final de su carrera como matador y que en los últimos años se ha visto obligado a compaginar su carrera de torero con ser el marido de la cantante Rocío Jurado, algo que algunos aficionados no han sabido aceptar. Hay muchos que no han podido entender como se puede compaginar ser portada de las revistas del corazón con jugar la vida en los ruedos.

Por su parte, Maribel Sanz se enfrenta a su reciente divorcio del cantante Sergio Dalma. Sanz, quien ahora se encarga del espacio de moda dentro del programa de Antena 3 Televisión «Hoy, de mañana», se encuentra volcada en reiniciar su carrera como modelo que abandonó al contraer matrimonio con el interprete de canciones tan conocidas como «Bailar Pegados».

El negocio de Hollywood

Ni un solo melodrama de



Pedro Ruiz.

Hollywood puede dar tanto: emoción, intriga, sexo, infidelidad o venganza. Todos estos ingredientes se alternan día a día en los conocidos como «talk shows», un género televisivo estadounidense.

Mientras en España llevan sólo unos pocos años, en Estados Unidos son casi una institución. A ellos acuden numerosas personas anónimas para el gran público dispuestas a confesar sus asuntos más privados, cargados de morbo y preparadas a poner la piel de gallina a los espectadores con sus relatos. Para unos, se trata de un bochornoso montaje y para otros, es una conjunción de intereses con finalidades distintas.

A la realidad de estos, como menos controvertidos espacios televisivos, estará dedicado «El Negocio de Hollywood: Talk-Shows», quinto episodio de la serie, que Canal + estrena hoy a las 15.30 horas. El reportaje, de la BBC, muestra todos los interiores de estos espacios. A su vez, la modelo Mónica Belucci acudiría hoy a «Lo + Plus» a partir de las 20.30 horas para hablar de su papel en la cinta de Isabel Coixet «A los que aman».



"Chico, chica, boom"

La 2. 11,00 \*  
Dir: Juan Bosch. Int: Bruno Lomas, Claudia Gravy, José Luis Carbonell, Gustavo Rey. ESP, 1969.

Un joven taxista barcelonés tiene la obsesión de llegar a convertirse en un cantante de moda. Tras una serie ininterrumpida de fracasos, lo consigue con la ayuda de una amiga.

"Indecencia"

Tele 5. 16,00 s.c.  
Dir: Marisa Silver. Int: Jennifer Beals, James Remar, Barbara Williams. USA, 1992.

Marie es una mujer dueña de una productora de publicidad, con problemas de depresión a raíz de su divorcio es empujada desde la azotea de su casa. Para la policía se trata de un suicidio por culpa de una nota de despedida encon-

trada en su casa.

Pero desde el principio, Elisa, una trabajadora de la productora y amiga íntima de la fallecida, no cree en la teoría del suicidio, por lo que empieza a investigar por su cuenta.

"New Jersey Drive"

Canal Plus. 22,00. \*  
Dir.: Nick Gomez. Int.: Sharron Corely, Koran C.

Thomas.

Jason Petty entra en su nuevo hogar: el correccional de chicos Franklin Jamesburg. Ahora no le queda otra cosa que tiempo para pensar qué es lo que le ha llevado hasta allí.

"El momento más hermoso"

La 2. 02,15 \*\*  
Dir: Luciano Emmer. Int: Marcello Mastroianni, Givanni

Ralli, Marisa Merlini. ITA, 1957.

El doctor Valleri es ginecólogo en una maternidad de Roma. Está muy interesado en el nuevo método de parto sin dolor. Durante dos meses estudia en París técnicas que, de momento, chocan con las creencias de médicos y pacientes. Al mismo tiempo se enamora de Luisa, enfermera del hospital, a la que deja embarazada.

## J. L. Garci: "El cine español le debe su existencia a Televisión Española"

El director de cine José Luis Garci aseguró que «el cine español le debe su existencia a Televisión Española» (TVE) no sólo por su programa «Qué Grande Es El Cine», sino también por otros como «Cine de Barrio» de José Manuel Parada y el recién estrenado «Versión Española» de Cayetana Guillén Cuervo.

En un encuentro con periodistas para conmemorar el rodaje de una nueva temporada de «Qué Grande Es El Cine», que se emite los lunes por La 2 de TVE a las 22.30 horas, Garci aseguró que gracias a programas como el de José Manuel Parada «se está descubriendo que muchos de aquellos actores eran buenos». Garci opinó que La 2 de TVE, «buque insignia» de TVE, «está por encima de la BBC de Londres o la RAI italiana» y aseveró que «habrá algún momento en que vendrán de Harvard a hablar de ella (...) hasta sus informativos no tienen nada que ver con lo que se hace en el resto de Europa». Añadió que todos los que participan en el programa «tenemos el mismo entusiasmo con el que comenzamos hace tres años y medio» y calificó su trabajo como «una de las aventuras más apasionantes de la comunicación de los últimos tiempos».

Garci justificó el no dar películas en versión original en el hecho de que «pretendemos que la cinefilia sea contagiosa, que llegue a la mayor gente posible, y todavía son mayoría los que no quieren ver cine con subtítulos». Respecto a la ausencia de mujeres entre sus colaboradores aseveró que «hay muchas cinéfilas que podrían venir, pues la misma Pilar Miró me dijo que por qué no la invitaba, pero el programa nació así y, sin animadversión de ningún tipo, no hay que tocarlo». Explicó que la selección de las películas la lleva a cabo pensando en que «sean buenas» y en que estén representados todos los géneros, a la vez que añadió que no le importa el hecho de que entre las cintas se emita publicidad. «Sin ella no habría programa (...) yo siempre las grabo con anuncios, porque cuando las veo pasado el tiempo me puedo centrar en la época por esos spots», manifestó.

Para las próximas emisiones «Que Grande Es El Cine», que comenzó a emitirse en febrero de 1995, ha seleccionado películas como «Delitos y Faltas» de Woody Allen (26 de octubre), «El Señor de la Guerra» de Franklin J. Schaffner (2 de noviembre) o «El Río» de Jean Renoir (9 de noviembre). Por otro lado, anunció que para dentro de seis meses es para cuando se espera que TVE emita la serie «El Abuelo», la adaptación televisiva de la película del mismo título que se estrena el próximo día 30, protagonizada por Fernando Fernán Gómez.



## EFE y TVE cubrirán la boda de Eugenia de Alba y Francisco Rivera

La Agencia EFE realizará el próximo viernes 23 la cobertura gráfica de la boda de Eugenia Martínez de Irujo, y el matador de toros Francisco Rivera Ordoñez, en tanto que TVE se ocupará de la retransmisión de la ceremonia, anunció hoy Carlos Telmo, portavoz de la Casa de Alba. El departamento de Televisión de la Agencia EFE había llegado a un acuerdo el pasado día 14 para enviar a las cadenas nacionales de televisión una selección de imágenes de la ceremonia, pero ya entonces se estableció que dicha cobertura sólo se llevaría a cabo en el caso de que TVE no retransmitiese la boda.



## La cuadratura de la pantalla

### Mentiras

ANTONIO SEMPERE

Mienten como bellacos para que no se les escape la audiencia. Ellos no tienen la culpa. Deben seguir consignas de la casa para mantener a buen recaudo a los espectadores. Pero no deberían mentir. Ya de pequeños nos decían que eso es algo muy feo. Me refiero a las mentiras que se dicen cuando se da paso a la publicidad argumentando que sólo va a ser un minuto y la pausa dura más de diez.

Esta práctica de mentir se da igual en la pública que en la privada, lo mismo en los programas grabados que en los que se emiten en directo. Miguel Bosé, los lunes, en TVE-1, se apresta a decir, cuando llega el primero de los intermedios: «No os vayáis, en un minuto volvemos». Con el cronómetro en la mano, son entre 10 y 12 los que transcurren antes de que entre el segundo bloque de «El séptimo de caballería». A Javier Sardá, en «Crónicas marcianas», también se le escapa en muchos intermedios aquello de «en un par de minutos volvemos a estar con vosotros».

El es más realista. Dice un par en lugar de un minuto. Pero con el reloj en la mano también se pueden contar diez. En el fondo, se trata de mentiras piadosas, inocentes, que sólo pretenden atar a los sufridos espectadores al sillón hasta el final. Lo que ocurre es que viendo el musical de Bosé grabado, sin publicidad, su duración disminuye en más de treinta minutos. Lo cual es una auténtica exageración.

## AGENDA CULTURAL

### Ciudad Real

#### Museo de Ciudad Real:

- Sala 1: Exposición permanente de Arqueología.  
- Sala 2: Exposición permanente de Ciencias Naturales.

- Sala 3: Exposición permanente de Bellas Artes.

#### Museo López Villaseñor:

- Exposición permanente del pintor Manuel López Villaseñor.

#### Museo Diocesano:

- Exposición permanente, en horario de 11 de la mañana a 13,30 de la tarde.

#### Cámara de Comercio:

- Pinturas de Manuel Moreno.

#### Museo Elisa Cendrero:

- Colección permanente de Historia, Arte y Etnología.

- Exposición de pintura de Manuel Álvarez. Hasta el 24 de octubre.

### Puertollano

#### Museo Municipal:

- Planta baja: Sala permanente de Minería.

- Segunda planta: Sala permanente de Etnología.

### Valdepeñas

#### Galería Gregorio Prieto:

- Exposición de pintura de Isidro de Lamo.

#### Galería Casa del Cojo:

- Exposición de fotografía de Rosa Macías. Hasta el 30 de octubre.

#### Café local:

- Exposición de las fotos del I Concurso Vino D.O. Valdepeñas (hasta el 31 de octubre).

### Manzanares

#### Gran Teatro:

- Exposición bibliográfica "Generación del 98". Hasta el 23 de octubre.

### Almagro

#### Museo del Teatro:

- Exposición permanente de selección de fondos del Museo del Teatro.

- Exposición: Tesoros de la cofradía de la novena de los actores españoles.

- Exposición: Adquisiciones al Museo del Teatro.

#### Galería Fúcares:

- Exposición de pintura de Philippe Laleu, hasta finales de octubre.

### Viso del Marqués

#### Museo de Ciencias Naturales:

- Planta baja: Exposición permanente de Minerales.

- Planta Alta: Exposición permanente de Fósiles.

- Sala de Micología.

- Exposiciones de Fauna y Flora de la zona.

#### Palacio del Marqués de Santa Cruz:

- Visitas guiadas. Horario de 9 a 13 y 16 a 18 horas. Lunes descanso.

La programación de hoy

	La Primera tve1	La 2 2	Antena 3	Tele 5 5	Canal +	CanalSur
mañana	06,00 CANAL 24 HORAS	06,00 EURONEWS	06,25 LAUREL Y HARDY	05,45 AVANCE DE PROGRAMACION Y ESPACIOS PROMOCIONALES	07,35 ABC WORLD NEWS	06,45 CARTA DE PRESENTACION
	07,30 TELEDIARIO MATINAL	06,30 OTROS PUEBLOS, FIESTAS	06,45 HOSPITAL UNIVERSITARIO	06,00 INFORMATIVOS TELE CINCO	08,00 AVANCE. REDACCION	07,00 BUENOS DIAS ANDALUCIA
	09,00 LOS DESAYUNOS DE TVE	07,00 THAT'S ENGLISH	07,30 CLUB MEGATRIX	06,30 INFORMATIVOS TELE CINCO	08,10 PROGRAMA MAS O MENOS MULTIPLICADO O DIVIDIDO	07,15 LA BANDA DEL SUR
	09,50 CAFE CON AROMA DE MUJER	07,15 THAT'S ENGLISH	09,00 EL PRIMER CAFE	10,00 AUTOPISTA HACIA EL CIELO	09,00 TELESERIE: Pauly	09,00 BUENOS DIAS, ANDALUCIA
	11,15 SABER VIVIR	07,30 CON MUCHA MARCHA	10,00 HOY, DE MAÑANA	11,00 COCINA CON FUNDAMENTO	09,30 CINE: «Nosotros dos / V.O./»	09,45 GUIA LABORAL
	12,45 ASI SON LAS COSAS	09,30 EMPLEATE A FONDO	11,45 ¿QUIEN DA LA VEZ?	11,15 DIA A DIA	11,06 CINE: «Posesión maldita»	10,00 AL SUR
	13,50 NOTICIAS	10,00 TV. EDUCATIVA: LA AVENTURA DEL SABER	12,50 EL COCHE FANTASTICO	14,00 EL JUEGO DEL EUROMILLON	12,39 PIEZAS (P+6-Xó:)	10,30 LA VIDA POR DELANTE
	13,55 INFORMATIVO TERRITORIAL	11,00 LA PELICULA DE LA MAÑANA «¡Chico, chica, boom!» (1969) D: Juan Bosch	13,55 PADRES FORZOSOS	14,30 INFORMATIVOS TELE CINCO	13,00 LOS 40	11,05 EL CLUB DE LAS IDEAS
	14,25 CORAZON DE OTOÑO	12,35 BARRIO SESAMO	14,30 CASAS DE	15,00 NOTICIAS	14,00 MAS DEPORTE	12,00 ANDALUCIA DIRECTO
	15,00 TELEDIARIO-1 Espacio informativo.	13,00 CON MUCHA MARCHA	15,00 NOTICIAS	15,45 EL TIEMPO	14,55 AVANCE. REDACCION	13,30 CON SABOR ANDALUZ
15,45 EL TIEMPO	15,15 SABER Y GANAR				14,00 CANAL SUR NOTICIAS Informativo general.	
tarde	15,55 CALLE NUEVA Telenovela.	15,45 GRANDES DOCUMENTALES	15,55 SABER A TI Programa presentado por Ana Rosa Quintana.	15,30 AL SALIR DE CLASE	15,00 TELESERIE: Friends	15,00 CONTRAPORTADA Espacio informativo con noticias y comentarios de sociedad.
	16,40 LEONELA Novela protagonizada por Mariana Levy.	17,20 FRONTERA LIMITE	18,55 AMBICIONES (Serie)	16,00 TARDE DE CINE «Indecency/ Indecency» (1992) D: Marisa Silver	15,30 DOCUMENTAL: El negocio de Hollywood: Talk shows	15,35 DE TARDE EN TARDE
	18,30 DIGAN LO QUE DIGAN Programa presentado por Jaime Bores.	17,50 HYAKUTAKE	19,30 ALTA TENSION Programa presentado por Constantino Romero.	18,00 ANA	16,21 CINE: «Los ladrones»	15,40 PLAZA ALTA
	19,45 GENTE	19,00 BLOSSOM	20,20 IMPACTO TV	20,00 EL SUPER. HISTORIAS DE	18,13 CINE: «Cold fever (fiebre helada)»	16,00 DE TARDE EN TARDE Continuación.
	20,00 FUTBOL DE 1a. UEFA CHAMPIONS LEAGUE	19,30 MISION TOP SECRET HAN DESAPARECIDO LAS JOYAS DE LA CORONA.	21,00 NOTICIAS Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada. Incluye resumen deportivo.	20,30 INFORMATIVOS TELE CINCO	19,36 PIEZAS	18,00 MARIA CELESTE
	20,30 Real Madrid-Sturm Graz	20,00 INFORMATIVO TERRITORIAL			20,00 TELESERIE: Dame un respiro	19,00 ANDALUCIA DIRECTO
	22,20 Bayern Munich-F.C.Barcelona	20,30 ENFERMERAS			20,30 LO + PLUS	20,30 CANAL SUR NOTICIAS Las noticias de Andalucía, resto de España y extranjero.
		21,00 QUATRO			21,25 CONTRARRELOJ	
		21,30 VIVIR CON MR. COOPER			21,30 REDACCION. NOTICIAS Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes.	
		22,00 LA 2. NOTICIAS Espacio informativo.				
noche	00,10 Ath. Bilbao-juventus de Turin En diferido.	22,30 LA NOCHE ABIERTA	21,55 COMPAÑEROS En el Azcona se celebran unas jornadas deportivas en las que se organizan diversas competiciones con alumnos de otros colegios.	21,30 TELE CUPON	21,52 LAS NOTICIAS DEL GUINOL	21,30 FUTBOL Y FAMOSOS
	01,30 TELEDIARIO-3 Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	24,00 ALGO MAS QUE FLAMENCO	23,15 JAG: ALERTA ROJA Serie.	21,35 EL INFORMAL	22,00 ESTRENO CANAL+: «New Jersey drive» Las pesadas puertas de metal se cerraron tras Jason Petty en el momento en el que entró en un correccional.	22,20 VEO VEO '98 Programa dedicado a los más pequeños de la casa.
	02,15 KUNG FU: LA LEYENDA CONTINUA Serie.	00,50 LA MANDRAGORA	01,10 NOTICIAS Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	21,50 HERMANAS Serie de producción propia.	23,35 CINE: «Arachnofobia»	01,00 CANAL SUR NOTICIAS Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada. Incluye resumen deportivo.
	03,45 CORAZON DE OTOÑO (R.)	01,45 CONCIERTOS DE RADIO-3	01,50 LOS INTOCABLES Serie.	23,30 CRONICAS MARCIANAS Espacio presentado por Javier Sardá.	00,21 PIEZA EXTRA: Cicuta	01,15 PROGRAMA SIN DETERMINAR
	04,15 TELEDIARIO-4 Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	02,15 CINE CLUB. CICLO MARCELLO MASTROIANNI «El momento mas hermoso» (1957) D: Luciano Emmer	02,45 TELEVENTA	01,30 INFORMATIVOS TELE CINCO Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	01,52 FUTBOL AMERICANO	02,00 CINE: "Cuando el amor se acaba"
		03,45 DESPEDIDA Y CIERRE		02,00 INFOCOMERCIALES	04,22 CINE: «Adrenalina»	03,20 DESPEDIDA Y CIERRE.
				03,00 LOS INMORTALES Serie.	05,36 CINE: «Amarga victoria»	
				05,00 BENNY HILL. Serie.	07,03 DETRAS DE LA CAMARA.	

# AVISO A DISTRIBUIDORES

Además de los consumibles originales, ¿Que otras alternativas conoce para las impresoras láser e ink-jet?

Le ofrecemos la experiencia del fabricante como mejor garantía en cartuchos reciclados



Para contar con el máximo interés hemos creado un mercado diferente

**SOLO ERA CUESTION DE TIEMPO**  
Ampliamos nuestra red de Distribución

¡La mejor vuelta al cole!

**MESA**  
PAPELERIAS

Calatrava, 27 Telf.: 22 06 42 - Lanza, 1 Telf.: 22 87 52  
Pza. Agustín Salido, 7 Telf.: 23 03 20/21 Fax: 25 56 98 CIUDAD REAL



10% DE DESCUENTO en  
**"mesavales"**

\* LIBROS DE TEXTO DE TODOS LOS COLEGIOS E INSTITUTOS  
\* PRIMERAS MARCAS A LOS MEJORES PRECIOS  
\* ADEMÁS PUEDE PAGAR EN 3 MESES SIN INTERESES

## PLAZA DEL PILAR

### "Aguas del Júcar" discrimina a la región, según el Gobierno

Efe- Toledo

El Gobierno de Castilla-La Mancha expresó ayer un total rechazo a la constitución de la Sociedad Estatal «Aguas del Júcar» (AJUSA), porque supone un «atropello» y «discriminación» hacia esta comunidad autónoma, tanto en inversiones como en la participación en sus órganos de dirección.

Así lo afirmó el consejero de Agricultura y Medio Ambiente, Alejandro Alonso, quien dio a conocer en rueda de prensa esta decisión adoptada ayer por el Consejo de Gobierno, que ha reiterado su oposición tanto al modelo de gestión en materia hidráulica que suponen estas sociedades, como a las inversiones previstas por «Aguas del Júcar» para Castilla-La Mancha.

Sin embargo, «la gota que



Alejandro Alonso ejerció como portavoz.

ha colmado el vaso», según Alonso, es que en el Consejo de Administración de «Aguas del Júcar», que se constituirá

hoy en Valencia, no hay «ni un sólo representante de CLM, ni de la administración, ni de usuarios».

### PP: Bono menospreció al Gobierno en el Alcázar

Efe-

El PP de Toledo acusó ayer al presidente de Castilla-La Mancha, José Bono, de «ningunear» al Gobierno de España en la inauguración de la Biblioteca Regional celebrada el pasado viernes, «al querer aparecer como el único mentor de esta biblioteca».

En un comunicado, el PP reprocha a Bono que asegure que toda su acción política gira alrededor del consenso y la negociación y no sea capaz «de hacer muestras de la mínima

consideración, incluso de la mínima educación, desairando al Gobierno español que tan espléndido comportamiento está teniendo con la región».

Esta actitud, continúa el comunicado, «produce sonrojo, cuando no escándalo, en aquellos toledanos y españoles que también queremos agradecer al Gobierno de España su buena disposición para hacer realidad esta biblioteca», en especial al Ministerio de Defensa y al de Educación y Cultura.

No obstante, el PP ha mostrado su satisfacción por las



Bono está siendo acusado.

nuevas instalaciones de la Biblioteca Regional y por que «es una buena noticia para la cultura de nuestra ciudad».

Las coplillas  
de Ramón

#### Pinochet

Medio mundo de cabeza y Chile muerto de susto por culpa de Don Augusto que ha sido, y es buena pieza.

¡La que ha liado Garzón que a Londres pone en desquicio

queriendo llevar a juicio a semejante felón!

La prensa mundial opina cual New York Times y Le Monde

mientras alguno se esconde por no buscarse la ruina.

Los chilenos palaciegos a aún están en la ola a la bandera española escarnian y pegan fuego.

Mientras Pinochet porfía, con la sombra de los muertos, se chupa cuarenta días sufriendo la travesía ..... del desierto.

Discoteca  
**ROCAS**

Abrimos de lunes a sábado  
noche

BAILES DE SALON

**Rico**  
Tazos

\* El duque de Calabria no se quiso "mojar" ayer para colaborar con el futuro Museo de las Ordenes Militares que podría ubicarse en Ciudad Real e hizo "oídos sordos" a la petición que le hizo el alcalde de Ciudad Real.

\* Durante la inauguración de la exposición, el alcalde, Gil-Ortega, pidió la colaboración de todos para impulsar este proyecto y mencionó las demandas que reivindican este Museo para recobrar una parte de nuestra historia, entre las que citó las realizadas por LA TRIBUNA.

\* Mercedes Cuéllar y Carlos Bustillo están muy esperanzados y optimistas con la búsqueda de la joven Rosana Maroto, que esperamos que aparezca pronto sana y salva.

\* Pero lo cierto es que no tienen ni pruebas ni datos, o al menos eso es lo que dijo ayer la subdelegada, que afirmó que realmente no tienen ningún dato para poder afirmar si sigue con vida o no.

COSAS QUE PAGAN

#### Avisan al Samur y a la Policía del atropello de un maniquí

El Samur y la Policía Municipal acudieron la madrugada pasada a una emergencia ocurrida en la M-30 madrileña, tras recibir el primer servicio una llamada avisando del atropello de una persona, si bien los efectivos que se personaron en el lugar comprobaron que se trataba de un maniquí. Efe

**¡ Explotará en 437 días o antes !**

Error del  
2.000

El error del milenio causará pérdidas en las empresas, si no es tratado de modo adecuado. Ahora se puede resolver en cada caso, pero a última hora no lo podremos garantizar.

Consúltenos a tiempo.

**Meyca**  
Mecanización y Cálculo, S.A.



926 22 61 27